

# TILASTOKATSAUKSIA

JULKAISUT TILASTOLLINEN PÄÄTOIMISTO

## STATISTISKA ÖVERSIKTER

UTGIVNA AV STATISTISKA CENTRALBYRÅN

RECUEIL DE STATISTIQUE, REVUE MENSUELLE DU  
BUREAU CENTRAL DE STATISTIQUE DE FINLANDE

---

Väestö — Befolkning — <i>Population</i> .....	s. 3
Tuotanto — Produktion — <i>Production</i> .....	» 5
Liikenne — Samfärdsel — <i>Trafic</i> .....	» 10
Ulkomaankauppa — Utrikeshandel — <i>Commerce extérieur</i> .....	» 13
Kotimaankauppa — Inrikeshandel — <i>Commerce intérieur</i> .....	» 18
Raha- ja luottoliike — Penning- och kreditväsen — <i>Monnaie et crédit</i> .....	» 22
Palkkojen kehitys ja hintataso — Lönernas utveckling och prisnivån — <i>Développement des traitements et salaires ainsi que les prix</i> .....	» 26
Työmarkkinat — Arbetsmarknaden — <i>Marché du travail</i> .....	» 30
Valtion raha-asiat — Statsfinanser — <i>Finances de l'État</i> .....	» 31
Ulkomaat — Utlandet — <i>Étranger</i> .....	» 33
Tilastokäyriä — Diagram — <i>Graphiques</i> .....	» 34
Ammatti- ja elinkeinotilastomme perusteet vuoden 1950 väestölaskennassa (II) — Grunderna för vår yrkes- och näringsstatistik vid folkräkningen år 1950 (II) — <i>Principes de la statistique sur les professions et métiers ainsi que les industries dans le recensement de la population en Finlande</i> .....	» 35
Siirtolaisuus vuosina 1949—1950. — Emigrationen åren 1949—1950. — <i>Émigration de 1949 à 1950</i> .....	» 47

---

## SISÄLLYS. — INNEHÅLL.

- I. Väestö.**
1. Väkiluku
  2. Väestömuutokset.
  3. Ilmoitetut sairaustapaukset.
  4. Kuolemansyyt.
- II. Tuotanto.**
5. Kansantulo.
  6. Teollisuustuotannon volyyymi-indeksit.
  - 7 a—b. Tuotetilasto.
  8. Kaupungeissa ja kauppaloissa valmistuneet rakennukset.
- III. Liikenne.**
9. Suomen ja ulkomaiden välinen suora merenkulku.
  10. Suomen ja ulkomaiden välinen matkustajaliikenne.
  11. Valtionrautatiet.
  12. Liikenteessä olevat moottoriajoneuvot.
  13. Kauppalaivasto.
- IV. Ulkomaankauppa.**
14. Tuonnin ja viennin arvo.
  15. Tuonnin ja viennin volyyymi-indeksi.
  16. Tärkeimpien tavarain tuonti.
  17. Tärkeimpien tavarain vienti.
- V. Kotimaankauppa.**
18. Tukkuliikkeiden kotimainen myynti.
  19. Protestatut vekselit ja tratat.
  20. Vararikot.
  21. Helsingin Arvopaperipörssi.
  22. Henkivakuutusyhtiöiden hankinta.
  23. Osakeyhtiöiden luvun ja osakepääoman muutokset.
- 23 b. Osakeyhtiöt toimialoitain ja osakepääoman suuruuden mukaan v. 1950 lopussa.
- VI. Raha- ja luottoliike.**
24. Suomen pankki.
    - a) Otteita vuosi- ja kuukausitaseista.
    - b) Avista myyntikurssit.
    - c) Alin diskonttokorko.
    - d) Kotimainen clearingliike.
  25. Postisiirtoliike.
  26. Rahalaitosten ottolainaus yleisöltä.
  27. Rahalaitosten antolainaus yleisölle.
- VII. Palkkojen kehitys ja hintataso.**
28. Elintarvikkeiden y. m. vähittäiskauppahintoja.
  29. Palkkaindeksisarjoja.
  30. Elinkustannusindeksi.
  31. Tukkuhintaindeksi.
  32. Rakennuskustannusindeksi.
- VIII. Työmarkkinat.**
33. Julkiset työnvälitystoimistot.
  34. Työnseisaukset.
- IX. Valtion raha-asiat.**
35. Valtion tulot.
  36. Valtion velka.
- X. Ulkomaat.**
37. Ulkomaiden tukkuhintaindeksit.
  38. Ulkomaiden elinkustannusindeksit.
- I. Befolkning.**
1. Folkmängden.
  2. Befolkningsrörelsen.
  3. Anmälda sjukdomsfall.
  4. Dödsorsaker.
- II. Produktion.**
5. Nationalinkomst.
  6. Volymindex för industriproduktionen.
  - 7 a—b. Produktstatistik.
  8. Färdigställda byggnader i städerna och köpingarna.
- III. Samfärdsel.**
9. Direkta sjöfarten mellan Finland och utlandet.
  10. Resandetraffiken mellan Finland och utlandet.
  11. Statsjärnvägarna.
  12. I trafik varande motorfordon.
  13. Handelsflottan.
- IV. Utrikeshandel.**
14. Värdet av importen och exporten.
  15. Volymindex för importen och exporten.
  16. Importen av de viktigaste varorna.
  17. Exporten av de viktigaste varorna.
- V. Inrikeshandel.**
18. Partiaffärernas inrikes försäljning.
  19. Protesterade växlar och trattor.
  20. Konkursmål.
  21. Helsingfors Fondbörs.
  22. Livförsäkringsbolagens nyanskaffning.
  23. Förändringarna i aktiebolagens antal och aktiekapital.
  - 23 b. Aktiebolagen efter verksamhetsområde samt efter storleken av deras aktiekapital vid slutet av år 1950.
- VI. Penning- och kreditväsen.**
24. Finlands bank.
    - a) Utdrag ur års- och månadsbalanser.
    - b) Avista försäljningskurser.
    - c) Lägsta diskontranta.
    - d) Inhemsk clearingsrörelse.
  25. Postgirorörelsen.
  26. Penninginrättningarnas inlåning från allmänheten.
  27. Penninginrättningarnas utlåning till allmänheten.
- VII. Lönernas utveckling och prisnivån.**
28. Detaljhandelspriser för livsmedel m. m.
  29. Löneindexserier.
  30. Levnadskostnadsindex.
  31. Partiprisindex.
  32. Byggnadskostnadsindex.
- VIII. Arbetsmarknaden.**
33. De offentliga arbetsförmedlingsanstalterna.
  34. Arbetsinställelser.
- IX. Statsfinanser.**
35. Statsinkomsterna.
  36. Statsskulden.
- X. Utlandet.**
37. Utländska partiprisindex.
  38. Utländska levnadskostnadsindex.

### Tilastokäyriä.

1. Suomen ja ulkomaiden välinen matkustajaliikenne.
2. Tukkuhintaindeksi.
3. Teollisuustuotannon volyyymi-indeksi.

Ammatti- ja elinkeinotilastomme perusteet vuoden 1950 väestölaskennassa (II).  
Siirtolaisuus vuosina 1949—1950.

### Diagram.

1. Resandetraffiken mellan Finland och utlandet.
2. Partiprisindex.
3. Volymindex för industriproduktion.

Grunderna för vår yrkes- och näringsstatistik vid folkräkningen år 1950 (II).  
Emigrationen åren 1949—1950.

1. Väkiluku.<sup>1)</sup> — Folkmängd.<sup>1)</sup> — Population.<sup>1)</sup>

Päivämäärä Datum Date	Maassa asuva väestö I riket bosatt befolkning Population de facto			Päivämäärä Datum Date	Henkkirjottettu väestö Mantalskriven befolkning Population selon les listes d'impôt				
	Yhteensä Summa Total	Kaupungit Städer Villes	Maaseutu Landsbygd Campagne		Yhteensä Summa Total	Kaupungit Städer Villes	Kauppalat Köpingar Bourgs	Maalais- kunnat Lands- kommuner Comm. rur.	Helsinki Helsingfors
31. 12. 1938 ...	3 672.1	841.2	2 830.9	1. 1. 1939 .....	3 573.2	755.9	125.4	2 691.9	258.1
» » 1939 ...	3 699.7	859.7	2 840.0	» » 1940 .....	3 585.4	746.8	126.4	2 712.2	252.5
» » 1940 ...	3 695.6	862.6	2 833.0	» » 1941 .....	3 610.1	768.9	141.8	2 699.4	278.0
» » 1941 ...	3 712.4	869.6	2 842.8	» » 1942 .....	3 637.4	791.1	131.7	2 714.6	253.9
» » 1942 ...	3 718.4	884.9	2 833.5	» » 1943 .....	3 632.3	783.8	134.0	2 714.5	258.1
» » 1943 ...	3 745.4	904.2	2 841.2	» » 1944 .....	3 675.1	819.7	136.4	2 719.0	265.3
» » 1944 ...	3 757.2	916.0	2 841.2	» » 1945 .....	3 693.3	819.9	148.9	2 724.5	280.8
» » 1945 ...	3 804.2	937.7	2 866.5	» » 1946 .....	3 737.8	902.3	159.4	2 676.1	341.6
» » 1946 ...	3 865.0	1 004.2	2 860.8	» » 1947 .....	3 848.4	955.6	167.7	2 725.1	357.5
» » 1947 ...	3 926.5	1 035.7	2 890.8	» » 1948 .....	3 910.6	977.7	216.0	2 716.9	357.1
» » 1948 ...	3 988.7	1 061.8	2 926.9	» » 1949 .....	3 958.6	995.7	223.9	2 739.0	363.8
» » 1949 ...	4 042.5	1 093.6	2 948.9	» » 1950 .....	4 007.1	1 024.7	231.1	2 751.3	368.5

2. Väestönmuutokset. — Befolkningsrörelsen. — Mouvement de la population.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Elävänä syntyneet Levande födda Nés vivants			, Kuolleet *) — Avlidna *) Décédés *)				Siirtolai- sia *) Emigra- tionen *) Émigration *)		
	Koko maa — Hela riket Total	Kaupungit Städer Villes	Maaseutu Landsbygd Comm. rur.	Koko maa — Hela riket Total	Kaupungit Städer Villes	Maaseutu Landsbygd Comm. rur.	vuotta nuorempana under 1 levnadsåret Décès au-des- sous d'un an			
									°/oo	
1938....	76 695	20.9	12 574	64 121	46 930	12.8	9 190	37 740	5 202	1 286
1939....	78 164	21.2	13 580	64 584	52 614	14.3	10 082	42 532	5 446	963
1940....	65 849	17.8	13 305	52 544	71 042	19.2	13 340	57 702	5 817	794
1941....	89 565	24.2	17 142	72 423	72 851	19.7	13 698	59 153	5 301	4) 730
1942....	61 672	16.6	13 760	47 912	55 967	15.1	12 162	43 805	4 150	4) 101
1943....	76 112	20.4	16 740	59 372	49 547	13.3	11 129	38 418	3 766	4) 2
1944....	79 446	21.2	18 278	61 168	68 056	18.1	13 842	54 214	5 450	4) 52
1945....	95 758	25.3	22 312	73 446	49 038	13.0	10 521	38 517	6 051	4) 27
1946....	106 075	27.7	25 658	80 417	44 748	11.7	10 413	34 335	5 962	4) 273
1947....	108 168	27.8	25 387	82 781	46 053	11.8	11 016	35 037	6 326	4) 331
1948....	107 759	27.2	24 793	82 966	43 668	11.0	10 660	33 008	5 595	4) 5) 904
1949....	103 515	25.8	22 805	80 710	44 501	11.1	10 791	33 710	4 997	5) 4 273
*1950....	97 563	24.1	21 626	75 937	41 507	10.3	10 454	31 053	4 222	13 970
1949 I	8 815	25.8	2 015	6 800	4 140	12.1	1 050	3 090	503	1 032
II	8 314	27.0	1 907	6 407	4 076	13.2	1 030	3 046	412	432
III	9 417	27.6	2 150	7 267	5 006	14.7	1 058	3 948	543	311
IV	9 213	27.9	1 978	7 235	3 923	11.9	939	2 984	481	325
V	9 299	27.3	2 079	7 220	3 860	11.3	884	2 976	515	228
VI	9 125	27.6	2 002	7 123	3 483	10.6	822	2 661	394	157
VII	9 162	26.9	1 969	7 193	3 419	10.0	855	2 564	377	209
VIII	8 650	25.4	1 829	6 821	3 179	9.3	797	2 382	363	252
IX	8 396	25.4	1 885	6 511	2 974	9.0	752	2 222	313	426
X	7 725	22.7	1 720	6 005	3 383	9.9	827	2 556	348	415
XI	7 555	22.9	1 586	5 969	3 294	10.0	820	2 474	330	256
XII	7 844	23.0	1 685	6 159	3 764	11.0	957	2 807	418	230
*1950 I	8 355	24.3	1 950	6 405	4 525	13.2	1 038	3 487	569	490
II	7 732	24.9	1 801	5 931	3 735	12.0	901	2 834	485	568
III	8 810	25.7	1 972	6 838	3 907	11.4	954	2 953	460	647
IV	8 809	26.5	1 992	6 817	3 584	10.8	852	2 732	360	808
V	9 030	26.3	1 960	7 070	3 603	10.5	884	2 719	399	1 266
VI	8 646	26.0	1 862	6 784	3 459	10.4	873	2 586	337	1 126
VII	8 515	24.8	1 779	6 736	3 206	9.3	846	2 360	293	1 674
VIII	8 025	23.4	1 812	6 213	2 916	8.5	762	2 154	248	1 734
IX	7 536	22.7	1 754	5 782	2 847	8.6	769	2 078	257	1 603
X	7 554	22.0	1 538	6 016	3 090	9.0	799	2 291	243	1 732
XI	7 239	21.8	1 591	5 648	3 183	9.6	848	2 335	273	1 420
XII	7 312	21.3	1 615	5 697	3 452	10.1	928	2 524	298	902
*1951 I					4 249	12.4	1 029	3 220	291	1 014
II					3 676	11.9	919	2 757	282	1 114
III					3 590	10.5	888	2 702	302	935

1) Vain Suomen kansalaiset. — Endast finska medborgare. — Seulement les citoyens finlandais.

2) Kuolleiksi julistetut poistettuina. — Dödsförklarade icke medräknade. — Personnes déclarées mortes non comprises.

3) Passinottajat. — Passuttagare. — Passeports pris.

4) Virallinen siirtolaisuusluku ilmeisesti liian alhainen vv. 1941—1948. — Antalet emigranter enligt den officiella statistiken har tydligen varit alltför lågt Åren 1941—1948. — Le chiffre officiel de l'émigration de 1941 à 1948 est évidemment trop bas.

5) Tämän lisäksi v. 1948 1 424 ja v. 1949 242 Ruotsissa ja Tanskassa adoptoituja lasta. — Dessutom år 1948 1 424 och år 1949 242 i Sverige och Danmark adopterade barn. — En outre, en 1948 1 424 enfants et en 1949 242 enfants qui ont été adoptés en Suède et au Danemark.

\* Ennakkotietoja. — Preliminära uppgifter. — Chiffres préliminaires.

## 3. Ilmoitetut sairaustapaukset. — Anmälda sjukdomsfall. — Cas déclarés de maladies.

Vuosi ja kuukausi År och månad <i>Années et mois</i>	Lavan-tauti Tyfus <i>Typhus abdominalis</i>	Pikku-lavan-tauti Paratyfus <i>Paratyphus</i>	Puna-tauti Rödsot <i>Dysenteria</i>	Äkill. maha- ja suoli-tulehdus Akut mag- o. tarmin-flamma-tion— <sup>1)</sup>		Tarttuva keltatauti Smittsam gulsot <i>Hepatitis epidemica (Icterus catarrhalis)</i>		Kurkkumätä Difteri <i>Diphtheria</i>	Kuristus-tauti Stryp-sjuka <i>Laryngitis crouposa</i>	Nielurisa-tulehdus Angina <i>Angina tonsillaritis</i>	Tuli-rokko Scharia-kanstieber <i>Scarlatina</i>	Tuhka-rokko Mässling <i>Morbilli</i>	Vesi-rokko Vatt-koppor <i>Varicellae</i>	Hinku-yksä Kikhosta <i>Pertussis</i>	Sikotauti Pässjuka <i>Parotitis epidemica</i>
				Akut	Chronicus	Smittsam	Chronicus								
1949 ....	262	1 807	38	40 361	8 285	1 210	82	41 165	4 043	11 204	7 211	34 855	5 493		
1950 ....	138	1 017	17	48 078	4 079	752	106	53 917	15 908	21 078	9 705	18 402	5 558		
1950 I.	8	83	—	3 099	494	56	13	4 497	820	1 503	1 088	2 456	995		
II.	10	66	2	2 970	434	85	19	4 490	741	1 541	810	1 872	973		
III.	11	74	—	3 250	436	92	24	4 615	853	2 205	617	1 957	872		
IV.	13	73	—	2 830	371	40	14	4 076	751	2 242	502	1 667	838		
V.	15	72	—	3 096	344	44	2	3 601	849	2 202	554	1 968	511		
VI.	7	42	—	3 580	258	36	3	3 168	713	2 048	503	1 348	313		
VII.	15	82	2	4 887	228	66	4	2 969	468	936	437	1 811	161		
VIII.	22	176	3	8 597	243	51	4	3 855	468	681	306	1 411	121		
IX.	16	130	6	5 894	221	62	10	4 016	821	978	400	1 271	95		
X.	7	122	1	4 002	352	45	3	5 309	2 693	1 637	1 207	933	239		
XI.	4	65	3	3 246	401	85	5	6 797	3 548	2 181	1 930	947	174		
XII.	10	32	—	2 627	297	90	5	6 524	3 183	2 924	1 351	761	266		
1951 I.	7	30	—	2 239	274	80	13	6 412	2 599	3 403	1 205	1 085	230		
II.	7	31	—	2 188	233	42	5	5 389	2 191	3 582	909	1 011	272		
III.	7	30	1	2 555	223	37	7	5 238	2 113	4 114	810	1 072	328		
IV.	7	27	—	3 006	204	39	—	5 287	1 925	4 197	658	1 241	323		

Vuosi ja kuukausi År och månad <i>Années et mois</i>	Kulikutau-din luont. aivokalvon-tulehdus Epidemisk hjärnhinne-inflamma-tion <i>Meningitis cerebrospinalis epid.</i>	Lapsi-halvaus Barnför-lämning <i>Poliomye-litis anterior acuta</i>	Lentsu Influenza <i>Influenza</i>	Äkill. nenä-nielu- ja henki-torvon-tulehdus Akut näs-svalg- o. luftrörs-katarr— <sup>2)</sup>		Katarralaai-nen keuhko-kuume Katarral lungin-flamma-tion <i>Bronchop-neumonia</i>	Lohko-keuhko-kuume Kruppis lungin-flamma-tion <i>Pneumonia crouposa</i>	Hoitamaton reu-maattinen kuume (nivelreumatismi) Obehand-lad reuma-tisk feber (ledgångs-reumatism)— <sup>3)</sup>	Kuumeeton kes-kenmeno Ofebritt missfall <i>Abortus asepticus</i>	Kuumei-nen kes-kenmeno Febritt missfall <i>Abortus infectiosus</i>	Lapsi-vuode-kuume Barnsängs-feber <i>Febris puerperalis</i>	Syyhy Skabb <i>Scabies</i>
				Akut	Chronicus							
1949 ....	105	241	105 500	99 204	18 763	5 078	2 013	7 013	1 493	345	6 623	
1950 ....	88	322	24 902	112 336	18 916	4 485	1 810	6 552	1 223	381	3 618	
1950 I.	13	12	3 515	14 609	2 979	590	175	643	136	28	514	
II.	1	8	3 136	15 139	2 716	633	137	541	109	34	358	
III.	12	4	2 410	11 983	2 231	582	167	618	104	27	330	
IV.	4	15	1 497	8 997	1 664	380	173	580	101	47	274	
V.	9	17	1 167	7 798	1 505	373	164	533	77	33	308	
VI.	3	17	816	6 019	1 193	277	160	415	69	30	195	
VII.	4	23	279	4 036	868	212	143	530	111	31	186	
VIII.	8	48	450	4 635	730	184	134	547	128	29	154	
IX.	7	60	786	6 443	905	201	119	551	98	25	236	
X.	12	70	981	7 895	1 053	249	127	549	123	28	402	
XI.	10	33	1 473	12 697	1 456	398	159	550	90	36	398	
XII.	5	15	8 392	12 085	1 616	406	152	495	77	33	263	
1951 I.	3	16	54 593	19 082	2 891	725	162	520	84	30	227	
II.	9	8	27 091	15 318	2 374	625	157	487	83	18	242	
III.	10	7	7 492	11 177	1 918	554	162	468	90	21	194	
IV.	7	5	2 244	10 108	2 044	541	165	436	96	20	175	

Vuosi ja kuukausi År och månad <i>Années et mois</i>	Hoitamaton silmä-pasko Obehand-lad trakom <i>Conjunctivitis trachoma-tosa non medicata</i>	Hoitamaton I asteen kuppatauti Obehandlad syfilis av I graden <i>Syphilis non medicata primaria</i>		Hoitamaton II asteen kuppatauti Obehandlad syfilis av II graden <i>Syphilis non medicata secundaria</i>		Hoitamaton III asteen kuppatauti Obehandlad syfilis av III graden <i>Syphilis non medicata tertiaria</i>		Hoitamaton piilevä kuppatauti Obehandlad latent syfilis <i>Syphilis non medicata seropositiva</i>		Hoitamaton synnyttynäinen kuppatauti Obehandlad medfödd syfilis <i>Syphilis non medicata congenita</i>		Hoitamaton tippuri Obehandlad dröppel <i>Gonorrhoea non medicata</i>		Hoitamaton pehmeä haava Obehandlad mjuk schanker <i>Ulcus molle non medicatum</i>		Hoitamaton neekeri-sankkuri Obehandlad negerschanker <i>Lympho-granuloma inguinale non medicatum</i>	
		Mp. Mk. S. m.	Np. Kvk. S. f.	Mp. Mk. S. m.	Np. Kvk. S. f.	Mp. Mk. S. m.	Np. Kvk. S. f.	Mp. Mk. S. m.	Np. Kvk. S. f.	Mp. Mk. S. m.	Np. Kvk. S. f.	Mp. Mk. S. m.	Np. Kvk. S. f.	Mp. Mk. S. m.	Np. Kvk. S. f.	Mp. Mk. S. m.	Np. Kvk. S. f.
1949 ....	71	194	67	229	315	95	95	343	649	28	25	6 005	2 493	9	—	1	1
1950 ....	49	113	23	109	146	77	85	318	551	16	26	4 924	1 705	—	—	1	2
1950 I.	3	11	3	13	24	5	5	33	39	—	3	401	136	—	—	—	—
II.	6	10	—	8	11	11	6	35	47	3	4	292	131	—	—	1	—
III.	8	9	2	7	18	3	8	35	58	3	4	390	150	—	—	—	—
IV.	3	6	1	9	10	4	8	25	56	—	2	302	126	—	—	—	—
V.	3	4	2	14	10	9	8	17	36	1	1	403	121	—	—	—	—
VI.	3	10	2	7	6	4	11	25	34	1	2	413	123	—	—	—	1
VII.	4	9	5	8	7	4	11	32	48	1	1	470	137	—	—	—	1
VIII.	2	9	3	11	6	7	4	14	35	—	1	526	169	—	—	—	—
IX.	4	11	2	8	8	9	6	24	48	1	3	535	164	—	—	—	—
X.	2	18	1	9	11	13	10	29	47	5	1	462	185	—	—	—	—
XI.	7	8	1	9	16	5	7	29	54	1	3	407	147	—	—	—	—
XII.	4	8	1	6	19	3	1	20	49	—	1	323	116	—	—	—	—
1951 I.	5	4	1	11	15	11	6	17	25	—	—	281	102	—	—	—	—
II.	1	7	3	12	14	6	10	31	25	3	3	267	99	—	—	—	—
III.	1	10	—	5	8	6	7	26	42	1	1	303	108	—	—	—	—
IV.	8	6	3	5	7	5	18	18	38	—	1	302	116	3	—	—	—

<sup>1)</sup> Gastroenteritis acuta e causa ignota. — <sup>2)</sup> Infectio acuta nasopharyngotrachealis. — <sup>3)</sup> Febris rheumatica (Polyarthritis etc.) non medicata.

4. Kuolemansyyt.<sup>1)</sup> — Dödsorsaker<sup>1)</sup>. — Causes de décès.<sup>1)</sup>

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Hengityselintntuberkuuloosi Respirationsorganens tuberkulos Tub. syst. respir.	Muu tuberkuloosi Annan tuberkulos Tub. formae aliae	Pahanlaatuiset kasvaimet Malign. tumör Neoplast. maligna	Keskushermoston verisuoniston sairaudet Centrala nervsyst. kärlsjukdomar Morbi e laes. vas. intracran.	Sydäntaudit Hjärtsjukdomar Morbi cordis	Muut verenkierrotauti Andra sjukdomar i cirkulationen Alli morbi org. circ.	Keuhko-kuume Lunginflammation Pneumonia	Raskaustilan j. n. e. taudit Havandeskaps- o. s. v. sjukdomar Morbi gravidarum etc.	Kehitysvirheet Vastasynt. taudit Bildningsfel. Sjukdomar hos nyfödda Malf. cong. Morbi neon.	Tapaturma Olyckshändelse eller våda Casus mortiferi	Itsemurha Själv-mord Suicidium
	(N:o 001—008)	(N:o 010—019)	(N:o 140—205)	(N:o 330—334)	(N:o 401—434)	(N:o 400,402—440—468)	(N:o 490—493)	(N:o 640—689)	(N:o 750—776)	(N:o 800—999)	
1938 ..	6 271	1 023	4 103	2 811	7 347	2 224	3 247	330	2 405	1 733	723
1939 ..	6 205	1 055	3 802	3 037	7 765	2 294	3 156	314	2 401	1 653	835
1940 ..	6 710	1 132	4 015	2 996	8 253	2 464	3 488	314	2 267	1 857	774
1941 ..	6 226	1 049	3 907	3 023	8 004	2 352	2 380	308	2 417	1 934	675
1942 ..	7 039	1 124	4 173	3 193	8 256	1 934	2 497	263	1 698	2 025	537
1943 ..	6 163	1 026	4 126	3 100	7 934	1 583	2 318	314	1 884	2 207	665
1944 ..	6 181	1 054	4 381	3 381	8 393	1 527	3 083	352	2 242	2 232	598
1945 ..	5 948	1 097	4 547	3 278	7 717	1 606	2 861	385	2 637	2 554	635
1946 ..	5 822	978	4 576	3 189	7 363	1 834	2 459	282	2 841	2 201	643
1947 ..	5 537	927	4 772	3 484	8 125	1 639	2 608	232	2 794	2 108	610
1948 ..	5 213	908	4 786	3 514	7 814	1 599	2 073	185	2 717	2 116	627
1949 ..	4 426	773	5 146	3 805	8 277	2 119	2 044	161	2 548	1 845	674
*1950 ..	3 198	575	..	4 040	8 030	2 136	..	148	..	1 865	640
1949 IV	421	87	432	303	680	174	176	18	238	140	65
V	428	83	442	325	694	175	161	14	249	157	70
VI	383	74	416	292	647	161	113	14	211	183	74
VII	340	63	432	289	609	170	125	14	222	211	64
VIII	307	54	403	276	564	194	105	13	206	152	63
IX	233	47	436	264	539	149	85	12	172	167	55
X	325	52	435	304	703	174	105	14	182	152	57
XI	307	47	431	288	644	156	140	10	176	158	43
XII	318	56	449	346	754	193	189	9	204	146	47
*1950 I	325	60	..	432	920	232	..	16	..	114	41
II	311	52	..	341	724	202	..	11	..	124	38
III	310	55	..	385	756	206	..	18	..	114	65
IV	318	65	..	336	662	179	..	19	..	147	65
V	350	61	..	329	665	168	..	13	..	167	61
VI	266	42	..	324	634	173	..	12	..	219	56
VII	269	50	..	301	576	186	..	16	..	207	72
VIII	213	36	..	279	533	142	..	6	..	175	61
IX	201	45	..	302	540	143	..	7	..	149	35
X	214	48	..	314	598	172	..	8	..	135	55
XI	214	31	..	317	653	163	..	10	..	136	41
XII	207	30	..	380	769	170	..	12	..	178	50

5. Kansantulo. — Nationalinkomst. — Revenu national.

	1938	1939	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946	1947	1948	*1949	
	miljardia mk — miljarder mark — milliards de markkaa												
Maatalous — Lantbruk...	5.73	6.10	6.19	6.45	7.63	10.93	11.89	21.03	27.77	51.91	64.94	61.85	Agriculture
Metsästyys ja kalastus — Jakt och fiske .....	0.20	0.18	0.22	0.27	0.43	0.42	0.46	0.71	1.79	2.11	2.54	2.06	Chasse et pêche
Metsätalous — Skogsbruk ..	4.89	4.27	3.98	5.66	7.26	9.38	9.14	14.22	29.18	36.73	36.21	32.59	Forêts
Teollisuus ja käsityö — Industri och hantverk ..	7.65	7.23	7.49	9.53	11.81	16.05	16.79	29.47	47.25	65.39	98.53	103.41	Industrie ainsi que les arts et métiers
Rakennustoiminta — Byggnadsverksamhet .....	1.46	1.62	1.61	1.88	1.91	2.29	2.29	5.02	8.33	14.54	20.40	22.80	Construction
Liikenne — Samfärdsel ...	1.77	2.03	2.09	2.07	2.48	3.01	2.86	4.79	8.65	13.19	18.05	20.82	Transport et communications
Kauppa, pankit, vakuutus — Handel, banker, försäkring .....	3.65	3.72	4.12	4.76	5.67	6.85	7.83	12.01	18.83	25.67	37.57	43.14	Commerce, banques, assurances
Asuntojen käyttö — Utnyttjandet av bostäder ..	1.84	2.00	1.82	1.81	1.79	1.77	1.81	1.53	1.19	1.23	1.08	2.43	Logements
Julkinen toiminta — Offentlig verksamhet .....	2.35	2.71	6.13	8.83	11.24	13.20	17.42	9.45	11.69	17.36	24.51	27.82	Services publics
Muut palvelukset — Övriga tjänster .....	0.97	0.95	1.06	1.18	1.33	1.65	1.94	3.09	4.70	6.65	8.95	9.11	Autres services
Yleiset vähennykset — Allmänna avdrag .....	0.77	0.80	0.96	1.45	1.56	1.41	2.06	2.14	3.01	4.44	6.00	7.08	Deductions générales
Nettokansantuote tuotantokustannushintaan — Nettonationalprodukt till produktionskostnadspris yhteensä — sammanlagt ilman puolustuslaitosta — exkl. försvarsväsendet	29.74	30.01	33.75	40.99	49.99	61.14	70.37	99.18	156.37	221.34	306.78	321.95	Produit national net au coût des facteurs — total
<sup>2)</sup> Nettokansantuote markkinahintaan — Nettonationalprodukt till marknadspris .....	29.28	29.31	29.63	34.59	41.60	54.50	57.02	96.48	154.25	221.80	303.24	318.08	— non compris la défense
<sup>2)</sup> Nettokansantuote markkinahintaan — Nettonationalprodukt till marknadspris .....	32.54	32.76	36.44	46.09	58.02	73.86	79.61	108.30	181.50	254.08	360.95	385.31	Produit national net aux prix du marché

<sup>1)</sup> Kuolemansyynumerot Maailman terveysjärjestön laatiman kolminumeroisen kuolemansyynimistön mukaan. — Dödsorsakssiffrorna enligt den av Världshälsöförordningens utarbetade tresiffriga dödsorsaksnomenklaturen. — Les chiffres sur les causes de décès selon la nomenclature à trois chiffres de l'Organisation mondiale de la Santé.

<sup>2)</sup> Nettokansantuote markkinahintaan = nettokansantuote tuotantokustannushintaan + välilliset verot ÷ tukipalkkiot. — Nettonationalprodukt till marknadspris = nettonationalprodukt till produktionskostnadspris + indirekta skatter ÷ subventioner. — Produit national net aux prix du marché = produit national net au coût des facteurs + impôts indirects ÷ subventions.

\* Ennakkotietoja — Preliminära uppgifter — Chiffres préliminaires.

6. Teollisuustuotannon volyyymi-indeksit. — Volymindex för industriproduktionen.  
Indices du volume physique de la production industrielle.

1951

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Koko teollisuus Hela industrin Toutes les industries	Malminlouhinta ja rikastaminen Malm-brytning och anrikning Extraction des minerais	Sulatot ja metallien jalostuslaitokset Smält- och metall-förädlingsverk Fonderies, usines métallurgiques.	Konepajat yms. teollisuus Mekaniska verkstäder o. a. d. Ateliers de machines etc.	Kivi-, savi-, lasi- ja turvetuoteollisuus Sten-, ler-, glas- o. torvindustri Industries de la pierre, de l'argile, du verre et de la tourbe	Kemiallinen teollisuus Kemisk industri Industries chimiques	Nahka-, kumi- yms. teollisuus Läder-, gummi- o. a. d. industri Industrie du cuir, du caoutchouc etc.	Kutoma- ja vaatetus-teollisuus Textil- o. beklädnadsvaru-industri Industries textiles et de vêtements	Paperiteollisuus Pappers-industri Industries du papier	Puu-teollisuus Träindustri Industries du bois	Ravinto- ja nautintoaine-teollisuus Närings- o. njättningsmedels-industri Industries des denrées alimentaires, des boissons et du tabac
<b>Vuosi-indeksit — Årsindex — Indices annuels</b>											
	100.00	0.98	5.71	15.15	7.84	2.94	3.83	11.07	22.94	10.10	11.83
1938 .....	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
1944 .....	83	155	109	119	55	115	77	71	54	69	95
1945 .....	87	137	102	121	73	108	74	77	55	84	91
1946 .....	105	132	132	152	85	129	88	93	76	98	110
1947 .....	117	147	136	175	104	154	106	97	86	113	119
1948 .....	133	162	152	211	128	178	121	110	94	116	134
1949 <sup>2)</sup> ..	142	174	162	230	141	204	129	131	89	123	144
1950 <sup>2)</sup> ..	145	150	134	186	150	234	144	146	104	117	160
<b>Kuukausi-indeksit — Månadsindex — Indices mensuels</b>											
	100.00	0.94	6.02	20.12	6.79	3.43	4.13	10.58	18.82	13.06	8.80
1948 .....	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
1949 .....	107	108	107	109	110	114	107	118	94	106	108
1950 .....	109	93	88	88	117	132	120	132	110	100	120
1950 I	108	125	105	111	96	111	113	124	106	92	98
II	110	123	112	109	94	135	113	126	105	100	106
III	122	128	119	112	104	146	126	139	119	117	126
IV	110	114	101	107	102	139	113	124	102	101	111
V	118	117	106	109	120	137	125	131	114	109	122
VI	116	109	109	101	149	143	130	141	109	109	125
VII	89	106	63	62	138	111	52	57	101	96	112
VIII	119	91	108	88	132	130	132	150	114	121	132
IX	87	0	9	16	119	127	134	145	115	47	142
X	82	0	7	16	111	121	135	144	103	50	111
XI	129	85	110	122	113	137	136	156	118	134	127
XII	119	115	109	100	115	141	131	123	110	128	123
1951 I	127	107	125	119	108	145	127	147	129	125	117
II	124	99	122	116	100	139	126	146	124	126	118
III	123	103	135	114	99	146	124	141	121	122	119
IV	135	108	126	121	103	165	141	159	142	134	133
<b>Vuosi-indeksit — Årsindex — Indices annuels</b>											
	5.02	2.54	66.91	21.84	45.07	33.04					
1938 .....	100	100	100	100	100	100		100		100	
1944 .....	96	134	96	118	84	58		75		94	
1945 .....	100	146	98	117	89	64		77		99	
1946 .....	102	136	116	146	102	82		94		119	
1947 .....	103	139	128	164	111	94		104		135	
1948 .....	112	147	149	194	127	101		117		155	
1949 <sup>2)</sup> ..	130	152	164	210	142	100		123		169	
1950 <sup>2)</sup> ..	160	173	165	170	160	107		137		156	
<b>Kuukausi-indeksit — Månadsindex — Indices mensuels</b>											
	4.80	2.51	68.12	27.08	41.04	31.88					
1948 .....	100	100	100	100	100	100		100		100	
1949 .....	116	103	111	108	112	99		105		109	
1950 .....	143	118	111	88	126	106		118		101	
1950 I	146	106	112	111	113	100		109		108	
II	134	109	114	110	116	103		110		110	
III	148	118	123	114	130	118		124		119	
IV	142	106	114	106	119	101		110		109	
V	151	108	120	109	128	112		119		116	
VI	117	105	120	103	130	109		119		114	
VII	154	78	85	64	99	99		90		88	
VIII	136	124	119	93	136	117		127		110	
IX	127	126	87	14	134	87		127		47	
X	139	132	82	14	127	81		116		47	
XI	157	151	131	118	139	125		132		125	
XII	163	148	119	103	130	117		122		115	
1951 I	163	118	127	120	132	127		132		122	
II	150	113	124	117	128	125		129		119	
III	152	118	124	118	128	121		127		119	
IV	159	125	133	122	141	139		144		125	

<sup>1)</sup> Muu teollisuus 0.05% jätetty pois. — Exkl. övrig industri 0.05%. — Non compris autres industries 0.05%.  
<sup>2)</sup> Laskettu kuukausi-indeksin perusteella — Beräkningen baserad på månadsindex — Calculs sur la base de l'indice mensuel.

## 7 a. Tuotetilasto. — Produktstatistik. — Statistique de produits.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Viljan jauhatus <sup>1)</sup> Förmalning av spannmål <sup>1)</sup> Mouture des céréales			Meijereiden vast. ott. maito <sup>2)</sup> Av mejerier invägd mjölk <sup>2)</sup> Lait non écru reçu par les laiteries	Meijerivoi <sup>2)</sup> Mejerismör <sup>2)</sup> Beurre, 1 choix	Margarini <sup>2)</sup> Margarin <sup>2)</sup> Margarine	Sokeri <sup>2)</sup> Socker <sup>2)</sup> Sucre	Mallasjuomat <sup>2)</sup> — Maltdrycker <sup>2)</sup> Boissons de malt		
	Yhteensä Summa Total	Siitä — Därav — Dont						Yhteensä Summa Total	Siitä — Därav — Dont	
		Ruista Råg Seigle	Vehnä Vete Froment						Olut (III lk) Öl (kl III) Bière	Pilsneri (I lk) Pilsner (kl I) Bière de Pilsen
	1 000 kg			milj. kg	1 000 kg		1 000 l			
1938 .....	..	..	..	..	33 153	14 010	47 100	54 896	20 163	20 296
1947 .....	291 693	127 629	117 687	536.2	12 807	7 848	26 861	104 380	—	60 458
1948 .....	325 915	128 287	127 963	719.5	19 276	17 648	56 055	101 240	3 498	63 376
1949 .....	323 194	93 669	197 502	1 020.7	29 303	13 555	51 809	93 042	13 111	57 358
1950 .....	359 343	101 344	232 227	1 207.4	35 621	15 677	61 405	103 423	25 831	57 699
1950 I ..	26 176	7 188	17 003	80.4	1 995	1 692	4 918	4 613	812	2 388
II ..	27 087	6 906	17 331	77.2	2 102	1 427	5 079	6 130	1 334	3 462
III ..	29 371	7 721	18 440	89.5	2 529	1 436	5 770	8 866	2 083	4 976
IV ..	27 322	7 509	17 433	103.3	3 063	1 445	5 044	8 249	1 806	4 730
V ..	29 547	8 259	18 575	123.3	3 883	1 106	5 814	10 786	2 230	6 476
VI ..	32 899	11 820	18 365	127.8	4 381	1 477	5 380	11 621	2 225	6 827
VII ..	29 628	10 077	18 344	121.6	4 168	829	4 249	11 228	2 428	6 586
VIII ..	35 567	12 774	21 471	117.4	3 633	1 290	3 637	12 133	2 935	6 799
IX ..	39 569	14 776	23 431	98.6	2 992	1 164	4 974	8 452	3 062	4 432
X ..	27 600	5 616	20 322	86.4	2 280	1 393	5 839	7 178	2 570	3 745
XI ..	29 609	4 507	22 519	88.4	2 208	1 328	6 089	6 584	2 216	3 375
XII ..	24 968	4 191	18 993	93.5	2 387	1 090	4 612	7 583	2 130	3 903
1951 I ..	29 719	7 956	19 606	94.9	2 466	1 167	5 158	6 297	1 801	3 212
II ..	27 469	7 165	18 183	88.4	2 339	778	4 920	6 626	1 920	3 508
III ..	32 203	11 508	19 037	101.4	2 520	113	4 497	8 105	2 503	4 147
IV ..	38 619	16 088	21 365		3 324	1 730	6 355			

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Väkijuomat <sup>2)</sup> — Rusdrycker <sup>2)</sup> — Spiritueux			Savukkeet <sup>2)</sup> Cigaretter <sup>2)</sup> Cigarettes	Kupari. (katodeja) <sup>2)</sup> Koppar (katoder) <sup>2)</sup> Cuirre electro- lytique	Harkkorauta <sup>2)</sup> Tackjärn <sup>2)</sup> Fonte brute	Valanteet <sup>2)</sup> Göt <sup>2)</sup> Fonte basique			
	Yhteensä Summa Total	Siitä — Därav — Dont						1 000 l	mille	1 000 kg
		Vilna Brännvin Eau-de-vie	Muut väkevät juomat Övriga sprit- drycker Autres spiritueux							
1938 .....	9 894	8 230	1 192	4 504 800	—	27 543	72 555			
1947 .....	18 375	13 659	3 367	3 604 530	21 087	70 182	71 459			
1948 .....	18 968	11 919	5 505	4 212 754	20 672	91 770	94 507			
1949 .....	13 708	7 927	4 958	4 246 631	18 224	100 092	102 261			
1950 .....	15 575	8 076	6 575	4 589 402	13 572	63 366	97 329			
1950 I ..	1 063	577	347	380 353	1 095	} 25 118	} 36 011			
II ..	995	596	362	369 769	1 562					
III ..	1 274	758	489	365 596	1 874					
IV ..	1 160	646	445	462 658	1 859					
V ..	1 298	683	554	352 387	1 532					
VI ..	1 388	681	648	331 474	1 704					
VII ..	1 210	480	591	338 949	724					
VIII ..	1 545	729	731	366 651	1 536					
IX ..	1 505	801	665	405 297	—					
X ..	1 398	737	561	399 706	—					
XI ..	1 403	733	571	394 315	411					
XII ..	1 336	655	611	422 247	1 275					
1951 I ..	1 310	666	587	312 663	1 662	8 938	10 419			
II ..	840	327	384	349 840	1 751	7 474	9 748			
III ..	1 027	522	464	347 249	1 824	8 407	10 855			
IV ..	1 306	696	570	369 710	1 286	2 037	9 572			

1) Kauppa- ja paikallismyllyt — Handels- och lokalkvarnar.

2) Tiedot vuosilta 1947—49 on saatu Mantalouhallituksen tilastotoimistoilta. Vuosien 1950 ja 1951 tiedot ovat arviolukuja. Käytetyt aineiston peittävyys: maito n. 75 %, voi n. 79 %. — Uppgifterna för åren 1947—49 ha erhållits från Lantbruksstyrelsens statistiska byrån. Siffrorna för åren 1950 och 1951 äro approximativa. Täckningen av materialet: mjölk c. 75 %, smör c. 79 %.

3) Luvut vuosilta 1938—49 ovat teollisuustilaston mukaan. Vuoden 1950 ja 1951 tiedot perustuvat teollisuustuotannon kuukausi-indeksin alkuaineistoon. — Siffrorna för åren 1938—49 äro enligt industristatistiken. Uppgifterna för åren 1950 och 1951 basera sig på primärmaterialet för månadsindex över industriproduktionens volym.

4) Tiedot on saatu Oy Alkoholiliike Ab:ltä. — Uppgifterna ha erhållits från Oy Alkoholiliike Ab.

## 7 a. Tuotetilasto (jatk.). — Produktstatistik (forts.). — (suite).

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Teräsvaluta- tavarat <sup>1)</sup> Stålgjut- gods <sup>2)</sup> Ouvrages de fonte d'acier	Valssauustuotteet <sup>1)</sup> — Valsprodukter <sup>1)</sup> Produits laminés				Sementti <sup>1)</sup> Cement <sup>1)</sup> Ciment	Tilet <sup>1)</sup> Tegel <sup>1)</sup> Briques	Super- fosfaatti <sup>1)</sup> Superfosfat <sup>1)</sup> Super- phosphate	Rikkihappo <sup>1)</sup> Svavelsyra <sup>1)</sup> Acide sulphurique
		Yhteensä Summa Total	Siitä — Därav — Dont						
			Ratakiskoja Räls Rails	Betonirautaa ja terästä Betonjärn och stål Ronds béton	Valssilankaa Valstråd Fil de fer laminé				
1 000 kg						milj. kpl. St.	1 000 kg		
1938 .....	3 991	88 032	16 046	..	17 981	500 351	144.4	62 335	28 529
1947 .....	5 216	63 640	4 490	..	3 375	417 737	109.6	98 967	60 863
1948 .....	6 359	85 215	9 227	..	8 797	562 502	130.6	119 687	66 087
1949 .....	6 771	90 163	11 324	..	19 962	655 984	170.7	196 478	88 923
1950 .....	5 395	73 610	11 229	15 258	19 334	742 852	180.4	190 719	91 707
1950 I ..	1 772	21 739	1 195	1 909	7 421	42 077	7.3	20 893	9 297
II ..						37 831	7.0	22 016	8 978
III ..						50 147	3.0	21 875	10 570
IV ..						63 900	2.9	22 081	10 229
V ..	1 341	24 139	3 379	6 641	5 842	66 903	4.3	21 855	9 337
VI ..						69 677	19.3	19 860	8 151
VII ..	393	4 190	—	2 239	763	83 137	28.9	13 462	10 016
VIII ..	558	8 198	1 994	1 057	2 083	75 726	26.5	16 014	6 793
IX ..	—	—	—	—	—	63 774	27.2	8 217	3 450
X ..	—	—	—	—	—	68 088	23.0	—	1 070
XI ..	610	8 625	3 403	2 252	1 249	64 270	18.0	5 972	6 442
XII ..	721	6 719	1 258	1 160	1 976	57 322	13.0	18 474	7 374
1951 I ..	967	8 311	—	1 353	2 887	63 595	9.0	18 580	10 248
II ..	839	9 159	—	1 409	2 366	46 185	8.0	21 360	9 094
III ..	809	11 412	—	4 946	1 316	60 997	3.0	18 824	9 716
IV ..	955	11 022	—	2 341	2 238	54 295	—	24 940	11 298

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Sahatavara <sup>2)</sup> Sågvara <sup>2)</sup> Bois scié	Selluloosa <sup>2)</sup> Cellulosa <sup>2)</sup> Cellulose	Puuhioke <sup>2)</sup> (myyntiä varten) Slipmassa <sup>2)</sup> (för avsalu) Pâte mécanique	Sanoma- lehtipaperi <sup>2)</sup> Tidnings- papper <sup>2)</sup> Papier de journal	Muu paperi <sup>2)</sup> Annat papper <sup>2)</sup> Autre papier	Pahvi ja kartonki <sup>2)</sup> Papp och kartong <sup>2)</sup> -Carton	Vaneri <sup>2)</sup> Faner <sup>2)</sup> Feuilles de placages	Kivihilli- kaasu <sup>2)</sup> Stenkols- gas <sup>2)</sup> Gaz tiré de la houille							
									1 000 stds	1 000 t				1 000 m <sup>2</sup>	1 000 m <sup>3</sup>
									1938 .....	1 031	1 471	265	414	175	120
1947 .....	740	954	91	290	228	135	192	25 713							
1948 .....	815	1 080	138	328	233	140	212	27 810							
1949 .....	850	1 015	146	382	183	104	231	29 426							
1950 .....	875	1 192	180	420	216	136	217	30 678							
1950 I ..	250	101	15	36	16	11	19	2 564							
II ..		98	15	35	16	11	19	2 470							
III ..		113	17	38	19	12	22	2 910							
IV ..		93	15	31	16	10	20	2 777							
V ..	253	102	17	35	19	11	20	2 743							
VI ..		97	15	33	19	11	19	2 253							
VII ..	177	95	15	30	17	11	14	1 791							
VIII ..		103	15	35	18	12	22	2 171							
IX ..		101	15	38	20	12	7	2 499							
X ..		85	13	38	18	12	7	2 656							
XI ..	195	103	15	37	20	12	25	2 933							
XII ..		101	13	34	18	11	23	2 911							
1951 I ..	261	114	18	35	22	15	25	2 941							
II ..		110	18	35	20	14	25	2 839							
III ..		107	18	34	19	15	24	3 143							
IV ..		—	—	—	—	—	—	3 154							

<sup>1)</sup> Luvut vuosilta 1938—49 ovat teollisuustilaston mukaan. Vuoden 1950 ja 1951 tiedot perustuvat teollisuustuotannon kuukausi-indeksiin alkuaineistoon. — Siffrorna för åren 1938—49 äro enligt industristatistiken. Uppgifterna för åren 1950 och 1951 basera sig på primärmaterialet för månadsindex över industriproduktionens volym.

<sup>2)</sup> *Unitaksen* mukaan. — Enligt *Unitas*.

<sup>3)</sup> Tiedot on saatu Helsingin ja Turun kaasulaitoksilta. — Uppgifterna ha erhållits från gasverken i Helsingfors och Åbo.

7b. Kehittetty sähköenergiaa. — Alstrad elektrisk energi. — Energie électrique produit.

Kuukausi Månad Mois	1940		1946		1947		1948		* 1949		* 1950		* 1951	
	Kaikkiaan Sammanlagt Total	Siitä vesivoimalla Därav ur vattenkraft Avec force hydraulique												
		milj. kWh												
I	169	136	247	206	277	201	243	117	288	238	352	291	394	343
II	154	120	223	182	247	169	233	121	270	226	323	271	360	314
III	138	112	236	191	260	180	237	128	294	254	353	299	364	316
IV	157	130	226	196	233	176	243	169	282	258	340	311	381	336
V	142	116	264	245	244	184	246	179	309	285	363	342		
VI	126	107	241	226	229	178	231	180	267	247	277	258		
VII	123	106	245	229	220	179	227	184	246	228	382	353		
VIII	129	102	237	209	227	168	235	163	279	256	323	286		
IX	133	95	238	193	240	136	255	152	287	245	301	261		
X	141	100	257	207	242	119	272	164	316	255	333	300		
XI	142	111	267	190	228	108	271	175	326	254	378	325		
XII	153	126	261	209	220	112	267	191	318	261	394	346		
I—XII	1 707	1 361	2 942	2 483	2 867	1 910	2 960	1 923	3 482	3 007	4 119	3 643		

8. Kaupungeissa ja kaupaloissa valmistuneet rakennukset. — Färdigställda byggnader i städerna och köpingarna.

Bâtiments construits dans les villes et les bourgs.

Vuosi ja neljännes År och kvartal Années et trimestres	Asuinhuoneistot — Bostadslägenheter Logements				Muut huoneistot — Övriga lägenheter Autres locaux				Kaikkiaan <sup>1)</sup> — Inalles <sup>1)</sup> Total			
	Puutalot Trähus Maisons de bois	Kivitalot Stenhus Maisons de pierre	Puu- ja kivitalot Trä- och stenhus Maisons de bois et de pierre	Yhteensä Summa Total	Puutalot Trähus Maisons de bois	Kivitalot Stenhus Maisons de pierre	Puu- ja kivitalot Trä- och stenhus Maisons de bois et de pierre	Yhteensä Summa Total	Puutalot Trähus Maisons de bois	Kivitalot Stenhus Maisons de pierre	Puu- ja kivitalot Trä- och stenhus Maisons de bois et de pierre	Yhteensä Summa Total

Kaikki kaupungit ja kauppalat — Alla städer och köpingar — Tous les villes et bourgs

1938	..	..	..	..	..	..	..	..	..	761 000	2 921 000	3 682 000	
1939	..	..	..	..	..	..	..	..	..	616 000	2 767 000	3 383 000	
1940	..	..	..	..	..	..	..	..	..	704 000	2 538 000	3 242 000	
1941	..	..	..	..	..	..	..	..	..	750 133	1 358 746	16 874	2 125 753
1942	..	..	..	..	..	..	..	..	..	421 613	1 340 307	26 964	1 788 884
1943	161 528	209 109	5 820	376 457	90 159	928 884	20 814	1 039 857	251 687	1 137 993	26 634	1 416 314	
1944	114 023	84 131	2 037	200 191	82 531	502 632	23 229	608 392	196 554	586 763	25 266	808 583	
1945	768 576	182 789	2 713	954 078	303 001	257 054	13 089	573 144	1 071 577	439 843	15 802	1 527 222	
1946	1 020 664	664 973	7 576	1 693 213	340 240	778 707	29 380	1 148 327	1 360 904	1 443 680	36 956	2 841 540	
1947	1 108 078	567 084	6 250	1 681 412	381 248	777 755	35 935	1 194 938	1 489 326	1 344 839	42 185	2 876 350	
1948	1 069 311	399 730	5 507	1 474 548	403 125	936 141	31 615	1 370 881	1 472 436	1 335 871	37 122	2 845 429	
1949	1 166 325	616 369	20 180	1 802 874	407 621	1 075 305	7 195	1 490 121	1 573 946	1 691 674	27 375	3 292 995	
1950	1 208 671	1 162 606	—	2 371 277	316 825	1 173 115	—	1 489 940	1 525 496	2 335 721	—	3 861 217	

19 suurinta kaupunkia ja 9 kauppalaa — De 19 största städerna och 9 köpingar

Les 19 plus grandes villes et 9 bourgs

1948	I	137 058	59 242	1 653	197 953	74 240	178 794	—	253 034	211 298	238 036	1 653	450 987
	II	117 683	84 806	1 071	203 560	44 817	192 468	835	238 120	162 500	277 274	1 906	441 680
	III	184 659	36 520	—	221 179	44 874	65 737	1 600	112 211	229 533	102 257	1 600	333 390
	IV	387 834	175 608	1 568	565 010	135 498	409 050	26 656	571 204	523 332	584 658	28 224	1 136 214
1949	I	253 321	73 780	775	327 876	100 013	167 436	2 020	269 469	353 334	241 216	2 795	597 345
	II	159 874	109 072	11 245	280 191	67 380	108 609	937	176 926	227 254	217 681	12 182	457 117
	III	125 256	207 016	—	332 272	52 187	267 722	—	319 909	177 443	474 738	—	652 181
	IV	350 697	117 684	—	468 381	117 444	277 429	468	395 341	468 141	395 113	468	863 722
1950	I	205 151	131 380	—	336 531	53 912	216 184	560	270 656	259 063	347 564	560	607 187
	II	141 002	164 782	—	305 784	23 121	261 089	—	284 210	164 123	425 871	—	589 994
	III	148 367	251 130	—	399 497	44 134	109 995	7 550	161 679	192 501	361 125	7 550	561 176
	IV	400 892	383 396	—	784 288	84 925	344 064	—	428 989	485 817	727 460	—	1 213 277
1951	I	155 822	300 946	—	456 768	47 547	231 174	—	278 721	203 369	532 120	—	735 489

<sup>1)</sup> Luvut vuosilta 1938—40 kansilaneuvos G. Modeenin arviotaskelmien mukaiset. — <sup>1)</sup> Uppgifterna för Åren 1938—40 enligt uppskattningar av kanslirådet G. Modeen.  
\* Ennakkotietoja. — Förhandsuppgifter. — Chiffres préliminaires.

9. Suomen ja ulkomaiden välinen suora merenkulku. — Den direkta sjöfarten mellan Finland och utlandet.  
— Navigation directe entre la Finlande et l'étranger.

s. Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Saapuneet alukset — Anlända fartyg Navires entrés				Lähteneet alukset — Avgångna fartyg Navires sortis			
	Kaikkiaan Summa Total		Siitä lastissa Därav lastförande Dont chargés		Kaikkiaan Summa Total		Siitä lastissa Därav lastförande Dont chargés	
	Luku Antal Nombre	1 000 nettotonnia nettoton tonneaux nets	Luku Antal Nombre	1 000 nettotonnia nettoton tonneaux nets	Luku Antal Nombre	1 000 nettotonnia nettoton tonneaux nets	Luku Antal Nombre	1 000 nettotonnia nettoton tonneaux nets
1938 .....	8 047	5 592	4 952	3 655	8 021	5 587	7 174	5 101
1939 .....	6 985	4 747	4 101	2 843	7 038	4 817	6 184	4 348
1940 .....	2 589	1 613	1 830	1 101	2 537	1 568	1 854	1 196
1941 .....	2 360	1 810	1 807	1 372	2 325	1 777	1 809	1 319
1942 .....	2 058	1 940	1 640	1 575	2 097	1 973	1 623	1 272
1943 .....	2 586	2 060	1 859	1 541	2 623	2 068	2 159	1 480
1944 .....	1 659	1 272	1 233	938	1 639	1 269	1 347	979
1945 .....	1 360	930	744	384	1 412	973	1 155	824
1946 .....	3 024	2 339	1 771	1 483	3 020	2 332	2 655	1 844
1947 .....	4 020	3 569	2 482	2 363	3 989	3 492	3 552	2 684
1948 .....	5 243	4 017	3 191	2 850	5 275	4 072	4 224	2 863
1949 .....	5 595	3 979	3 040	2 487	5 585	3 980	5 008	3 328
1950 .....	7 130	4 890	3 714	2 952	7 075	4 837	6 444	4 208
* 1950 I..	238	257	197	205	256	268	228	228
II..	188	194	147	137	179	194	171	186
III..	202	203	145	139	195	196	182	172
IV..	393	279	234	180	356	269	299	232
V..	700	489	367	294	613	411	519	317
VI..	979	568	406	280	982	552	911	500
VII..	1 009	591	404	299	1 057	628	1 008	569
VIII..	1 040	589	442	332	1 055	591	998	517
IX..	698	439	343	252	732	490	664	431
X..	533	391	336	269	519	386	442	323
XI..	658	481	351	275	572	410	516	352
XII..	492	409	342	290	559	442	506	381
* 1951 I..	324	327	242	237	323	350	274	273
II..	211	202	173	157	221	222	203	206
III..	186	171	172	150	186	173	170	154
VI..	317	269	266	209	271	233	231	206

Lähtö- ja määrämaat Pays de provenance et de destination	Saapuneet alukset — Anlända fartyg Navires entrés								Lähteneet alukset — Avgångna fartyg Navires sortis								Avgångs- och destinations- länder Pays de pro- venance et de destination
	Luku — Antal Nombre				1 000 nettotonnia 1 000 nettoton 1 000 tonneaux nets				Luku — Antal Nombre				1 000 nettotonnia 1 000 nettoton 1 000 tonneaux nets				
	*1951				*1951				*1951				*1951				
	I	II	III	IV	I	II	III	IV	I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Ruotsi — Suède .....	102	71	57	94	97	64	32	72	59	39	42	69	59	29	24	40	Sverige
Norja — Norvège .....	3	1	3	11	3	1	7	6	4	3	6	11	3	3	5	8	Norge
Tanska — Danemark .....	31	16	12	31	24	11	16	25	29	17	19	21	14	12	12	12	Danmark
Puola — Pologne .....	72	48	46	70	55	39	36	55	32	21	21	26	28	14	15	18	Polen
Neuvostoliitto — U. R. S. S. ....	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Sovjetunionen
Saksa — Allemagne .....	29	18	11	36	16	16	7	22	39	15	13	17	26	9	11	8	Tyskland
Alankomaat — Pays- Bas .....	19	17	16	24	19	14	12	14	30	18	17	18	21	14	9	10	Neder- länderna
Belgia — Belgique .....	16	6	11	13	14	5	11	11	15	6	6	11	10	5	6	8	Belgien
Iso-Britann. ja Pohj. Irl. — Royaume-Uni	21	19	16	13	20	18	16	12	64	73	33	59	68	66	29	56	Stor-Britann. och Nord-Irl.
Ranska — France .....	7	2	3	9	6	1	4	10	7	2	8	10	6	2	8	12	Frankrike
Espanja — Espagne .....	2	—	—	—	3	—	—	—	1	1	—	2	1	1	—	1	Spanien
Yhdysvallat — États- Unis .....	9	8	5	6	32	22	14	19	9	9	5	10	27	31	15	23	Förenta stat.
Muut maat — Autres pays .....	13	5	6	10	38	11	16	23	34	17	16	17	87	36	39	37	Övriga länder
<b>Yhteensä — Total</b>	<b>324</b>	<b>211</b>	<b>186</b>	<b>317</b>	<b>327</b>	<b>202</b>	<b>171</b>	<b>269</b>	<b>323</b>	<b>221</b>	<b>186</b>	<b>271</b>	<b>350</b>	<b>222</b>	<b>173</b>	<b>233</b>	<b>Summa—Total</b>

\* Ennakkotietoja. — Preliminära uppgifter — Chiffres préliminaires.



## 11. -Valtionrautatiet. — Statsjärnvägarna. — Chemins de fer de l'État.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Kuljetettu tavaramäärä Befordrat gods Marchandises transportées	Varsinaiset matkustajat Egentliga resande Voyageurs propr. dits	Tulot henkilö- liikenteestä Inkomster av persontrafiken Recettes de transp. de voyageurs	Tulot tavaraliikenteestä Inkomster av godstrafiken Recettes du transp. marchan- disés	Tulot kaikkiaan Summa inkomster Total des recettes	Varsinaiset menot Egentliga utgifter Frais propres	Vljäämä (+) tai vajaus (-) Överskott (+) eller under- skott (-) Produit net
	1 000 t	1 000	Milj. mk — Millions de markkaa				
1938.....	13 352	21 648	302	765	1 113	923	+ 190
1939.....	12 281	21 626	337	766	1 151	940	+ 211
1940.....	9 744	20 381	472	753	1 275	999	+ 276
1941.....	11 106	23 595	586	949	1 589	1 198	+ 391
1942.....	13 205	26 689	1 081	1 285	2 426	1 754	+ 672
1943.....	13 971	33 724	1 508	1 475	3 070	2 174	+ 896
1944.....	12 151	39 792	1 649	1 307	3 054	2 688	+ 366
1945.....	11 602	55 185	1 864	1 477	3 467	4 493	-1 026
1946.....	14 061	55 249	2 546	3 310	6 086	6 486	- 400
1947.....	15 156	55 173	3 064	4 880	8 260	8 514	- 254
1948.....	15 454	44 824	3 878	9 391	13 642	11 958	+1 684
1949.....	13 910	42 112	3 381	8 298	12 143	13 079	- 936
1950.....	15 788	43 538	3 528	9 139	13 200	15 708	-2 508
1949 V.....	1 091	3 236	262	673	969	1 174	- 205
VI.....	1 090	3 401	398	647	1 068	1 056	+ 12
VII.....	1 168	3 324	407	673	1 123	1 211	- 88
VIII.....	1 129	3 362	353	675	1 055	1 081	- 26
IX.....	1 309	4 677	229	765	1 051	1 088	- 37
X.....	1 360	3 175	230	784	1 057	1 073	- 16
XI.....	1 390	2 899	215	752	1 000	1 156	- 156
XII.....	1 129	3 290	299	676	1 074	1 327	- 253
1950 I.....	1 087	5 492	232	660	929	946	- 17
II.....	1 137	2 967	197	707	927	1 157	- 230
III.....	1 326	3 289	255	817	1 101	1 113	- 12
IV.....	1 230	3 444	312	709	1 060	1 084	- 24
V.....	1 148	3 054	226	650	910	1 138	- 228
VI.....	1 444	3 426	376	777	1 188	1 157	+ 31
VII.....	1 520	3 395	443	806	1 292	1 140	+ 152
VIII.....	1 561	3 803	397	881	1 321	1 325	- 4
IX.....	1 303	4 769	259	764	1 061	1 349	- 288
X.....	1 221	3 251	271	717	1 051	1 327	- 276
XI.....	1 433	3 151	235	847	1 146	1 399	- 253
XII.....	1 378	3 497	325	804	1 214	2 573	-1 359
1951 I.....	1 394	5 523	272	887	1 202	1 189	+ 13
II.....	1 285	3 063	264	1 132	1 438	1 597	- 159

12. Liikenteessä olevat moottoriajoneuvot.<sup>1)</sup> — I trafik varande motorfordon.<sup>1)</sup>Vehicules automobiles en service.<sup>1)</sup>

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Rekisteröidyt moottoriajoneuvot <sup>2)12</sup> — Registrerade motorfordon <sup>2)12</sup> — Voitures motrices enrégistrées <sup>2)12</sup>														
	Henkilöautot Personbilar Automobiles			Linja-autot Bussar Autobus			Kuorma-autot Lastbilar Camions automobiles			Autoja yhteensä Summa automobiler Total			Moottoripyörät Motorcyklar Motocyclettes		
	Kaupungit Städer Villes	Maa- seutu Lands- bygd Camp.	Yh- teensä Summa Total	Kaupungit Städer Villes	Maa- seutu Lands- bygd Camp.	Yh- teensä Summa Total	Kaupungit Städer Villes	Maa- seutu Lands- bygd Camp.	Yh- teensä Summa Total	Kaupungit Städer Villes	Maa- seutu Lands- bygd Camp.	Yh- teensä Summa Total	Kaupungit Städer Villes	Maa- seutu Lands- bygd Camp.	Yh- teensä Summa Total
1938.....	11 714	14 175	25 889	1 332	1 595	2 927	7 782	9 243	17 025	20 828	25 013	45 841	1 934	4 275	6 209
1939 <sup>2)</sup> ..	13 365	16 495	29 860	1 511	1 694	3 205	9 325	10 904	20 229	24 201	29 093	53 294	2 427	5 524	7 951
1947.....	7 414	5 493	12 907	958	1 006	1 964	13 408	12 692	26 100	21 780	19 191	40 971	1 084	1 611	2 695
1948.....	10 034	8 536	18 570	1 199	1 245	2 444	14 825	14 992	29 817	26 058	24 773	50 831	2 048	3 447	5 495
1949.....	12 565	10 604	23 169	1 605	1 351	2 956	14 573	15 697	30 270	28 743	27 652	56 395	2 916	5 036	7 952
1950.....	14 454	12 224	26 678	1 842	1 506	3 348	15 014	16 820	31 834	31 310	30 550	61 860	3 726	6 415	10 141
1950 VIII	14 035	11 949	25 984	1 812	1 484	3 296	15 116	16 936	32 052	30 963	30 369	61 332	3 611	6 171	9 782
IX	14 042	12 006	26 048	1 817	1 487	3 304	15 044	16 939	31 983	30 903	30 432	61 335	3 676	6 354	10 030
X	14 421	12 253	26 674	1 833	1 507	3 340	15 146	17 074	32 220	31 400	30 834	62 234	3 711	6 484	10 195
XI	14 524	12 294	26 818	1 843	1 517	3 360	15 195	17 171	32 366	31 562	30 982	62 544	3 737	6 522	10 259
XII	14 454	12 224	26 678	1 842	1 506	3 348	15 014	16 820	31 834	31 310	30 550	61 860	3 726	6 415	10 141
1951 I	14 642	12 372	27 014	1 845	1 512	3 357	14 952	16 819	31 771	31 439	30 703	62 142	3 736	6 460	10 196
II	14 794	12 508	27 302	1 862	1 519	3 381	15 011	16 996	32 007	31 667	31 023	62 690	3 778	6 549	10 327
III	14 870	12 634	27 504	1 877	1 521	3 398	15 035	17 114	32 149	31 782	31 269	63 051	3 834	6 692	10 526
IV	15 304	12 906	28 210	1 877	1 534	3 411	15 099	17 154	32 253	32 280	31 594	63 874	3 940	6 828	10 768

<sup>1)</sup> Autorekisterien mukaan. — Enligt automobilregistren. — Enregistrées.<sup>2)</sup> <sup>2)12</sup>.

13. Kauppalaivasto. — Handelsflottan. — Marine marchande.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Höyryalukset — Ångfartyg Navires à vapeur		Moottorialukset — Motorfartyg Navires à moteur		Purjealukset <sup>1)</sup> — Segelfartyg <sup>1)</sup> Voiliers <sup>1)</sup>		Yhteensä — Summa Total	
	Luku Antal Nombre	Bruttotonnia Bruttoton Tonneaux bruts	Luku Antal Nombre	Bruttotonnia Bruttoton Tonneaux bruts	Luku Antal Nombre	Bruttotonnia Bruttoton Tonneaux bruts	Luku Antal Nombre	Bruttotonnia Bruttoton Tonneaux bruts
1938	562	551 975	46	37 804	249	54 462	857	644 241
1939	560	556 865	50	43 390	227	48 914	837	649 169
1940	470	487 732	47	47 387	196	44 138	713	579 257
1941	429	379 287	42	29 920	180	31 256	651	440 463
1942	405	336 089	41	25 012	174	30 889	620	391 990
1943	400	335 564	42	25 218	172	30 910	614	391 692
1944	362	288 262	41	21 908	134	22 391	537	332 561
1945	312	232 328	37	7 906	145	26 875	494	267 109
1946	333	279 533	68	23 750	148	26 475	549	329 758
1947	386	411 197	91	50 517	167	28 252	644	489 966
1948	385	422 723	102	67 406	166	29 869	653	519 998
1949	387	428 584	108	78 975	162	26 914	657	534 473
1950	376	457 643	123	90 103	153	20 095	652	567 841
1950 I.	385	430 788	110	84 585	161	26 833	656	542 206
1950 II.	382	428 754	111	84 749	156	26 666	649	540 169
1950 III.	381	434 316	114	86 848	155	25 667	650	546 831
1950 IV.	379	436 134	118	89 183	154	25 625	651	550 942
1950 V.	377	438 213	118	89 725	153	25 390	648	553 328
1950 VI.	375	439 590	122	90 245	154	25 505	651	555 340
1950 VII.	374	438 395	123	90 325	154	25 505	651	554 225
1950 VIII.	374	443 227	124	90 438	154	25 505	652	559 170
1950 IX.	374	443 842	124	90 438	154	25 505	652	559 785
1950 X.	376	448 508	124	90 397	155	25 777	655	564 682
1950 XI.	373	445 524	125	94 818	155	25 777	653	566 119
1950 XII.	376	457 643	123	90 103	153	20 095	652	567 841
1951 I.	377	459 089	125	97 050	153	17 489	655	573 628
1951 II.	377	458 889	125	97 061	154	17 907	656	573 857
1951 III.	377	461 931	124	96 711	153	17 549	654	576 191

14. Tuonnin ja viennin arvo. — Värdet av importen och exporten. — Valeur des importations et des exportations.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Tuonti; milj. mk — Import; milj. mk Importations; millions de markkaa					Vienti; milj. mk — Export; milj. mk Exportations; millions de markkaa					Viennin (+) tai tuonnin (-) enemmisyys Överskott av exporten (+) eller importen (-) — <sup>7)</sup>	
	Raaka-aineet Råvaror Matières premières	Koneet Maskiner Machines	Ravinto- ja nautinto-aineet Födo- o. njutningsämnen — <sup>2)</sup>	Muut kulutus-tavarat Andra konsumtionsvaror — <sup>3)</sup>	Yhteensä Summa Total	Eläimistä saadut ruokata- v. Anima- liska livs- medel — <sup>4)</sup>	Puutava- rat ja puuteok- set Trävirke och trä- arbe- ten — <sup>5)</sup>	Paperi- teollisuus- tuotteet Pappers- industri- alster — <sup>6)</sup>	Muut tavarat Övriga varor Autres marchan- dises	Yhteensä Summa Total		
1938	3 570.9	1 922.8	1 200.3	1 913.3	8 607.3	698.7	3 360.4	3 457.7	881.2	8 398.0	—	209.3
1939	2 959.9	1 857.9	963.5	1 791.3	7 572.6	608.0	2 835.4	3 378.1	888.8	7 710.3	+	137.7
1940	3 083.3	1 270.1	1 193.8	3 612.0	9 164.2	69.2	1 227.4	957.9	620.1	2 874.6	—	6 289.6
1941	3 764.9	2 084.9	2 089.6	2 261.7	10 201.1	10.8	1 527.2	2 020.5	763.0	4 321.5	—	5 879.6
1942	3 887.0	2 203.7	3 132.3	2 508.5	11 731.5	3.3	2 316.5	2 251.5	1 419.3	5 990.6	—	5 740.9
1943	5 165.6	2 308.6	2 890.5	2 515.7	12 880.4	9.7	3 059.7	3 434.2	2 209.1	8 712.7	—	4 167.7
1944	3 003.0	1 609.8	2 629.2	1 676.5	8 918.5	0.5	2 086.6	2 350.0	1 895.0	6 332.1	—	2 586.4
1945	2 858.7	868.9	2 636.2	456.7	6 820.5	64.6	1 907.8	2 529.7	725.7	5 227.8	—	1 592.7
1946	10 754.5	4 886.8	6 310.8	2 321.9	24 274.0	141.1	9 744.2	11 199.3	1 965.9	23 050.5	—	1 223.5
1947	22 719.1	10 104.8	9 635.0	4 511.6	46 970.5	55.2	19 466.6	21 722.9	3 983.4	45 228.1	—	1 742.4
1948	32 244.4	12 641.2	13 198.4	8 285.2	66 369.2	56.1	23 796.8	28 939.6	3 712.3	56 504.8	—	9 864.4
1949	30 247.9	15 191.2	9 369.5	11 469.0	66 277.6	1 589.6	31 046.2	26 713.3	6 257.1	65 606.2	—	671.4
1950	38 213.5	19 217.7	16 786.0	14 930.3	89 147.5	1 951.7	35 585.2	35 062.0	8 879.8	81 478.7	—	7 668.8
1950 I.	3 167.7	1 114.1	803.1	1 437.4	6 522.3	303.9	1 270.8	2 156.1	543.3	4 274.1	—	2 248.2
1950 II.	2 928.7	1 181.2	1 024.8	977.6	6 112.3	197.5	904.0	2 481.1	619.3	4 201.9	—	1 910.4
1950 III.	2 785.2	1 608.2	1 041.7	1 300.0	6 735.1	319.9	802.4	2 797.9	675.7	4 595.9	—	2 139.2
1950 IV.	2 744.7	1 350.5	1 341.8	1 158.7	6 595.7	180.1	1 408.9	3 129.2	654.1	5 372.3	—	1 223.4
1950 V.	2 836.0	1 605.8	1 368.7	1 258.6	7 069.1	108.3	2 042.9	2 972.5	645.8	5 769.5	—	1 299.6
1950 VI.	3 336.9	1 596.8	958.6	1 438.8	7 331.1	80.7	4 162.5	3 237.0	695.0	8 175.2	+	844.1
1950 VII.	2 600.1	1 729.7	1 646.7	1 107.6	7 084.1	51.9	5 321.1	3 094.4	855.1	9 322.5	+	2 238.4
1950 VIII.	2 687.5	1 639.6	1 845.9	996.9	7 169.9	92.9	5 352.0	2 752.6	919.0	9 116.5	+	1 946.6
1950 IX.	3 854.6	1 604.3	1 620.2	1 124.3	8 203.4	85.9	3 680.6	3 486.4	374.1	7 627.0	—	576.4
1950 X.	3 737.4	1 571.7	1 697.6	1 241.1	8 247.8	272.5	2 027.7	2 710.6	725.4	5 736.2	—	2 511.6
1950 XI.	3 532.5	1 485.5	1 667.7	1 274.9	7 960.6	171.2	3 895.6	2 681.3	554.4	7 302.5	—	658.1
1950 XII.	4 002.2	2 730.3	1 769.2	1 614.4	10 116.1	86.9	4 716.7	3 562.9	1 618.6	9 985.1	—	131.0
1951 I.	4 200.5	1 101.7	950.4	1 263.5	7 516.1	187.6	2 890.6	4 504.6	703.6	8 286.4	+	770.3
1951 II.	4 267.7	1 806.2	1 542.2	995.0	8 611.1	178.2	2 231.0	4 117.3	781.2	7 307.7	—	1 303.4
1951 III.	3 425.6	1 114.2	1 431.0	1 009.1	6 979.9	355.8	2 179.7	4 433.7	652.1	7 621.3	+	641.4
1951 IV.	5 094.1	2 324.1	1 969.4	1 895.3	11 282.9	173.5	2 403.3	7 022.1	594.4	10 193.3	—	1 089.6

<sup>1)</sup> Tähän sisältyy myös apukonella varustetut purjealukset. — Häiri ingå även segelfartyg med hjälpmaskin. — Y compris aussi les voiliers avec machine de réserve.

<sup>2)</sup> Aliments et denrées de jouissance. — <sup>3)</sup> Autres articles de consommation. — <sup>4)</sup> Denrées alimentaires d'origine animale. — <sup>5)</sup> Bois et ouvrages en bois. — <sup>6)</sup> Pâte à papier, carton, papier et leurs applications. — <sup>7)</sup> Excédent des exportations (+) ou des importations (-).

15. Tuonnin ja viennin volyyymi-indeksi.<sup>1)</sup> — Volymindex för importen och exporten.<sup>1)</sup>  
*Nombres-indices du quantum des importations et des exportations.*

Vuosi ja kuukausi År och månad <i>Années et mois</i>	Tuonti — Import — <i>Importation</i>									Vienti — Export — <i>Exportation</i>			
	Eläimistä saadut ruokatarvikkeet Animaaliska livsmedel — *)	Vilja ja viljatutokset Spannmål och spannmålsprodukter — *)	Kehruuaineet Spånadsämnen <i>Produits de filature</i>	Kehruutuotteet Spånadsvaror <i>Articles de filature</i>	Rautatarvikkeet Järnvaror <i>Fers</i>	Raaka-aineet Råvaror <i>Matières premières</i>	Koneet yms. Maskiner o. dyl. <i>Machines</i>	Ravintojen ja nautinto-aineet Födo- o. njutningsämnen — *)	Muut kulutustavarat Andra konsumtionsvaror — *)	Yleisindeksi Totalindex <i>Indice total</i>	Puu- tavarat Trävaror <i>Bois</i>	Paperiteollisuuden tuotteet Pappersindustri- alster — *)	Yleisindeksi Totalindex <i>Indice total</i>
1938	137	103	108	175	105	132	151	131	167	138	88	108	102
1941	533	82	53	69	106	58	91	108	93	79	27	50	38
1942	787	135	24	60	78	42	80	113	85	69	36	37	42
1943	613	96	17	48	69	46	67	72	71	59	39	44	46
1944	746	83	21	21	46	26	45	57	38	37	25	29	32
1945	385	73	51	3	24	16	11	45	9	18	16	22	18
1946	546	100	58	12	51	50	56	81	25	51	42	61	47
1947	724	198	91	37	112	99	113	114	45	93	59	83	64
1948	1509	156	92	68	139	123	134	157	76	121	64	83	67
1949	451	87	123	142	153	111	135	105	100	112	77	91	80
1950	415	114	114	165	128	116	139	128	109	120	80	104	88
1950 I	..	..	96	239	193	175	151	101	133	147	93	106	94
II	1 426	..	141	201	271	194	165	124	129	160	97	122	105
III	1 394	12	140	179	256	170	169	123	122	150	94	124	107
IV	998	64	150	169	227	160	160	126	118	144	96	126	110
V	981	65	151	171	176	146	142	119	117	134	88	125	106
VI	981	61	162	185	161	142	140	107	120	131	83	126	101
VII	791	92	151	184	145	130	137	108	118	125	80	124	97
VIII	696	114	138	176	129	120	141	115	113	122	79	119	93
IX	496	114	142	165	125	122	141	118	108	122	78	117	91
X	471	110	124	162	122	119	134	119	106	119	74	111	87
XI	471	104	122	164	121	115	130	121	106	117	76	108	86
XII	415	114	114	165	128	116	139	128	109	120	80	104	88
1951 I	564	75	129	146	182	181	150	83	102	138	187	120	124
II	565	149	158	141	229	196	197	122	102	160	203	116	124
III	420	163	127	114	207	163	146	123	90	135	205	108	119
IV	358	195	146	124	194	158	164	133	100	141	184	114	120

Muut. Kuukausi-indeksiluvuissa on otettu huomioon tavaravaihto vuoden alusta kunkin kuukauden loppuun saakka. Tuonnissa on käytetty cif- ja viennissä fob-hintoja. Prosenttiluvut tavararyhmien nimittysten jäljessä ilmoittavat kuinka suuri osa kuluun ryhmään kuuluvista tavaroista — v:n 1935 arvojen mukaan — on indeksä laskettaessa otettu huomioon.

Anm. Månadsindexen basera sig på varubytet från Årets början till slutet av resp. månad. För importen har använts cif-pris, för exporten fob-pris. — Procentalen efter varornas namn ange resp. indextals omfattning, i det att de — på basen av 1935 års värden — uttrycka hur stor del av varje grupp, som medtagits i indexberäkningen.

Remarque. Les nombres-indices mensuels tiennent compte de l'échange des marchandises du 1 janvier jusqu'à la fin du mois en question. Le pourcent figurant sous la désignation des marchandises indique quelle partie des marchandises du groupe — selon les valeurs de 1935 — figure dans le calcul des indices.

16. Tärkeimpien tavarain tuonti. — Importen av de viktigaste varorna. — *Importations des marchandises principales.*

Vuosi ja kuukausi År och månad <i>Années et mois</i>	Tonnia — Ton — <i>Tonnes</i>								
	Silli, suolattu Sill, saltad <i>Harengs, salés</i>	Kahvi, paah- tamaton Kaffe, orostat <i>Café non torréfié</i>	Vehnä, jauha- maton Vete, omainen <i>Froment, non moulu</i>	Ruis, jauha- maton Råg, omalen <i>Seigle, non moulu</i>	Riisi ja riisi- suurimot Ris och risgryn <i>Riz et gruau de riz</i>	Perunajauho Potatismjöl <i>Farine de pommes de terre</i>	Sianihra (lard) Svinister (lard) <i>Saindoux</i>	Sokeri Socker <i>Sucre</i>	
1938	2 508	26 222	49 605	26 020	15 955	2 561	63	117 562	
1939	1 455	26 422	22 014	14 741	20 232	1 852	124	99 023	
1940	436	13 848	62 330	57 890	3 595	519	2 626	53 016	
1941	2 083	6 424	51 113	96 496	1 891	903	2 353	60 708	
1942	184	249	51 450	124 702	493	0	0	46 591	
1943	1 214	111	14 011	188 132	0	773	693	32 257	
1944	2 013	6	52 484	160 507	0	399	693	29 706	
1945	4 370	196	69 726	149 863	1	30	218	16 162	
1946	5 169	3 736	96 419	156 129	3	378	607	32 498	
1947	8 525	5 290	91 787	173 880	2	1 208	4 799	48 464	
1948	9 081	9 151	109 458	125 854	20	146	859	92 406	
1949	7 801	11 328	151 621	6 000	5 996	1 455	1 088	90 403	
1950	4 892	14 919	203 244	34 500	1 784	2 865	1 367	110 898	
1950 I	0	734	0	—	2	645	—	8 551	
II	1 535	1 688	—	—	10	5	—	8 469	
III	21	1 407	3 662	—	322	25	976	5 960	
IV	100	769	23 071	—	0	295	263	9 827	
V	24	1 372	10 405	3 327	1 208	512	—	8 250	
VI	—	1 261	10 564	2 067	0	18	—	6 765	
VII	12	529	44 656	5 610	1	—	—	9 343	
VIII	0	991	40 681	4 586	30	677	—	10 589	
IX	815	1 680	17 439	6 544	6	455	50	11 462	
X	382	1 669	20 683	4 087	1	199	78	11 743	
XI	1 089	1 718	11 313	1 414	1	0	0	11 541	
XII	914	1 101	20 770	6 865	203	34	—	8 398	
1951 I	1 254	139	6 459	3 316	1	469	37	6 075	
II	1 015	797	13 469	10 648	1 990	11	0	9 866	
III	0	1 431	17 916	6 941	109	63	0	5 794	
IV	463	926	22 948	8 463	0	9	1	8 438	

<sup>1)</sup> 1935 = 100. Ulkomaankauppatilaston mukaan. — Enligt utrikeshandelsstatistiken. — \*) *Denrées alimentaires d'origine animale.* — \*) *Céréale et produits de céréales.* — \*) *Denrées alimentaires et de jouissance.* — \*) *Autres articles de consommation.* — \*) *Pâte à papier, carton papier et leur applications.*

## 16. Tärkeimpien tavarain tuonti (jatk.). — Importen av de viktigaste varorna (forts.). — (suite).

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Öljykakut, öljykakkujau- hot ja -rouheet Oljekakor, oljekaksmjöl och -kross — <sup>1)</sup>	Tupakka, valmistamaton Tobak, oarbetad Tabac, brut	Ketttoshola Koksalt Sel de cuisine	Rikki Svavel Soufre	Kivihilli Stenkol Houille	Koksi Koks Coke	Bentsini Bensin Benzine	Moottoripetrolli ja paloöljy Motorpetroleum och fotogen Pétrole lam- pant, pétrole pour moteurs
	Tonnia — Ton — Tonnes							
1938	58 758	3 972	117 263	55 187	1 528 548	248 045	136 654	64 726
1939	10 961	3 860	130 356	45 338	1 157 049	259 545	148 019	49 461
1940	8 503	3 456	109 299	6 329	561 967	127 258	75 753	23 883
1941	3 632	4 214	66 021	11 143	945 765	118 538	64 158	7 044
1942	386	2 672	122 388	6 841	781 729	119 526	58 826	17 339
1943	14 268	2 173	161 250	10 223	1 062 960	241 860	59 274	10 714
1944	5 471	1 738	53 002	7 676	735 887	168 320	22 051	11 729
1945	365	1 399	44 589	3 040	73 140	38 157	4 635	9 847
1946	11 260	1 958	110 337	20 966	687 636	241 225	42 329	41 487
1947	20 560	3 095	114 235	16 370	1 299 038	198 848	148 748	37 968
1948	52 444	6 630	130 882	21 023	1 999 932	412 504	199 519	43 650
1949	67 656	2 129	66 880	19 574	944 788	250 526	216 498	37 300
1950	41 867	4 270	96 589	22 638	1 458 309	469 053	243 602	67 401
1950 I	2 184	358	6 033	1 183	172 050	48 553	23 373	6 550
1950 II	2 276	333	2 698	5	110 550	31 926	16 710	24
1950 III	5 374	375	2 412	1 442	51 179	27 917	16 488	40
1950 IV	1 026	311	2 592	9	39 979	25 886	16 179	—
1950 V	7 679	402	12 485	4 162	91 050	17 821	20 161	7 020
1950 VI	469	434	12 237	5 200	141 725	19 432	20 355	9 594
1950 VII	1 258	109	10 149	1	126 784	29 588	18 412	2 931
1950 VIII	1 229	496	9 144	10	121 281	30 022	17 928	7 701
1950 IX	835	424	13 148	3 100	190 295	85 146	30 648	7 153
1950 X	8 834	379	4 281	2 823	149 925	61 408	19 129	4 033
1950 XI	4 473	438	2 657	1 766	110 844	27 352	18 569	2 753
1950 XII	6 230	211	18 753	2 937	152 647	64 002	25 650	19 602
1951 I	8 864	388	740	5	133 323	53 989	13 235	297
1951 II	4 985	403	8 521	2 334	124 187	21 056	18 733	3 672
1951 III	477	339	1 480	3 605	78 757	16 323	21 068	3 072
1951 IV	923	397	7 257	5 126	93 560	13 322	17 546	1 675

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Typyllannoit- teet Kvävegöd- ningsmedel Engrais azotés	Fosfaatti- lannoitteen Fosfatgöd- ningsmedel Engrais phosphatés	Kalilannoitteen Kaligöd- nings- medel Engrais de potasse	Nautaeläinten vuodat, tuoret- tai suolatut Hudar av nöt- kreatur, färsk- eller saltade — <sup>1)</sup>	Raaka kautsu ja kautsujät- teet RÅ kautschuk och kautschuk- avfall — <sup>2)</sup>	Autorenkaat Automobil- ringar Pneux d'auto- mobile	Villa Ull Laine	Villa- ja karva- kankaat Tyger av ull och av djur- hår Tissus de laine et de poils
	Tonnia — Ton — Tonnes							
1938	51 987	97 959	40 985	5 981	2 839	838	2 655	..
1939	47 275	99 800	9 478	4 505	816	802	2 272	1 254
1940	48 955	14 810	65 300	4 213	1 690	317	1 920	459
1941	65 437	4 497	42 621	798	145	581	974	748
1942	64 712	7 779	70 615	—	816	309	70	629
1943	75 794	2 427	68 816	2 267	522	311	182	419
1944	38 330	2 933	53 112	669	395	294	202	301
1945	11 201	33 314	4 977	206	554	1	1 037	123
1946	21 283	91 981	36 685	1 448	1 434	2 649	1 432	211
1947	58 766	239 053	74 975	3 946	2 807	2 552	3 222	439
1948	49 221	225 262	83 695	4 724	1 658	2 221	3 705	868
1949	51 228	244 649	93 467	6 858	1 732	995	4 948	1 283
1950	72 863	208 255	55 883	5 780	2 334	1 231	6 265	1 191
1950 I	3 330	6 123	2 107	709	735	71	604	160
1950 II	1 811	3 528	5 731	1 398	100	35	808	97
1950 III	7 005	8 271	1 711	536	71	109	728	123
1950 IV	13 589	5 403	—	512	14	131	906	129
1950 V	13 012	15 540	—	1	35	299	497	91
1950 VI	7 629	9 716	14 786	2	20	53	463	81
1950 VII	1 245	28 433	1 538	114	8	37	213	74
1950 VIII	5 225	34 938	4 945	18	33	56	392	81
1950 IX	2 554	23 907	6 005	928	593	35	561	77
1950 X	4 372	33 226	8 451	1 412	134	131	381	82
1950 XI	5 414	20 828	4 200	138	170	88	372	78
1950 XII	7 677	18 342	6 409	12	421	186	340	118
1951 I	12 768	27 060	4 137	778	82	110	457	54
1951 II	3 122	19 672	5 863	1 701	136	43	478	47
1951 III	12 190	6 559	—	81	61	97	316	29
1951 IV	1 896	9 539	3 768	598	60	209	455	78

<sup>1)</sup> Tourteaux, farine et brisures de tourteaux. — <sup>2)</sup> Peaux brutes de bovins et de vaches. — <sup>3)</sup> Caoutchouc brut et déchets de caoutchouc.

## 16. Tärkeimpien tavarain tuonti (jatk.). — Importen av de viktigaste varorna (forts.). — (suite).

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Puuvilla Bomull Coton	Puuvilla- kankaat Tyger av bomull Tissus de coton	Tillet, tulen- kestävät Tegel, eldfasta Briques réfractaires	Takkirauta Tackjärn Fonte brute	Tankorauta ja -teräs Stångjärn och -stål Fer en barres, acier en barres	Rauta- ja teräslävy Järn- och stål- plåt Plaques de fer et d'acier	Generaattorit, moottorit yms. sähkökonet Generateurer, motorer m. m. d. elekt. maskiner Générateurs, moteurs etc.	Autot ja ni- den alustat Automobiler och underre- den till dem Automobiles et châssis d'autom.
1938	14 104	3 466	25 681	29 007		52 440	3 209	8 019
1939	12 176	2 415	19 718	40 927	73 255	47 026	3 263	8 250
1940	10 028	540	4 687	13 377	91 761	27 969	1 338	2 400
1941	4 150	1 305	17 019	17 124	94 195	43 650	2 293	3 892
1942	158	872	17 070	15 671	84 514	32 586	1 797	1 685
1943	27	498	19 322	14 804	91 760	32 656	1 960	808
1944	55	125	10 063	1 142	38 338	19 285	909	452
1945	5 879	3	7 810	701	17 302	17 633	170	53
1946	8 518	265	11 743	2 228	45 249	32 834	422	4 483
1947	10 654	719	10 446	15 613	85 532	50 512	1 579	3 538
1948	9 856	1 054	14 115	18 966	95 503	59 819	3 982	4 792
1949	12 340	2 775	30 743	23 499	84 171	77 185	4 629	4 899
1950	8 546	3 952	18 269	7 913	75 575	82 031	4 657	5 332
1950 I	578	453	1 134	175	4 383	8 317	212	301
1950 II	454	322	1 009	376	8 204	6 153	275	432
1950 III	305	342	920	1 843	6 458	6 662	495	423
1950 IV	689	293	1 351	135	4 405	8 408	230	378
1950 V	1 126	341	1 214	362	5 136	7 626	515	664
1950 VI	1 281	490	1 843	567	5 801	9 791	427	411
1950 VII	846	295	1 966	375	7 707	7 379	465	291
1950 VIII	69	273	1 867	100	5 811	4 322	372	457
1950 IX	1 368	254	1 829	100	6 178	3 547	373	320
1950 X	33	248	1 645	1 056	7 672	7 170	134	578
1950 XI	940	289	2 111	678	6 715	5 981	593	440
1950 XII	857	352	1 380	2 146	7 105	6 675	566	637
1951 I	923	234	1 146	50	5 042	8 748	295	280
1951 II	993	271	1 438	14	7 889	7 543	256	282
1951 III	158	132	216	40	6 552	6 515	110	265
1951 IV	1 547	322	891	260	8 433	6 928	290	1 591

17. Tärkeimpien tavarain vienti. <sup>1)</sup> — Exporten av de viktigaste varorna. <sup>1)</sup> — Exportations des marchandises principales. <sup>1)</sup>

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Sianliha ja silava Svinkött och fläsk Viande de porc	Juusto Ost Fromage	Malmi <sup>2)</sup> Malm <sup>2)</sup> Minerais <sup>2)</sup>	Tulitikut Tänd- stickor Allumettes	Pyöreä puutavara Rundvirke Bois rond	Siitä — Därav — Dont		Vaneri Faner Feuilles de placage	Sahattu puutavara Sågade trävaror Bois scié
						Paperipuu Pappers- ved Bois pour papeterie	Kalvos- pölyt Gruv- stolpar Étaçons		
Tonnia — Ton — Tonnes						k-m <sup>3</sup> — f-m <sup>3</sup>		stds	
1938	2 720	6 771	22 293	1 893	2 783 907	891 895	1 624 805	221 934	861 464
1939	1 756	5 821	14 747	1 652	2 188 719	811 622	1 127 445	214 173	701 977
1940	—	864	2 539	543	1 056 563	528 601	474 349	86 496	195 229
1941	—	96	8 056	349	1 009 035	633 285	314 869	82 377	218 594
1942	—	—	3 506	886	867 494	353 935	435 153	81 722	228 051
1943	—	—	28 774	1 616	1 002 914	267 586	642 191	71 968	236 177
1944	—	0	53 295	1 051	218 671	53 443	139 075	52 900	115 089
1945	—	583	36 595	349	278 461	3 707	267 301	28 741	95 816
1946	—	778	5 011	1 803	1 303 767	—	1 247 142	110 287	277 947
1947	—	236	16 238	1 496	1 935 907	140 680	1 614 736	154 856	416 475
1948	—	75	17 087	1 060	1 996 406	427 206	1 279 796	175 398	469 972
1949	4 684	4 112	40 459	1 592	2 250 657	845 878	1 133 956	208 161	607 287
1950	628	7 841	6 818	2 481	3 265 708	1 882 293	880 040	195 339	682 540
1950 I	235	1 007	1 337	156	55 025	38 509	14 329	15 859	22 828
1950 II	55	648	—	251	51 296	48 157	—	15 855	12 294
1950 III	1	1 427	273	277	4 233	—	486	20 906	6 163
1950 IV	110	746	10	220	98 884	90 831	429	20 963	22 530
1950 V	216	272	1 604	226	206 402	147 900	3 419	18 610	37 239
1950 VI	—	373	422	105	407 536	278 322	78 093	15 537	98 504
1950 VII	0	220	1 519	160	622 857	341 090	160 836	19 019	113 908
1950 VIII	—	496	—	69	546 996	309 301	135 805	12 844	112 878
1950 IX	—	448	—	247	454 286	213 126	158 139	11 610	71 407
1950 X	—	1 092	—	195	381 220	175 531	154 151	2 840	29 260
1950 XI	9	747	—	341	224 368	114 503	86 562	19 186	69 208
1950 XII	2	365	1 653	234	212 605	125 023	87 791	22 110	86 271
1951 I	199	782	423	147	111 760	60 825	46 316	21 168	39 602
1951 II	0	890	—	110	108 545	78 867	21 194	16 632	29 247
1951 III	1	1 366	4	123	107 658	54 545	—	15 695	21 815
1951 IV	—	704	—	127	134 523	74 409	—	27 100	17 961

<sup>1)</sup> Tähän ei sisälly sotakorvaus- ja palautustavaroiden vienti. — Häri ingår icke exporten av krigsskadestånds- och restitutionsvaror. — Non compris les exportations des produits de réparation et de restitution.

<sup>2)</sup> Kuparia lukuunottamatta. — Utom koppar. — Cuivre non compris.

17. Tärkeimpien tavarain vienti (jatk.). — Exporten av de viktigaste varorna (forts.). — (suite).

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Lankarullat Trådullar Bobines	Puutalot ja -parakit Trähus och -baracker Maisons de bois, baraques de bois,	Puuhioke <sup>1)</sup> Slipmassa <sup>1)</sup> Pâte mé-cannique <sup>1)</sup>	Sulfiitti-selluloosa <sup>1)</sup> Sulfit-celluloosa <sup>1)</sup> Cellulose au sulfite <sup>1)</sup>	Sulfaatti-selluloosa <sup>1)</sup> Sulfat-celluloosa <sup>1)</sup> Cellulose au sulfate <sup>1)</sup>	Kartonki Kartong Carton	Pahvi Papp Carton	Sanomalehtipaperi Tidnings-papper Papier de journal	Painopaperi, muu Tryckpap-per, annat Papier à im-primer, autre	Kääre-paperi Omslags-papper Papier d'emballage
	Tonnia — Ton — Tonnes									
1938	4 954	—	224 557	669 704	351 709	31 711	69 028	357 930	8 345	58 929
1939	4 953	—	205 360	694 292	398 732	20 057	93 328	422 420	28 050	79 559
1940	3 086	—	12 818	156 364	96 714	7 344	31 722	61 155	5 063	27 557
1941	2 839	—	27 521	273 869	215 210	18 490	53 421	50 982	11 865	78 223
1942	2 620	—	46 124	139 457	95 318	15 667	71 459	58 457	18 481	49 593
1943	2 297	64 739	66 532	124 120	82 632	31 929	66 083	103 160	38 626	47 147
1944	1 473	44 123	31 467	93 737	60 849	36 590	36 335	43 544	43 635	29 653
1945	112	37 950	38 845	64 736	60 177	12 056	13 492	55 590	13 995	11 228
1946	1 786	121 806	66 258	202 565	180 948	39 645	52 083	207 511	49 073	53 067
1947	2 733	2) 148 881	65 126	289 697	278 497	45 082	58 030	246 378	60 056	66 745
1948	3 487	3) 159 181	97 097	372 650	329 787	36 193	71 868	288 775	57 390	62 286
1949	2 885	4) 180 222	160 336	449 467	310 737	27 089	64 356	347 976	38 602	60 451
1950	2 252	5) 88 596	177 305	513 340	365 408	30 183	108 689	378 751	53 272	67 971
1950 I	148	3 418	11 200	45 221	30 843	1 867	7 605	23 590	1 320	4 851
1950 II	256	1 138	11 394	37 426	28 046	2 464	8 890	35 817	4 092	5 820
1950 III	358	17	16 299	40 227	37 343	2 564	10 222	37 825	3 806	6 218
1950 IV	174	—	14 998	49 513	33 672	2 700	11 995	38 165	4 284	5 654
1950 V	224	279	17 214	44 225	35 923	2 969	10 380	29 034	5 639	6 898
1950 VI	247	330	18 795	57 354	39 102	1 922	7 954	31 522	4 597	5 536
1950 VII	177	4 994	21 165	44 345	30 687	2 885	9 514	31 086	5 603	4 784
1950 VIII	129	18 903	17 358	39 581	24 050	3 041	9 922	25 811	4 665	5 806
1950 IX	111	5 946	11 363	47 564	37 204	2 142	9 724	36 332	4 990	5 652
1950 X	9	5 072	15 208	34 709	14 791	3 108	6 587	31 087	4 334	6 564
1950 XI	152	23 421	11 436	32 353	26 976	2 282	6 501	29 264	3 795	4 827
1950 XII	267	25 078	10 875	40 822	26 771	2 239	9 395	29 218	6 147	5 361
1951 I	215	21 039	19 752	47 872	32 189	13 347	—	28 187	5 022	4 020
1951 II	171	13 098	8 906	34 942	19 760	11 221	—	27 218	5 265	8 027
1951 III	286	18 174	13 684	34 502	21 360	9 532	—	24 653	5 326	5 379
1951 IV	449	16 066	25 182	51 287	28 683	13 401	—	29 359	7 213	11 638

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Voimapaperi Kraftpapper Papier kraft	Tapetti-paperi Tapet-papper Papier à tenture	Paperi, muu Papier, annat Papier, autre	Pahvi- ja paperiteokset Arbeten av papp o. papper Ouvrages en carton et papier	Puuvilla-lanka Bomullsgarn Fils de coton	Asbesti Asbest Asbeste	Keraamiset taloussesineet Keramiska hushållsöremål — *)	Takkirauta ja ferrolejeeringit Tackjärn och ferrolegeringar Fonte et ferro-alliages	Kupari, valmistamat, sekä romu Koppar, oarb. samt skrot Cuivre, brut et vieux metal
	Tonnia — Ton — Tonnes								
1938	17 132	508	37 868	640	991	2 313	—	15 182	13 359
1939	38 052	2 945	2 564	2 685	1 139	2 049	2 286	18 276	13 312
1940	20 673	20	2 351	704	117	1 563	1 058	1 724	14 923
1941	52 732	49	5 481	534	210	1 620	679	1 071	5 703
1942	27 356	2 318	2 161	13 508	0	2 119	1 686	574	7 138
1943	30 920	14 596	1 941	19 543	62	3 707	1 791	5 765	6 906
1944	19 035	3 942	3 583	6 088	381	2 062	1 634	10 182	2 313
1945	6 291	48	1 681	1 602	958	940	357	3 982	1 073
1946	32 531	4 553	3 429	9 485	928	1 011	1 850	11 787	4 717
1947	40 347	6 953	3 203	9 123	894	1 608	2 813	7 335	4 386
1948	36 605	3 823	4 203	5 279	645	2 512	2 916	11 496	5 372
1949	33 941	3 062	4 587	4 113	307	1 827	1 952	13 843	3 502
1950	36 949	2 444	3 892	4 794	323	2 301	2 280	22 896	4 325
1950 I	2 769	224	224	157	15	57	150	1 818	712
1950 II	3 152	—	296	1 009	25	124	153	330	320
1950 III	3 574	11	422	126	31	145	200	4 669	797
1950 IV	2 942	323	300	554	31	167	219	1 122	306
1950 V	3 866	210	238	758	40	122	280	2 320	447
1950 VI	2 864	—	390	372	32	156	165	252	540
1950 VII	2 477	42	284	372	19	214	225	364	281
1950 VIII	3 285	453	233	206	32	134	160	5 770	71
1950 IX	3 275	210	413	246	33	374	81	616	266
1950 X	3 246	268	273	585	26	370	196	—	—
1950 XI	2 585	290	190	126	24	234	192	1 000	300
1950 XII	2 914	413	629	283	15	204	259	4 635	285
1951 I	2 273	202	343	678	—	260	98	2 718	1 013
1951 II	5 515	108	319	456	20	126	173	2 480	300
1951 III	3 295	1 078	255	635	2	242	182	2 635	50
1951 IV	8 739	839	539	630	26	268	118	1 181	507

<sup>1)</sup> Kuivaa painoa. — Torr vikt. — Poids sec.

<sup>2)</sup> 11 791 kpl., st., pièces = 727 337 m<sup>2</sup>.

<sup>3)</sup> 10 231 kpl., st., pièces = 873 257 m<sup>2</sup>.

<sup>4)</sup> 12 323 kpl., st., pièces = 990 333 m<sup>2</sup>.

<sup>5)</sup> 7 434 kpl., st., pièces = 477 211 m<sup>2</sup>.

<sup>6)</sup> Articles de ménage céramiques.

18. Tukkuliikkeiden kotimainen myynti.<sup>1)</sup>  
Partiäffärernas inrikes försäljning.<sup>1)</sup>  
Vente intérieure des maisons en gros.

Kuukausi Månad Mois	1949	1950	1951
	Milj. mk — Millions de markkaa		
I .....	7 576	10 224	14 541
II .....	8 237	11 329	16 375
III .....	9 174	13 363	17 820
IV .....	9 392	13 818	20 765
V .....	10 571	14 295	
VI .....	9 877	13 553	
VII .....	8 998	13 387	
VIII .....	11 332	14 898	
IX .....	11 763	16 812	
X .....	12 706	15 564	
XI .....	12 961	15 199	
XII .....	13 103	16 048	
I—XII	125 690	168 490	

19. Protestatut vekselit ja tratat.<sup>2)</sup>  
Protesterade växlar och trattor.<sup>2)</sup>  
Effets et traites protestés.

1950			1951		
Vekselit Växlar Effets	Tratat Trattor Traités	Yhteensä Summa Total	Vekselit Växlar Effets	Tratat Trattor Traités	Yhteensä Summa Total
1 000 mk					
8 945	1 986	10 931	3 469	2 977	6 446
4 895	2 776	7 671	2 846	1 361	4 207
11 280	3 044	14 324	2 358	3 177	5 535
5 716	1 830	7 546	3 007	1 903	4 910
5 119	3 766	8 885			
4 091	1 919	6 010			
6 712	2 518	9 230			
5 435	3 273	8 708			
4 358	2 213	6 571			
9 913	2 347	12 260			
5 330	1 974	7 304			
3 411	2 647	6 058			
75 205	30 293	105 498			

20. Vireillepannut vararikot velallisen ja toimialan mukaan. — Anhängiggjorda konkursmal efter galdenar och naringsgren.  
Faillites.

Vuosi ja neljännes År och kvartal Années et trimestres	Yksityshenkilöt Privatpersoner Particuliers					Osakeyhtiöt Aktiebolag Sociétés anonymes					Muut yhteisöt Andra företag Autres					Kalkkiaan Inalles Total
	Maanviljelys Jordbruk Agriculture	Kauppa Handel Commerce	Teollisuus Industri Industrie	Muut Övriga Autres	Yhteensä Summa Total	Maanviljelys Jordbruk Agriculture	Kauppa Handel Commerce	Teollisuus Industri Industrie	Muut Övriga Autres	Yhteensä Summa Total	Maanviljelys Jordbruk Agriculture	Kauppa Handel Commerce	Teollisuus Industri Industrie	Muut Övriga Autres	Yhteensä Summa Total	
1938 ...	39	190	4	245	478	3	26	12	22	63	—	3	2	1	6	547
1945 ...	1	6	—	59	66	—	7	—	3	10	—	1	—	2	3	79
1946 ...	1	2	—	85	88	—	6	6	8	20	—	—	—	—	—	108
1947 ...	—	—	1	94	95	—	6	9	3	18	—	1	—	1	2	115
1948 ...	—	—	—	91	91	—	10	27	10	47	—	2	—	2	4	142
1949 ...	—	1	5	208	214	—	25	90	41	156	—	2	2	5	9	379
1950 ...	—	3	4	233	240	—	16	109	31	156	—	1	4	5	10	406
*1950 I	—	1	3	100	104	—	6	33	12	51	—	1	1	1	3	158
IV	—	2	1	54	57	—	3	30	11	44	—	—	3	1	4	105
*1951 I	—	1	2	26	29	—	1	8	3	12	—	—	—	—	—	41

21. Helsingin Arvopaperipörssi. — Helsingfors Fondbörs.  
Bourse de Helsinki.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Myynti — Försäljning — Vente							Osakeindeksi <sup>3)</sup> Aktieindex <sup>3)</sup> Indices d'actions 1948 = 100		
	Pankki- osakkeet Bank- aktier Actions de banques	Teollisuus- osakkeet Indus- triaktier Actions industrielles	Holding- todistukset Holding- bevis Certifi- cats de holding	Muut osakkeet Övriga aktier Autres actions	Yhteensä Summa Total	Merkintö- tölkke- udet Tek- nings- rätter Droits de sous- cription	Obliga- tionit Obliga- tions	Pankit Banker Banques	Teollisuus- Indus- tri Indus- trie	Yleis- indeksi Gene- ral index Indices général
	Milj. mk — Millions de markkaa									
1938 ....	59.3	124.1	—	7.4	190.8	5.8	25.1	..	..	..
1947 ....	95.5	552.7	188.2	55.6	892.0	4.3	352.8	..	..	..
1948 ....	114.6	390.4	152.8	62.7	720.5	7.8	547.6	100	100	100
1949 ....	138.8	446.3	331.5	223.1	1 139.7	28.6	448.6	94	94	96
1950 ....	289.5	1 093.0	590.4	33.3	2 006.2	143.2	807.0	134	168	162
1950 III	20.0	79.4	53.9	2.9	156.2	41.0	37.5	112	132	128
IV	22.8	98.6	75.8	2.5	199.7	21.8	136.2	132	149	145
V	24.6	106.2	64.2	2.6	197.6	2.1	99.7	140	162	157
VI	32.0	74.3	28.3	3.8	138.4	—	87.4	142	166	162
VII	22.3	74.3	21.5	1.5	119.6	—	65.7	145	183	175
VIII	25.4	90.2	24.6	2.2	142.4	12.8	79.6	147	189	180
IX	21.8	145.6	38.5	4.2	210.1	22.8	85.7	144	190	181
X	25.7	122.7	66.9	3.6	218.9	41.7	79.8	143	207	195
XI	20.9	115.7	54.0	2.8	193.4	1.0	34.0	138	212	198
XII	29.6	71.4	92.6	4.6	198.2	—	30.6	134	195	184
1951 I	28.0	131.4	65.7	2.1	227.2	—	59.2	137	226	210
II	33.5	121.6	33.3	9.6	198.0	—	50.4	137	240	221
III	29.4	100.2	43.3	2.4	175.3	37.3	51.1	130	266	242
IV	33.7	109.4	43.9	2.0	189.0	38.1	53.6	127	251	229

22. Henkivakuutusyhtiöiden hankinta.<sup>4)</sup>  
Livförsäkringsbolagens nyanskaffning.<sup>4)</sup>  
Assurances sur la vie.

Uusia vakuutuksia — Nya försäkringar Assurances accordées	
Luku — Antal Nombre	Määrä Belopp Montant Milj. mk
122 717	1 676
181 057	12 988
201 832	22 618
210 839	25 687
208 460	28 628
21 813	2 902
18 626	2 547
17 237	2 292
16 987	2 289
11 579	1 547
14 753	1 988
16 042	2 201
17 903	2 540
19 345	2 759
19 791	3 092
13 789	2 189
17 251	2 796
18 551	3 085
17 738	2 941

<sup>1)</sup> Uuden Suomen mukaan. Tiedot käsittävät arviolta 80—90 % maan kaikkien tukkuliikkeiden myynnistä. — Enligt Uusi Suomi. Uppgifterna omfattar enligt uppskattning 80—90 % av samtliga partiäffärers försäljning.

<sup>2)</sup> Kauppalehden protestilistan mukaan. — Enligt Kauppalehtis protestlista.

<sup>3)</sup> Unitaksen mukaan. Kuukauden keskihinnat. — Enligt Unitas. Medelpris för månaden.

<sup>4)</sup> Suomen Pankin taloustieteellisen tutkimuslaitoksen mukaan. Kuukausitiedot ovat osittain arvioituit. — Enligt Finlands Banks institut för ekonomisk forskning. Månadsvärdena äro delvis approximativa.

\* Ennakkotietoja. — Preliminära uppgifter. — Chiffres préliminaires.

23. Osakeyhtiöiden lukumäärät ja osakepääomat sekä niissä tapahtuneet muutokset.<sup>1)</sup>— Aktiebolagens antal och aktiekapital samt förändringarna i dessa.<sup>1)</sup>— Nombre des sociétés anonymes, les capitaux sociaux ainsi que les changements y arrivés.

Vuosi ja neljännes År och kvartal Années et trimestres	Kiinteistöjen omistus Fastighetsbesittning Immeubles		Maatalous Lanthushållning Agriculture		Teollisuus Industrie		Siitä — Därav — Dont				Liikenne Samfärdsel Communications		Kauppa Handel Commerce		Luotonanto ja vakuutus Kreditväsen och försäkring Crédit et assurances		Muut *) Övriga *) Autres *)		Yhteensä Summa Total			
	Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa	Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa	Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa	Metalliteollisuus Metallindustri Métaux		Puu- ja pape- riteollisuus Trä- och papper- sindustri Bois et papier		Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa	Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa	Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa	Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa	Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa	Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa
							Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa	Luku Antal Nomb. Antal	Osakepääoma Aktiekapital Capital social Milj. mk Mill. de markkaa												
Kokonaislukumäärät ja osakepääomat — Totalantal och aktiekapital — Nombres totaux et les capitaux sociaux																						
1938 <sup>31/12</sup>	3 887	1 329	412	108	4 650	6 563	688	651	839	2 796	1 102	467	3 144	1 229	93	1 131	1 139	195	14 427	11 022		
1940 »	4 198	1 489	495	176	4 835	6 590	718	594	672	983	1 169	515	3 398	1 354	104	1 187	1 172	170	15 371	11 481		
1941 »	4 323	1 536	503	167	4 970	7 191	751	847	692	1 003	1 170	528	3 528	1 516	111	1 216	1 206	179	15 811	12 333		
1942 »	4 336	1 558	503	166	5 056	7 730	780	967	711	1 085	1 166	646	3 646	1 813	103	1 328	1 215	204	16 025	13 445		
1943 »	4 342	1 581	502	166	5 383	8 931	846	1 140	787	1 137	1 158	661	3 900	2 070	109	1 483	1 304	233	16 698	15 125		
1944 »	4 330	1 595	497	164	5 590	9 191	891	1 212	838	1 196	1 142	627	4 020	2 174	109	1 849	1 357	267	17 045	15 867		
1945 »	4 460	1 745	514	189	6 381	9 992	1 118	1 327	1 023	1 280	1 198	669	4 237	2 286	107	1 837	1 513	312	18 410	17 030		
1946 »	4 552	1 881	537	206	7 091	13 313	1 323	1 914	1 184	1 643	1 225	772	4 525	2 663	104	2 192	1 621	359	19 655	21 386		
1947 »	4 645	2 065	543	210	7 511	15 598	1 443	1 993	1 265	2 019	1 274	1 142	4 732	2 970	106	2 215	1 701	554	20 512	24 754		
1948 »	4 712	2 305	540	208	8 107	19 671	1 617	2 353	1 371	2 348	1 328	1 548	5 085	3 830	110	2 368	1 787	632	21 669	30 562		
1949 »	4 885	3 354	536	248	8 611	26 942	1 754	3 073	1 413	3 074	1 362	1 799	5 458	4 272	96	3 085	1 873	778	22 821	40 478		
1950 »	5 128	5 127	533	317	9 161	37 567	1 891	6 130	1 472	3 817	1 400	2 629	5 749	5 954	96	4 134	1 963	875	24 030	56 603		
Perustetut osakeyhtiöt — Grundade aktiebolag — Sociétés anonymes fondées																						
1938....	247	49	20	2	245	47	41	7	30	9	35	8	198	32	3	5	71	10	819	153		
1940....	94	21	5	51	145	58	32	9	14	8	26	13	114	18	3	26	46	6	433	193		
1941....	147	47	17	2	226	338	44	14	33	20	23	8	190	109	8	11	42	3	653	518		
1942....	78	27	14	2	291	275	53	27	50	50	44	20	238	155	2	2	53	11	720	492		
1943....	33	17	18	5	389	421	77	114	93	42	34	16	292	84	7	13	93	17	866	573		
1947....	104	115	19	6	449	291	125	59	81	46	64	121	232	129	2	2	85	85	955	749		
1948....	120	235	10	5	638	1 129	177	69	118	66	72	57	377	171	4	15	95	63	1 316	1 675		
1949....	183	963	11	4	617	341	165	65	72	45	48	26	430	198	2	1	99	40	1 390	1 573		
1950....	272	1 385	5	55	637	1 623	161	1 140	74	95	56	170	338	233	1	0	112	61	1 421	3 527		
1950 I	81	481	—	—	174	130	45	27	22	20	18	18	105	119	—	—	43	17	421	765		
II	81	399	—	50	168	150	43	67	16	5	9	17	93	40	1	0	14	13	367	669		
III	54	299	—	—	141	176	38	16	25	56	19	84	60	36	—	—	30	15	304	610		
IV	56	206	4	5	154	1 167	35	1 030	11	13	10	51	80	38	—	—	25	16	329	1 483		
Osakepääoman korotukset — Förhöjningar av aktiekapital — Augmentation du capital social																						
1938....	23	6	1	0	161	337	43	44	17	204	35	21	78	39	5	66	17	7	320	476		
1940....	33	6	1	0	78	107	29	58	5	6	18	10	28	13	1	8	9	3	168	147		
1941....	36	9	1	0	205	472	67	254	19	16	33	15	152	85	5	21	19	5	451	607		
1942....	29	9	4	2	286	421	64	101	26	56	48	117	173	176	7	121	31	18	578	864		
1943....	26	10	7	10	278	871	60	65	52	44	33	24	159	178	9	148	29	9	541	1 250		
1947....	52	69	6	1	450	2 089	96	93	94	338	60	260	212	188	4	22	42	111	826	2 740		
1948....	35	30	5	1	360	3 449	71	282	53	273	58	371	195	362	11	141	27	13	691	4 367		
1949....	46	80	7	40	330	7 134	65	681	37	783	44	236	162	316	6	773	27	116	622	8 695		
1950....	94	411	7	16	536	9 154	117	1 935	47	682	76	681	305	1 474	17	1 050	44	40	1 079	12 826		
1950 I	19	67	2	1	84	1 000	16	92	8	62	13	10	45	85	2	200	13	12	178	1 375		
II	15	36	3	7	91	1 230	23	66	7	12	14	451	58	144	6	196	7	3	194	2 067		
III	26	191	1	7	92	600	15	48	7	34	14	42	62	158	5	602	8	3	208	1 603		
IV	34	118	1	0	269	6 324	63	1 728	25	574	35	178	140	1 088	4	52	16	21	499	7 781		
Vararikon tehneet ja toimintansa lopettaneet osakeyhtiöt — Aktiebolag, vilka gjort konkurs, samt upplösta aktiebolag Sociétés anonymes qui ont fait faillite et sociétés anonymes dissoutes																						
1938....	20	6	11	8	64	118	11	52	17	45	14	2	34	6	1	2	14	3	158	145		
1940....	9	3	4	1	65	176	15	78	7	6	8	8	39	24	—	—	5	0	130	212		
1941....	19	7	11	12	91	180	11	14	13	11	20	9	62	32	1	3	9	1	213	244		
1942....	42	11	10	5	78	125	12	5	16	11	15	11	42	14	7	6	18	3	212	175		
1943....	29	5	19	15	63	80	11	2	16	35	40	24	37	9	1	0	4	1	193	134		
1947....	14	1	12	2	33	27	7	8	6	7	16	11	17	5	—	—	6	1	98	47		
1948....	57	25	13	7	41	121	7	1	12	10	16	9	23	10	—	—	9	8	159	180		
1949....	25	29	16	2	113	151	28	20	25	92	14	9	55	61	1	1	14	11	238	264		
1950....	28	14	7	1	97	55	27	13	16	7	18	13	39	14	1	1	22	3	212	101		
1950 I	10	5	3	0	30	17	5	3	6	2	5	6	10	4	—	—	5	1	63	33		
II	3	3	—	—	18	8	6	2	5	3	6	3	11	5	—	—	10	2	48	21		
III	4	2	3	0	21	18	6	3	2	1	1	0	9	3	1	1	1	0	40	24		
IV	11	3	1	0	28	12	10	5	3	2	6	5	9	2	—	—	6	1	61	23		

<sup>1)</sup> Osakeyhtiöiden kokonaispääomien lisättäessä vuoden aikana perustettujen, ja vähennettäessä vuoden aikana toimintansa lopettaneiden osakeyhtiöiden pääomat ei saada seuraavan vuoden lukuun. Saatu vähäinen ero aiheutuu pääoman alentaneista osakeyhtiöistä. — Addition av aktiekapitalen för de under ett år nygrundade aktiebolagen till det sammanlagda aktiekapitalet i slutet av föregående år och subtraktion av aktiekapitalen för de under året upplösta aktiebolagen ger ej exakt det sammanlagda aktiekapitalet i slutet av det givna året. Den obetydliga skillnaden orsakas av aktiebolag, vilka sänkt sitt aktiekapital.

<sup>2)</sup> Tähän sisältyvät kalastus, hotelli- ja ravintolaliike, arkkitehti-, asiansajo- ja insinööritoimistot, elokuvateatterit ym. — Här i ingå fiskeri, hotell- och värds-husrörelse, arkitektur-, advokat- o. ingenjörbyråer m. m. — Y compris pêche, hôtels et restaurants, bureaux d'architectes, d'avocats et d'ingénieurs, cinémas, etc.

23 b. Osakeyhtiöt toimialoittain ja osakepääoman suuruuden mukaan v. 1950 lopussa. —  
Sociétés anonymes selon leur sphère d'activité

Toimiala Verksamhetsområde Branches d'activité	Osakeyhtiöt, joiden osakepääoma oli mk —							
	Enint. — Högst 20 000		21 000 — 50 000		51 000 — 100 000		101 000 — 200 000	
	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk
1 Kiinteistöjen omistus — Fastighetsbesittning — Immeubles	452	5 848	854	32 825	943	78 345	809	123 212
2 Maatalous — Lantushållning — Agriculture	69	834	112	4 760	120	11 095	64	10 766
3 Kalastus — Fiskeri — Pêche	1	3	1	50	1	100	—	—
4 Teollisuus — Industri — Industrie	583	7 097	936	37 694	1 462	134 209	1 406	239 923
5 Metalliteollisuus — Metallindustri	57	745	141	5 750	308	28 587	341	58 417
6 Malmilouhinta — Malmbrytning	—	—	—	—	2	200	1	200
7 Sulatot ja metallien jalostuslaitokset — Smält- o. metallförädlingsverk	17	222	39	1 544	84	7 845	87	14 847
8 Konepajat — Mekaniska verkstäder	29	377	80	3 331	190	17 537	203	34 908
9 Hienompi koneiteollisuus — Finare maskinindustri	11	146	22	875	32	3 005	50	8 462
10 Kivi- yms. teollisuus — Sten- o. a. d. industri	35	391	64	2 456	80	7 246	97	16 315
11 Kivi- ja kivitavaraiteollisuus — Sten- och stenvaruindustri	9	103	20	735	24	1 990	22	3 660
12 Savi- ja savitavaraiteollisuus — Ler- och lervaruindustri	3	99	30	1 198	33	3 065	50	8 070
13 Lasiteollisuus — Glasindustri	2	25	3	130	11	1 100	13	2 335
14 Turveteollisuus — Torvindustri	16	164	11	393	12	1 091	12	2 250
15 Kemiallinen teollisuus — Kemisk industri	27	300	59	2 484	93	8 543	72	12 435
16 Värien yms. valmistus — Tillverkning av färger o. a. d.	4	45	7	315	7	570	5	925
17 Öljy- ja rasvavalmisteiden tuotanto — Tillverkning av olje- och fettfabrikat	1	10	7	325	4	370	5	880
18 Lannoitusaineteollisuus — Tillverkning av gödningsämnen	1	10	1	50	1	100	2	325
19 Kuivatuslaitokset — Torrdestillationsverk	—	—	7	279	19	1 660	16	2 800
20 Räjähdys- ja sytytysaineteollisuus — Tillverkning av spräng- och tändningsämnen	1	20	1	50	4	340	1	150
21 Muu kemiallinen teollisuus — Övrig kemisk industri	20	215	36	1 465	58	5 503	43	7 355
22 Nahka-, kumi- yms. teollisuus — Läder-, gummi- o. a. d. industri	24	338	53	2 255	72	6 827	91	15 536
23 Nahka- ja turkisteollisuus — Läder- och pälsverksindustri	3	37	13	630	15	1 425	14	2 416
24 Nahkatavaraiteollisuus — Lädervaruindustri	18	246	31	1 265	49	4 667	59	10 055
25 Kumitavaraiteollisuus — Gummivaruindustri	2	35	7	305	6	535	15	2 515
26 Harjas- yms. teollisuus — Borst- o. a. d. industri	1	20	2	55	2	200	3	550
27 Kutoma- ja vaateusteollisuus — Textil- o. beklädnadsindustri	67	908	132	5 368	182	16 955	159	27 468
28 Kehru- ja kutomateollisuus — Spinn- och vävindustri	1	20	9	355	16	1 475	12	1 955
29 Punomateollisuus — Tvinnindustri	—	—	1	50	1	60	1	200
30 Vaateustavaraiteollisuus — Beklädnadsvaruindustri	60	821	115	4 648	157	14 645	135	23 493
31 Muu kutomateollisuus — Övrig textilindustri	6	67	7	315	8	775	11	1 820
32 Paperiteollisuus — Pappersindustri	6	93	16	655	21	2 010	22	3 740
33 Puuvanuke- ja paperiteollisuus — Trämasse- och pappersindustri	—	—	—	—	—	—	3	470
34 Paperi-, pahvi- ja kartonkitavaraiteoll. — Pappers-, papp- och kartongvaruindustri	6	93	16	655	21	2 010	19	3 270
35 Puuteollisuus — Träindustri	47	610	88	3 516	201	18 377	218	37 577
36 Sahaus- ja höylästeollisuus — Säg- och hyvlingindustri	15	213	33	1 215	44	3 933	66	11 256
37 Vaneri- ja lastuvillateollisuus — Faner- och träullindustri	1	20	2	65	5	480	6	1 080
38 Puuvalmisteteollisuus — Trävarufabrikation	31	377	53	2 236	152	13 064	142	24 621
39 Korkki- yms. teollisuus — Kork- o. a. d. industri	—	—	—	—	—	—	4	620
40 Ravintoaineteollisuus — Näringsmedelsindustri	93	943	93	3 646	119	10 635	83	14 206
41 Viljätavaraiteollisuus — Spannmålsvarutillverkning	18	210	31	1 199	42	3 630	26	4 418
42 Liha-, rasva- ja kalatavaraiteollisuus — Kött-, fett- o. fiskvaruindustri	53	446	31	1 228	25	2 325	20	3 408
43 Sokeri-, suklaa- yms. teollisuus — Socker-, choklad- o. a. d. industri	7	101	5	175	17	1 565	7	1 200
44 Juoma- yms. teollisuus — Dryckes- o. a. d. industri	14	180	25	994	35	3 115	30	5 180
45 Tupakkateollisuus — Tobaksindustri	1	6	1	50	—	—	—	—
46 Valaistus- yms. teollisuus — Belysnings- o. a. d. industri	18	250	46	1 671	56	4 657	50	7 773
47 Graafinen teollisuus — Grafisk industri	124	1 401	109	4 527	112	10 135	85	14 748
48 Rakennusteollisuus — Byggnadsindustri	22	300	38	1 605	54	4 980	39	6 630
49 Teollisuuskompleksit — Industrikomplex	29	389	33	1 233	53	4 747	69	11 388
50 Puu- ja paperiteollisuuskompleksit — Trä- och pappersindustrikomplex	—	—	—	—	1	100	4	590
51 Saha- ja myllykompleksit — Säg- och kvarnkomplex	29	389	33	1 233	52	4 647	65	10 798
52 Muut — Övriga	—	—	—	—	—	—	—	—
53 Muu teollisuus — Övrig industri	34	429	64	2 528	111	10 510	80	13 690
54 Liikenne — Samfärdsel — Trafic	235	2 406	176	6 729	177	15 951	170	28 744
55 Rautatiet — Järnvägar	—	—	—	—	—	—	—	—
56 Huolinta — Spedition	12	145	18	705	27	2 551	23	4 000
57 Sisävesiliikenne — Insjöfart	21	280	23	840	12	1 055	17	2 646
58 Meriliikenne — Sjöfart	14	194	31	1 186	47	4 321	40	6 881
59 Puhelin — Telefon	168	1 534	56	2 037	29	2 363	18	2 717
60 Muu liikenne — Övrig samfärdsel	20	253	48	1 961	62	5 661	72	12 500
61 Kauppa — Handel — Commerce	526	6 471	841	34 038	1 002	94 255	839	146 511
62 Tavarakauppa — Varuhandel	347	4 273	581	23 577	704	66 329	657	114 589
63 Rohdos- ja kemikaalikaupat — Drogh- och kemikalieaffärer	17	257	24	980	35	3 215	31	5 475
64 Kirjakaupat — Bokhandel	14	200	21	810	25	2 276	16	2 880
65 Välitystoiminta — Förmedlingsverksamhet	148	1 741	215	8 671	238	22 435	135	23 567
66 Luottolaitokset — Kreditanstalter — Etabl. de crédit	4	70	2	100	8	735	3	470
67 Vakuutus — Försäkringsrörelse — Assurance	—	—	1	30	3	300	1	200
68 Hotelli- ja ravintolaliike — Hotell- och värdhusrörelse — Hôt. et rest.	164	2 148	193	7 805	129	11 575	90	15 122
69 Arkkitehti-, asiantuntija- ja insinööri-toimistot — Arkitektur-, advokat- och ingeniörbyråer — Bureaux d'architect. et d'ingén., études d'avocats	63	764	58	2 282	60	5 580	32	5 320
70 Elokuvatheaterit ym. — Biografteatrar m. fl. — Cinemas etc.	29	340	45	1 825	52	4 610	39	6 785
71 Muut — Övriga — Autres	124	1 381	124	4 744	138	12 501	94	15 390
72 Yhteensä — Summa — Totalt	2 250	27 362	3 343	132 882	4 095	369 256	3 547	592 443

Aktiebolagen efter verksamhetsområde samt efter storleken av deras aktiekapital vid slutet av år 1950. et capital social á la fin de l'année 1950.

Aktiebolag, vilkas aktiekapital utgjorde mk — Sociétés anonymes dont le capital social était en markkaa																		
201 000— 300 000		301 000— 1 000 000		1 001 000— 2 000 000		2 001 000— 5 000 000		5 001 000— 10 000 000		10 001 000— 25 000 000		25 001 000— 50 000 000		Yli — Över 50 000 000		Yhteensä — Summa Total		
Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	Osakepääoma Aktiekapital Capital social 1 000 mk	Luku — Antal Nombre	
460	123 686	791	484 395	315	468 603	285	901 435	135	1 007 109	64	1 034 039	14	476 462	6	390 643	5 128	5 126 602	
61	17 220	86	52 867	7	10 020	10	37 413	2	17 344	1	50 000	1	105 080	1	105 080	533	317 399	
		5	3 505	1	1 500	3	10 000			2	25 600				14	40 758	3	40 758
1 378	394 181	2 061	1 321 138	541	852 445	448	1 493 044	155	1 179 520	72	1 151 976	37	1 310 482	82	29 445 009	9 161	37 566 718	
353	101 225	449	281 420	87	139 959	93	309 380	24	172 995	16	280 880	11	401 995	11	4 348 375	1 891	6 129 728	
	600	2	1 500						7 050			1	45 020	1	737 775	10	792 345	
96	27 216	102	60 630	24	40 034	15	54 700	7	49 800	5	76 840	2	70 000	4	2 911 120	482	3 314 798	
216	62 034	313	200 210	56	88 825	75	246 280	15	106 145	9	167 040	7	236 975	6	699 480	1 109	1 863 142	
39	11 375	32	19 080	7	11 100	3	8 400	1	10 000	2	37 000	1	50 000			200	159 443	
113	32 665	194	123 043	53	80 805	26	91 099	12	99 130	3	55 608	1	30 000	5	1 489 383	683	2 028 141	
27	7 890	33	21 850	5	7 550	7	25 424	4	29 000	1	17 608					152	115 810	
65	18 680	126	78 470	41	61 855	16	56 300	6	54 130	2	38 000			3	1 369 353	380	1 689 220	
10	2 950	14	8 593	1	1 200	1	3 000	1	10 000			-1	30 000			57	59 333	
11	3 145	21	14 130	6	10 200	2	6 375	1	6 000					2	120 030	94	163 778	
63	17 935	93	60 725	19	30 590	17	57 600	10	74 650	8	147 000	5	195 554	6	839 594	472	1 447 410	
6	1 750	11	8 100	4	8 600	2	7 580	3	26 000	1	24 000			1	72 000	51	149 885	
3	900	6	4 460	2	3 000	3	8 730	1	5 980	2	30 000					34	54 655	
		1	400											1	86 014	7	86 899	
19	5 355	24	13 765	1	1 200	1	3 000			1	20 000					88	48 059	
	250	2	1 500	1	1 840							2	80 000			13	84 150	
34	9 680	49	32 500	11	15 950	11	38 290	6	42 670	4	73 000	3	115 554	4	681 580	279	1 023 762	
77	22 060	81	52 059	28	43 005	19	63 370	8	55 250	7	108 860	1	30 000	4	905 248	465	1 304 808	
12	3 550	21	14 354	5	7 700	7	23 800	4	32 450	2	28 800			1	60 000	97	175 162	
54	15 295	46	30 105	20	31 480	9	30 560	4	22 800	4	60 560			1	200 000	295	407 033	
9	2 625	14	7 600	2	2 625	3	9 010					1	30 000	2	645 248	61	700 498	
2	500		1 200	1	1 200					1	19 500					12	22 115	
179	51 255	253	167 198	73	114 310	68	221 230	28	213 630	12	200 712	3	103 222	13	2 597 432	1 169	3 719 688	
22	6 325	32	23 103	17	28 530	12	40 450	11	92 740	5	89 412	2	73 222	11	2 220 158	150	2 577 745	
		2	1 400			1	3 000	1	9 000							7	13 710	
141	40 520	207	135 245	47	71 930	50	163 645	12	87 890	6	96 300	1	30 000	1	323 370	932	992 507	
16	4 410	12	7 450	9	13 850	5	14 135	4	24 000	1	15 000			1	53 904	80	135 726	
28	7 990	32	18 850	11	16 625	10	37 734	6	48 800			1	49 940	8	2 206 070	161	2 392 507	
1	300	6	3 110	2	2 700	3	9 740	4	35 360			1	49 940	8	2 206 070	28	2 307 690	
227	7 600	26	15 740	9	13 925	7	27 994	2	18 440							133	84 817	
222	63 904	354	233 719	78	119 203	65	213 985	25	192 702	6	81 570	4	136 340	3	322 512	1 311	1 424 015	
60	17 000	133	92 191	40	62 048	28	94 555	16	128 530	3	38 900	3	106 340	2	232 512	443	788 693	
3	850	6	3 175	3	5 100	4	14 120			2	32 000	1	30 000	1	90 000	34	176 890	
159	46 054	215	138 353	35	52 055	32	102 310	8	58 172	1	10 670					828	448 812	
				1	3 000	1	3 000	1	6 000							6	9 620	
86	24 360	161	104 040	54	88 160	48	166 935	18	138 370	7	100 235	3	99 000	7	941 150	772	1 691 680	
39	11 170	55	36 460	24	40 050	14	47 600	9	69 500	2	27 000	2	63 000	1	66 000	263	370 237	
21	5 790	51	32 115	10	16 650	14	50 240	3	21 680	1	20 000					229	153 882	
5	1 440	9	5 680	2	2 700	3	11 130	2	15 620	1	15 000	1	36 000	4	627 830	63	718 441	
21	5 960	44	27 785	16	25 600	14	47 565	4	31 570	2	23 235			1	97 320	206	268 564	
		2	2 000	3	3 100	3	10 400			1	15 000			1	150 000	11	180 556	
38	10 296	94	60 960	45	69 411	34	111 131	6	53 363	9	122 931	4	135 000	8	7 470 890	408	8 048 333	
65	18 527	101	67 869	39	64 340	36	118 180	7	48 320	3	41 680	3	103 583	2	160 000	686	653 310	
54	15 621	79	53 925	24	39 610	14	44 350	3	23 500							327	190 521	
54	14 943	111	62 850	22	33 895	14	41 450	7	53 650	1	12 500	1	25 848	15	8 164 355	409	8 427 248	
3	850	5	2 550	2	3 600	2	5 500							14	6 872 435	31	6 885 625	
51	14 093	106	60 300	20	30 295	12	35 950	7	53 650	1	12 500	1	25 848			377	249 703	
														1	1 291 920	1	1 291 920	
46	13 400	59	34 480	8	12 532	4	16 600	1	5 160							407	109 329	
157	45 153	285	186 882	83	128 245	63	214 358	25	194 570	18	264 980	5	170 580	6	1 370 413	1 400	2 629 011	
		1	800	1	2 000	1	2 500			1	10 700					4	16 000	
36	10 374	67	44 725	18	26 480	14	46 900	8	57 790	5	80 200			1	194 343	229	468 213	
6	1 708	12	6 633	2	3 350	1	4 000									94	20 512	
41	11 928	72	46 215	25	41 045	29	97 903	10	78 580	8	123 520	5	170 580	4	1 116 070	326	1 698 428	
7	1 603	13	8 769	6	8 415	2	6 500	1	10 000	2	22 350					302	66 587	
67	19 241	120	79 740	31	46 955	16	56 558	6	48 200	2	28 210			1	60 000	445	359 271	
824	237 151	1 175	764 622	248	400 844	164	546 088	62	456 058	44	708 468	12	452 570	12	2 107 144	5 749	5 954 220	
648	186 745	993	640 549	203	325 944	149	499 848	52	385 558	39	625 406	10	384 290	11	2 042 392	4 394	5 299 500	
27	7 750	20	14 640	1	1 200	2	5 940			2	31 500			1	64 752	160	135 709	
30	8 420	21	12 190	6	9 400	2	5 400			1	24 562					136	66 138	
119	34 236	141	97 243	38	64 300	11	34 900	10	70 500	2	27 000	2	68 280			1 059	452 873	
2	600	18	10 450	4	6 500	6	21 988			5	83 058	6	241 400	6	3 375 059	64	3 740 430	
		3	2 200	4	7 500	4	18 500	6	51 500	5	78 960	4	134 000	1	100 000	32	393 190	
70	20 140	68	42 425	9	13 000	5	14 400	1	7 500			1	30 000	1	200 000	731	364 115	
34	9 630	33	23 150	7	10 480	3	11 250	1	6 000	1	12 000	1	42 000			293	128 456	
30	8 863	42	25 146	2	3 500	2	7 000									241	58 069	
58	16 410	114	68 982	16	23 763	10	34 450	3	23 500	2	33 000			1	50 100	684	284 221	
3 074	873 034	4 681	2 985 762	1 237	1 926 400	1 003	3 309 926	390	2 943 101	213	3 392 081	81	2 907 494	116	37 143 448	24 030	56 603 189	

24. Suomen Pankki. — Finlands Bank. — Banque de Finlande.  
a. Vuoden, vast. kuukauden loppuluvut. — Ultimosiffror. — Les chiffres à la fin de l'année ou du mois.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Kultakassa Guld-kassa Encaisse or	Ulkomaiset arvonvastineet Utländska tillgodo- havanden Avoirs à l'étranger	Kotimainen lainananto — Inhemsk utlåning Prêts intérieurs				Muut varat Övriga tillgångar Comptes divers
			Diskontatut vekselit Diskonterade växlar Effets		Redis-kontatut vekselit Rediskonterade växlar Effets réescomptés	Muu lainan- anto Övrig utlåning Autres prêts	
			Kaikkiaan Summa Total	Siitä valtion Därav statens Dont l'Etat			
Milj. mk — Millions de markkaa							
1938	1 128	2 372	1 042	—	—	135	648
1939	1 179	1 731	2 043	600	315	567	974
1940	604	1 185	5 275	3 900	—	121	2 307
1941	171	941	12 225	10 700	—	54	787
1942	171	500	15 873	14 560	—	91	941
1943	172	219	17 189	15 950	—	124	1 244
1944	172	379	19 856	17 750	50	69	3 416
1945	387	1 365	22 282	18 600	—	115	1 076
1946	2	2 104	26 332	17 920	2 458	619	1 972
1947	2	964	30 982	18 500	3 496	418	1 643
1948	268	2 478	32 821	19 230	1 697	505	2 252
1949	269	2 728	37 381	22 030	2 428	494	3 359
1950	2 674	7 328	33 246	19 730	6 913	376	5 623
1950 I	269	3 191	36 060	21 130	1 005	295	3 669
1950 II	357	4 909	37 255	21 630	1 969	497	2 791
1950 III	357	5 723	37 665	21 830	830	381	3 829
1950 IV	1 787	6 309	39 035	23 430	20	438	2 621
1950 V	1 787	6 208	36 961	21 230	2 312	390	2 271
1950 VI	2 230	6 170	34 776	19 830	3 102	1 279	3 047
1950 VII	2 230	7 467	37 743	23 330	2 244	808	2 469
1950 VIII	2 230	7 478	38 981	25 230	1 487	918	2 356
1950 IX	2 230	7 664	39 499	25 530	2 612	383	2 461
1950 X	2 230	6 064	40 355	26 230	2 335	334	2 886
1950 XI	2 230	5 736	40 473	25 730	3 283	318	3 777
1950 XII	2 674	7 328	33 246	19 730	6 913	376	5 623
1951 I	2 676	7 350	30 378	16 730	5 735	340	5 404
1951 II	2 676	8 012	27 445	13 230	10 652	423	6 248
1951 III	3 120	7 207	31 500	16 630	8 090	220	7 891
1951 IV	3 353	6 358	28 182	12 530	10 888	382	8 996

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Liikkeessä olevat setelit Utelöpande sedlar Billets en circulation	Muut sitoumukset Övriga förbindelser Autres engagements	Niistä pano- ja ottotilit Därav upp- och avskrivning Dont comptes courants		Kassa- kreditiveistä nostamatta Innestående på beviljade kassakreditiv <sup>1)</sup>	Setelinanto- reservi Sedelutgivnings- reserv Réserve d'émission	Koko setelin- anto-oikeus Total sedelutgiv- ningsrätt Droit d'émission
			Valtion Statens Etat	Muut Övriga Autres			
1938	2 086	1 458	244	850	82	1 576	5 202
1939	4 039	936	26	686	69	2 023	7 067
1940	5 551	1 935	—	834	143	1 235	8 864
1941	7 317	4 721	37	1 258	169	2 930	15 137
1942	9 617	5 687	10	1 179	156	2 884	18 344
1943	10 825	5 711	26	711	134	2 710	19 380
1944	15 657	4 727	222	721	196	1 677	22 257
1945	13 598	6 944	149	2 684	274	5 018	25 834
1946	18 233	9 817	598	1 481	401	4 245	32 696
1947	25 161	5 623	114	2 884	534	5 926	37 244
1948	27 369	5 206	19	1 463	526	5 963	39 064
1949	29 605	9 497	80	1 865	540	4 964	44 606
1950	34 383	11 416	34	1 270	649	13 554	60 002
1950 I	27 790	8 872	—	1 839	739	4 924	42 325
1950 II	29 491	10 515	—	2 618	537	5 748	46 291
1950 III	29 935	11 440	—	3 293	652	4 473	46 500
1950 IV	30 266	10 943	—	2 540	595	16 292	58 096
1950 V	30 326	10 440	248	1 149	644	16 585	57 995
1950 VI	31 329	9 829	—	1 009	566	16 677	58 401
1950 VII	32 734	10 806	261	2 138	817	15 340	59 697
1950 VIII	34 014	9 876	—	2 023	707	15 111	59 708
1950 IX	34 004	10 860	—	3 503	642	14 388	59 894
1950 X	32 483	11 182	99	1 614	691	13 938	58 294
1950 XI	33 916	11 072	2	747	708	12 271	57 967
1950 XII	34 383	11 416	34	1 270	649	13 554	60 002
1951 I	31 821	9 351	—	318	681	18 173	60 026
1951 II	36 647	8 517	—	293	623	14 900	60 687
1951 III	37 447	10 395	—	2 030	826	11 658	60 326
1951 IV	38 329	9 031	—	641	664	11 687	59 711

<sup>1)</sup> Crédits de caisse non utilisés.

b. Avista myyntikurssit. — Avista försäljningskurser. — Cours de change à vue.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	New York	Lontoo London	Tukholma Stockholm	Pariisi Paris	Bryssel	Amster- dam	Zürich	Oslo	Köpen- hamina Köpen- hamn	Praha Prag	Lissa- bon Moskva	Moskova Moskva	Rio de Janeiro
1. Kuukauden ja vuoden keskiturssit — Medelkurs per månad och år — Moyennes mensuelles et annuelles													
1938	46: 62	227: —	1 171: —	135: 42	787: 96	2 559: 18	1 065: 52	1 141: —	1 014: —	162: 76	—	—	—
1944	49: 35	196: —	1 171: —	107: —	789: 75	2 620: —	1 158: —	1 127: —	1 035: —	—	208: 15	—	—
1945	89: 59	368: 48	2 127: 68	107: 19	789: 75	2 620: —	2 098: 05	1 861: 78	1 870: 90	—	370: 49	—	—
1946	136: —	547: —	3 497: 91	114: 14	310: —	5 120: —	3 175: —	2 746: 99	2 830: —	275: —	560: —	—	760: 51
1947	136: —	547: —	3 790: —	114: —	310: —	5 120: —	3 175: —	2 745: —	2 830: —	275: —	560: —	—	765: —
1948	136: —	547: —	3 790: —	64: 07	310: —	5 120: —	3 175: —	2 745: —	2 830: —	275: —	560: —	—	765: —
1949	169: 16	597: 48	4 126: 56	57: 06	366: 12	5 605: 76	3 906: 29	2 992: 53	3 084: 72	339: 51	657: 15	—	923: 05
1950	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	805: 21	5 775: —	1 260: —
1950 VIII	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	5 775: —	1 260: —
IX	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	5 775: —	1 260: —
X	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	5 775: —	1 260: —
XI	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	5 775: —	1 260: —
XII	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	5 775: —	1 260: —
1951 I	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	5 775: —	1 260: —
II	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	5 775: —	1 260: —
III	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	5 775: —	1 260: —
IV	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	5 775: —	1 260: —
2. Päivittäisten myyntikurssien muutokset — Förändringar av dagliga försäljningskurser Changements des cours de change quotidiens													
1949 28/4	136: —	547: —	3 790: —	50: 10	310: —	5 120: —	3 175: —	2 745: —	2 829: —	275: —	560: —	—	765: —
1949 5/7	160: —	646: —	4 450: —	58: 75	367: —	6 050: —	3 725: —	3 230: —	3 330: —	325: —	650: —	—	880: —
1949 16/9	231: —	646: —	4 450: —	58: 75	367: —	6 050: —	3 725: —	3 230: —	3 330: —	325: —	650: —	—	880: —
1949 21/9	231: —	646: —	4 450: —	66: —	367: —	6 090: —	3 725: —	3 230: —	3 330: —	325: —	650: —	—	880: —
1949 22/9	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 375: —	3 230: —	3 330: —	462: —	830: —	—	880: —
1949 28/9	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 325: —	3 230: —	3 330: —	462: —	830: —	—	880: —
1949 30/9	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 325: —	3 230: —	3 330: —	462: —	830: —	—	1 260: —
1949 13/10	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 230: —	3 330: —	462: —	830: —	—	1 260: —
1949 18/10	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	830: —	—	1 260: —
1950 19/1	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	—	1 260: —
1950 3/3	231: —	646: —	4 450: —	66: —	462: —	6 090: —	5 300: —	3 231: —	3 330: —	462: —	804: —	5 775: —	1 260: —

c. Ailin diskontokorko.  
Lägsta diskontranta.  
Taux intérieur d'escompte.

Päivästä Från Du	%
1920 10/11	9
1922 17/10	8
1923 13/9	9
1923 28/10	8
1923 30/11	10
1924 6/3	9
1925 15/8	8
1925 30/10	7 1/2
1927 23/3	7
1927 11/8	6 1/2
1927 25/11	6
1928 8/8	6 1/2
1928 16/11	7
1930 29/4	6 1/2
1930 27/8	6
1931 1/10	7 1/2
1931 12/10	9
1931 26/10	8
1932 13/2	7
1932 19/4	6 1/2
1933 1/2	6
1933 3/6	5 1/2
1933 5/9	5
1933 20/12	4 1/2
1934 3/12	4
1947 0/8	4 1/2
1947 15/12	5 1/4
1948 6/2	7 1/4
1949 1/2	6 3/4
1949 1/7	5 3/4
1950 3/11	7 3/4

d. Kotimainen clearingliike.  
Inhemsk clearingörelse.  
Clearinga intérieure.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Postivekselit, shekit ja siirtomääräykset Postremissväxlar, checker och kontokrediteringar Mandats de la Banque etc.	
	Luku — Antal Nombre	Määrä Belopp Montant Milj. mk
1938	2 017 117	38 188
1942	1 404 450	62 964
1943	1 416 930	78 264
1944	1 300 351	78 096
1945	1 472 702	118 963
1946	1 479 108	200 142
1947	1 561 840	283 034
1948	1 655 167	442 302
1949	1 669 178	478 543
1950	1 921 235	590 495
1949 X	146 962	43 826
XI	158 881	47 349
XII	165 010	44 279
1950 I	142 661	41 907
II	138 968	44 019
III	161 423	41 869
IV	153 560	41 755
V	169 245	48 500
VI	169 635	45 802
VII	153 011	53 139
VIII	149 392	52 722
IX	164 901	52 000
X	172 559	56 980
XI	173 036	53 199
XII	172 844	58 603
1951 I	174 084	62 092
II	158 863	60 092
III	168 416	58 572
IV	192 562	73 835

25. Postisiirtoliike. — Postgirorörelsen.  
Virements postaux.

Siirtotilit Girokonton Virements		Tilitapahtumat (panot ja otot) Transaktioner (in- och ut- betalningar) Versements et remboursements	
Luku — Antal Nombre	Määrä Belopp Montant Milj. mk	Luku — Antal Nombre	Määrä Sammanl. Montant Milj. mk
—	—	—	—
6 508	1 506	3 054 087	237 102
7 354	3 092	5 515 434	304 864
8 322	3 660	6 080 329	419 494
12 903	5 950	7 227 818	623 766
16 631	6 440	9 928 903	1 028 014
20 812	11 540	11 180 229	1 372 640
25 680	12 500	14 453 345	2 115 895
30 453	14 957	17 786 660	2 402 145
33 249	18 405	20 066 704	2 806 092
29 686	12 134	1 379 782	204 130
30 105	13 736	1 682 083	226 891
30 453	14 957	2 305 725	244 015
30 876	9 681	1 405 646	189 071
31 127	12 023	1 513 926	232 081
31 262	15 018	2 073 640	213 838
31 358	10 352	1 342 402	198 936
31 652	11 494	1 391 423	219 286
31 930	14 158	1 847 086	216 738
32 049	11 473	1 134 534	237 803
32 217	14 697	1 296 647	249 791
32 376	12 999	2 031 724	236 809
32 657	12 266	1 678 087	252 554
32 956	13 872	2 149 295	243 414
33 249	18 405	2 202 294	315 771
34 396	13 530	1 541 024	248 957
35 139	12 536	1 858 418	284 659
35 838	16 022	1 769 992	282 788
36 672	12 050	1 837 580	305 292

## 26. Rahalaitosten ottolainaus yleisöltä — Peninginrättningarnas

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Liikepankit — Affärsbanker Banques commerciales			Kiinnitysluottolaitokset Hypoteksinrättningar Établissements hypothécaires			Säästöpankit <sup>1)</sup> — Sparbanker <sup>1)</sup> Caisses d'épargne			Postisäästöpankki <sup>1)</sup> Postsparbanken <sup>1)</sup> Caisse d'épargne postale		
	Talletukset Depositioner Dépôts	Shekkilitilit Checkräkningar Comptes chèque	Yhteensä Summa Total	Talletukset Depositioner Dépôts	Shekkilitilit Checkräkningar Comptes chèque	Yhteensä Summa Total	Talletukset Depositioner Dépôts	Shekkilitilit Checkräkningar Comptes chèque	Yhteensä Summa Total	Talletukset Depositioner Dépôts	Siirtotili Girokonton Comtes de virements	Yhteensä Summa Total
Milj. mk — Millions de markkaa												
1938	7 549	1 944	9 493	4	2	6	7 595	186	7 781	502	—	502
1942	8 597	7 228	15 825	3	2	5	8 872	502	9 374	1 036	423	1 459
1943	10 802	7 761	18 563	3	3	6	10 923	587	11 510	1 949	956	2 905
1944	13 068	8 733	21 801	3	2	5	12 928	769	13 697	3 170	534	3 704
1945	16 558	11 566	28 124	2	3	5	17 583	1 247	18 830	5 417	2 826	8 243
1946	17 564	13 695	31 259	4	1	5	19 461	1 320	20 781	7 214	2 471	9 685
1947	19 982	17 754	37 736	5	2	7	22 880	2 044	24 924	8 394	4 322	12 716
1948	24 468	19 577	44 045	5	1	6	27 381	1 953	29 334	9 593	6 642	16 235
1949	31 079	23 276	54 355	6	3	9	35 337	2 123	37 460	12 237	8 984	21 221
1950	36 579	24 460	61 039	5	17	22	39 680	2 192	41 872	13 892	10 537	24 429
1950 I	32 013	24 659	56 672	5	7	12	36 162	2 117	38 279	12 486	4 610	17 096
II	32 728	21 856	54 584	5	5	10	36 692	2 097	38 789	12 841	5 455	18 296
III	33 446	25 021	58 467	4	22	26	37 118	2 015	39 133	12 992	8 855	21 847
IV	33 623	25 789	59 412	5	34	39	37 305	2 386	39 691	12 809	5 281	18 090
V	33 769	23 663	57 432	4	43	47	36 910	2 298	39 208	13 029	5 204	18 233
VI	33 433	25 313	58 746	4	18	22	36 513	2 219	38 732	12 894	8 673	21 567
VII	33 692	25 886	59 578	4	21	25	36 674	2 619	39 293	13 158	6 178	19 336
VIII	34 571	25 697	60 268	4	29	33	36 994	2 463	39 457	13 667	6 620	20 287
IX	34 134	26 504	60 638	4	18	22	36 829	2 379	39 208	13 461	5 941	19 402
X	34 070	24 885	58 955	4	21	25	37 015	2 622	39 637	13 285	5 503	18 788
XI	34 205	24 209	58 414	5	27	32	37 406	2 452	39 858	13 260	5 006	18 266
XII	36 579	24 460	61 039	5	17	22	39 680	2 192	41 872	13 892	10 537	24 429
1951 I	37 344	24 247	61 591	5	15	20	40 171	2 414	42 585	14 025	6 019	20 044
II	37 824	21 534	59 358	5	12	17	41 029	2 264	43 293	14 448	6 027	20 475
III	37 892	28 762	66 644	5	28	33	41 791	2 364	44 155	14 962	9 606	24 568
IV	38 189	25 348	63 537	5	24	29	42 647	2 568	45 215	15 090	5 705	20 795

## 27. Rahalaitosten antolainaus yleisölle. — Peninginrättningarnas utlåning till

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Suomen Pankki — Finlands Bank Banque de Finlande				Liikepankit — Affärsbanker Banques commerciales				Säästöpankit — Sparbanker Caisses d'épargne			
	Hypoteekkilainat Hypotekslån Prêts hypothécaires	Vekselit Växlar Lettres de change	Kassakreditiv Kassakreditiv Crédits de caisse	Yhteensä Summa Total	Lainat Lån Prêts	Vekselit Växlar Lettres de change	Shekkilitilit Checkräkningar Comptes chèque	Yhteensä Summa Total	Lainat Lån Prêts	Vekselit Växlar Lettres de change	Shekkilitilit Checkräkningar Comptes chèque	Yhteensä Summa Total
Milj. mk — Millions de markkaa												
1938	63	1 042	72	1 177	4 584	1 770	2 590	8 944	6 024	61	51	6 136
1942	30	1 312	61	1 403	6 327	1 220	2 397	9 944	6 602	42	56	6 700
1943	30	1 239	95	1 364	7 142	1 626	2 759	11 527	6 736	57	78	6 871
1944	19	1 756	51	1 826	7 786	1 720	2 696	12 202	6 979	53	92	7 124
1945	38	3 682	77	3 797	11 213	3 063	2 868	17 144	8 493	105	143	8 741
1946	64	7 498	556	8 118	14 598	9 646	3 999	28 243	12 852	234	271	13 357
1947	24	12 432	394	12 900	14 956	16 539	4 332	35 877	15 979	310	312	16 601
1948	22	13 591	483	14 096	15 215	23 999	5 103	44 317	20 649	568	549	21 766
1949	22	15 351	471	15 844	19 619	31 196	6 345	57 160	27 548	754	763	29 065
1950	22	13 515	354	13 891	24 886	34 498	8 054	67 438	33 659	848	1 002	35 509
1950 I	22	14 930	272	15 224	19 895	31 402	7 575	58 872	28 178	801	768	29 747
II	22	15 625	475	16 122	20 333	32 109	7 487	59 929	28 784	860	759	30 403
III	22	15 835	359	16 216	20 830	32 351	7 267	60 448	29 362	909	806	31 077
IV	22	15 605	416	16 043	21 401	33 123	7 649	62 173	29 949	934	796	31 679
V	22	15 731	368	16 121	21 887	33 470	7 062	62 419	30 629	930	814	32 373
VI	842	14 946	437	16 225	22 503	32 692	7 385	62 580	31 148	878	878	32 904
VII	622	14 413	186	15 221	22 987	31 790	7 885	62 662	31 675	895	875	33 445
VIII	622	13 751	296	14 669	23 212	31 385	7 574	62 171	32 090	883	844	33 817
IX	22	13 969	361	14 352	23 698	31 157	7 280	62 135	32 528	884	922	34 334
X	22	14 125	312	14 459	24 047	31 869	7 483	63 399	32 948	836	914	34 698
XI	22	14 743	296	15 061	24 485	32 688	8 054	65 227	33 346	794	934	35 074
XII	22	13 515	354	13 891	24 886	34 498	8 054	67 438	33 659	848	1 002	35 509
1951 I	22	13 647	318	13 987	25 156	36 189	9 606	70 951	34 155	881	1 072	36 108
II	22	14 215	401	14 638	25 286	38 141	8 799	72 226	34 498	884	1 081	36 463
III	22	14 870	198	15 090	25 149	39 768	9 027	73 944	34 878	925	1 125	36 928
IV	22	15 652	360	16 034	25 353	43 054	9 248	77 655	35 554	1 008	1 124	37 686

<sup>1)</sup> Myös ottolainaus muilta rahalaitoksilta. — Även inlåning av andra penninginrättningar.

## inlåning från allmänheten. — Dépôts dans les établissements bancaires.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Osuuskassat <sup>1)</sup> — Andelskassor <sup>1)</sup> Caisses coopératives			Osuuskassojen Keskus Oy Andelskassornas Central Ab Banque Centrale des caisses coopératives			Osuuskauppojen säästökassat Handelsandels- lagens sparkassar <sup>1)</sup> Caisses d'épargne des coopératives commerciales	Kaikkiaan — Inalles — Total		
	Säästötilit Sparräk- ningar Comptes d'épargne	Shekkittilit Check- räkningar Comptes chèque	Yhteensä Summa Total	Talletukset Dépôts	Shekkittilit Check- räkningar Comptes chèque	Yhteensä Summa Total		Talletukset Dépôts	Shekkittilit Check- räkningar Comptes chèque	Yhteensä Summa Total
	Milj. mk — Millions de markkaa									
1938	1 326	55	1 381	23	51	74	700	17 699	2 238	19 937
1942	2 234	194	2 428	44	38	82	776	21 562	8 387	29 949
1943	3 193	241	3 434	56	12	68	1 039	27 965	9 560	37 525
1944	4 187	317	4 504	70	17	87	1 268	34 694	10 372	45 066
1945	6 340	586	6 926	52	27	79	2 036	47 988	16 255	64 243
1946	7 556	835	8 391	39	67	106	2 262	54 100	18 389	72 489
1947	10 029	1 344	11 373	123	113	236	2 756	64 169	25 579	89 748
1948	12 691	1 337	14 028	115	100	215	3 665	77 918	29 610	107 528
1949	16 679	1 510	18 189	151	40	191	4 649	100 138	35 936	136 074
1950	20 055	1 515	21 570	227	68	295	5 356	115 794	38 789	154 583
1950 I	16 998	1 444	18 442	157	24	181	4 768	102 589	32 861	135 450
1950 II	17 379	1 497	18 876	180	96	276	4 922	104 747	31 006	135 753
1950 III	17 776	1 582	19 358	177	75	252	5 071	106 584	37 570	144 154
1950 IV	17 811	1 715	19 526	156	118	274	5 151	106 860	35 323	142 183
1950 V	17 783	1 597	19 380	156	85	241	5 051	106 702	32 890	139 592
1950 VI	17 580	1 519	19 099	160	572	732	4 956	105 540	38 314	143 854
1950 VII	17 729	1 673	19 402	187	339	526	4 924	106 368	36 716	143 084
1950 VIII	18 508	1 607	20 115	183	109	292	4 961	108 888	36 525	145 413
1950 IX	18 406	1 652	20 058	180	67	247	4 937	107 951	36 561	144 512
1950 X	18 477	1 615	20 092	196	109	305	4 957	108 004	34 755	142 759
1950 XI	18 856	1 607	20 463	193	104	297	5 065	108 990	33 405	142 395
1950 XII	20 055	1 515	21 570	227	68	295	5 356	115 794	38 789	154 583
1951 I	20 490	1 396	21 886	241	69	310	5 528	117 804	34 160	151 964
1951 II	21 104	1 389	22 493	246	129	375	5 844	120 500	31 355	151 855
1951 III	21 772	1 669	23 441	253	77	330	6 226	122 891	42 506	165 397
1951 IV	22 310	1 691	24 001	265	240	505	6 700	125 206	35 576	160 782

## allmänheten. — Prêts consentis par les établissements bancaires.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Kiinnitysluo- totolitokset Hypoteks- inrättningar Établissements hypothécaires	Osuuskassojen Keskus Oy — Andelskassornas Central Ab Banque Centrale des caisses rurales de crédit				Osuuskassat — Andelskassor Caisses coopératives		
		Lainat Lån Prêts	Vekselit Växlar Lettres de change	Shekkittilit Check- räkningar Comptes chèque	Yhteensä Summa Total	Lainat Lån Prêts	Shekkittilit Check- räkningar Comptes chèque	Yhteensä Summa Total
		Milj. mk — Millions de markkaa						
1938	1 688	32	—	26	58	1 968	103	2 071
1942	1 563	13	—	31	44	2 233	104	2 337
1943	1 520	47	20	12	79	2 594	161	2 755
1944	1 377	76	11	12	99	2 476	147	2 623
1945	1 789	79	98	111	288	3 632	199	3 831
1946	2 029	105	308	69	482	7 949	543	8 492
1947	2 167	42	525	274	841	12 427	655	13 082
1948	2 454	39	1 234	241	1 514	19 518	1 110	20 628
1949	3 382	80	1 479	325	1 884	27 566	1 475	29 041
1950	3 830	273	2 588	321	3 182	30 182	1 639	31 821
1950 I	3 404	85	1 518	442	2 045	27 890	1 447	29 337
1950 II	3 398	185	1 630	214	2 029	28 111	1 555	29 666
1950 III	3 435	185	1 593	197	1 975	28 640	1 701	30 341
1950 IV	3 429	180	1 581	215	1 976	28 706	1 677	30 383
1950 V	3 468	180	1 371	644	2 195	29 226	1 574	30 800
1950 VI	3 500	180	2 222	600	3 002	29 675	1 772	31 447
1950 VII	3 565	181	3 001	312	3 494	30 015	1 729	31 744
1950 VIII	3 637	180	3 548	291	4 019	29 841	1 646	31 487
1950 IX	3 651	187	3 543	371	4 101	30 202	1 759	31 961
1950 X	3 737	208	3 483	276	3 967	30 204	1 699	31 903
1950 XI	3 807	270	3 217	247	3 734	30 164	1 634	31 798
1950 XII	3 830	273	2 588	321	3 182	30 182	1 639	31 821
1951 I	3 857	291	2 658	279	3 228	29 885	1 771	31 656
1951 II	3 883	297	2 562	327	3 186	28 833	1 804	30 637
1951 III	3 908	320	2 411	278	3 009	29 669	1 784	31 453
1951 IV	3 938	337	3 026	214	3 577	29 914	1 973	31 887

28. Elintarvikkeiden ym. vähittäiskauppahintoja.<sup>1)</sup> — Detaljhandelspriser för livsmedel m.m.<sup>1)</sup> — Prix de détail<sup>1)</sup>

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Maito, kuorimatton Mjölk, oskummad Lait non écrémé	Meijerivoi Mejerismör Beurre, 1 choix	Margarini Margarin Margarine	Paistinrasva Stekfett Friture	Juusto, kokoravain Ost, hellet Fromage, gras	Vehnäjauhot, paras laji Vetemjöl, prima vara Farine de froment, 1 choix	Ruisjauhot Rågmjöl Farine de seigle	Munat Ägg Oeufs	Herneet, kuivatut Ärter, torkade Pois, séchés	Kaurasuurimot, liitistetyt Havregryn, manglade Gruau d'avoines calandré	Mannasuurimot Mannagryn Gruau de froment	Perunat Potatis Pommes de terre	
	Markkaa kilolta — Mark per kg — Markkaa par kg												
1938	1: 77	29: 87	15: 03	15: 71	22: 25	5: 57	3: 03	4)19: 50	5: 22	4: 64	6: 49	3: 60	
1944	3: 66	54: 01	—	24: 62	40: 70	7: 43	5: 28	43: 50	9: 32	7: 71	8: 77	9: 23	
1945	5: 70	86: 71	52: 06	—	75: 21	11: 01	8: 26	196: 24	13: 96	11: 61	12: 51	14: 50	
1946	7: 51	117: 06	68: 86	—	102: 16	16: 13	12: 56	528: 73	20: 69	17: 29	17: 81	24: 46	
1947	10: 44	178: 38	72: 13	109: 90	134: 47	16: 37	12: 77	437: 07	20: 93	17: 65	18: 10	31: 73	
1948	19: 51	352: 13	96: 10	154: 90	248: 45	18: 26	14: 41	331: 46	21: 33	20: 12	20: 16	37: 78	
1949	19: 23	342: 95	106: 11	155: 33	241: 25	27: 84	21: 33	198: 57	26: 67	34: 28	30: 08	29: 55	
1950	20: 87	359: 81	120: 12	153: 63	254: 38	38: 74	29: 89	187: 80	38: 42	41: 36	41: 79	41: 46	
1950	I..	18: 81	330: 30	120: 12	156: —	230: 62	37: 13	27: 96	172: 87	33: 22	36: 87	39: 86	39: 78
	II..	18: 81	330: 30	120: 12	153: 30	230: 16	37: 20	27: 98	151: 83	33: 72	36: 82	40: —	41: 08
	III..	18: 83	330: 30	120: 12	153: 01	230: 47	37: 34	27: 81	171: 70	35: 35	37: 40	40: 20	42: 38
	IV..	18: 83	330: 30	120: 12	153: 08	230: 06	37: 42	27: 99	182: 48	35: 63	37: 46	40: 26	43: 52
	V..	18: 86	330: 30	120: 12	153: 19	230: 02	37: 47	28: 12	161: 92	35: 67	37: 86	40: 30	43: 50
	VI..	21: 88	396: 30	120: 12	153: 27	262: 38	37: 73	28: 44	160: 83	37: 26	39: 94	40: 73	44: 03
	VII..	21: 91	396: 30	120: 12	153: 68	262: 94	37: 85	28: 66	181: 12	37: 87	40: 81	40: 87	45: 55
	VIII..	21: 90	396: 30	120: 12	153: 48	263: 92	37: 93	28: 79	190: 31	37: 77	41: 51	41: 11	5)53: 20
	IX..	21: 90	396: 30	120: 12	153: 34	263: 86	38: —	29: 02	202: 88	39: 03	42: 81	41: 33	39: 52
	X..	22: 91	360: 33	120: 12	153: 47	281: 82	42: 27	34: 65	228: 19	42: 78	44: 74	45: 58	38: 63
	XI..	22: 90	360: 33	120: 12	153: 87	282: 85	42: 25	34: 63	230: 82	45: 84	49: 36	45: 53	38: 47
	XII..	22: 87	360: 33	120: 12	153: 90	283: 43	42: 27	34: 67	218: 64	46: 85	50: 77	45: 76	38: 68
1951	I..	22: 84	360: 33	120: 12	154: —	283: 28	42: 27	34: 75	188: 41	48: 05	51: 85	45: 83	44: 58
	II..	22: 82	360: 33	120: 12	153: 71	283: 19	42: 30	34: 80	175: 63	49: 40	52: 16	45: 87	47: 64
	III..	22: 78	324: 02	120: 12	..	219: 30	42: 37	34: 96	189: 12	50: 83	52: 08	46: —	48: 99
	IV..	22: 78	300: 27	100: 06	..	219: 58	42: 37	34: 97	195: 77	52: 66	52: 22	46: 04	49: 92
Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Ruisleipä, kova (näkki-leipä) Rågbröd, hårt (spisbröd) Pain cassant	Ruisleipä, pehmeä Rågbröd, mjukt Pain de seigle, 1 choix	Naudanliha, tuore (hiemiliha) Nötkött, färskt (soppkött) Boeuf à bouillir	Lampaanliha, tuore (paisti) Färskött, färskt (stek) Mouton à rôtir	Sianliha, tuore Fläsk, färskt Porc, frais	Silakka, tuore Strömming, färsk Harengs ball., frais	Silakka, suolattu Strömming, saltad Harengs ball., salés	Silli, suolattu Sill, saltad Harengs, salés	Kahvinvastike Kaffeersättning Succédané du café	Palasokeri Bitsocker Sucre en morceaux	Koivuhalat, kotiinajettuina Björkved, hemkörd Bois de chauffage	Savukkeet Cigarettes Cigarettes	
	Markkaa kilolta — Mark per kg — Markkaa par kg											6)	7)
1938	7: 17	3: 89	9: 70	14: 10	15: 34	3: 97	3: 97	7: 60	—	8: 43	314: 39	4: 30	
1944	9: 87	6: 01	20: 75	30: 33	34: 54	8: 97	11: 77	—	39: 36	24: 39	907: 20	20: —	
1945	15: 25	9: 39	29: 67	42: 24	60: 11	13: 07	18: 22	22: 77	44: 51	35: 45	1 363: 87	27: 95	
1946	23: 45	14: 46	39: 08	53: 19	83: 27	17: 88	27: 71	61: 10	59: 49	61: 55	2 195: 06	40: —	
1947	24: 33	15: 10	136: —	234: 66	285: 68	41: 64	32: 48	59: 16	57: 17	56: 18	2 437: 42	40: —	
1948	32: 93	20: 52	213: 95	262: 63	314: 65	63: 49	38: 67	66: 92	67: 63	66: 92	3 337: 15	48: 26	
1949	44: 94	26: 74	153: 07	153: 49	155: 30	56: 29	43: 53	57: 12	70: 23	65: 20	3 744: 70	50: —	
1950	59: 56	35: 08	180: 71	191: 53	222: 37	59: 52	53: 86	64: 13	72: 31	69: 49	3 979: 09	55: 71	
1950	I..	56: 85	32: 63	162: 06	159: 05	205: 50	68: 24	50: 74	63: 23	68: 75	3 583: 39	50: —	
	II..	56: 97	32: 59	162: 31	172: 38	204: 18	63: 15	53: 20	63: 33	68: 98	3 600: 37	50: —	
	III..	56: 87	32: 57	168: 03	179: 43	202: 31	68: 94	54: 98	66: 39	69: 01	3 602: 92	50: —	
	IV..	56: 78	32: 63	170: 14	182: 40	196: 17	66: 77	56: —	64: 76	68: 98	3 680: 87	50: —	
	V..	56: 84	32: 67	172: 87	180: 76	196: 46	32: 76	55: 87	65: 25	69: 73	3 734: 37	50: —	
	VI..	57: 99	34: 10	184: 14	184: 77	216: 81	29: 30	54: 17	65: 26	70: 94	3 821: 16	58: 48	
	VII..	58: 81	34: 77	197: 05	195: 89	235: 18	42: 92	51: 44	62: 40	71: 29	3 921: 33	60: —	
	VIII..	58: 99	34: 95	195: 27	208: 45	245: 92	57: 09	49: 25	63: 06	71: 87	4 001: 89	60: —	
	IX..	59: 13	35: 05	193: 41	211: 51	249: 45	63: 45	51: 74	61: 40	72: 18	4 153: 89	60: —	
	X..	65: 03	39: 68	192: 51	211: 02	250: 64	67: 51	53: 15	61: 12	74: 74	4 410: 79	60: —	
	XI..	65: 17	39: 65	185: 62	204: 51	234: 99	78: 47	58: 37	65: 55	78: 71	4 559: 84	60: —	
	XII..	65: 28	39: 63	185: 06	208: 24	230: 83	75: 66	57: 38	67: 76	82: 53	4 678: 26	60: —	
1951	I..	65: 48	39: 63	193: 37	221: 49	241: 61	86: 85	60: 41	65: 10	96: 30	5 614: 54	60: —	
	II..	65: 54	39: 55	194: 97	226: 93	241: 95	79: 47	60: 43	64: 80	102: 05	6 067: 39	60: —	
	III..	65: 55	39: 47	200: 87	238: 64	247: 11	88: 58	60: 82	65: 35	105: 23	6 228: 39	60: —	
	IV..	69: 39	39: 49	202: 89	247: 55	248: 88	111: 30	62: 16	65: 86	105: 13	6 469: 25	60: —	

<sup>1)</sup> Luvut ovat vähittäiskaupan keskihintoja 33 paikkakunnan hintatietojen mukaan. — <sup>2)</sup> Markkaa litralta. — <sup>3)</sup> Markkaa 5 litralta. — <sup>4)</sup> Markkaa tiulta. — <sup>5)</sup> Tarkoittaa uusia perunoita. — <sup>6)</sup> Markkaa sylettä (4 m<sup>2</sup>). — <sup>7)</sup> Markkaa laatikolta. — <sup>8)</sup> Siffrorna äro genomsnittspris för minuthandeln enligt prisuppgifter från 33 orter. — <sup>9)</sup> Mark per liter. — <sup>10)</sup> Mark per tioga. — <sup>11)</sup> Avser nypotatis. — <sup>12)</sup> Mark per famn (4 m<sup>2</sup>). — <sup>13)</sup> Mark per ask. — <sup>14)</sup> Des données alimentaires d'après les données de 33 localités. — <sup>15)</sup> Markkaa par litre. — <sup>16)</sup> Markkaa par 5 litres. — <sup>17)</sup> Markkaa par 20 pièces. — <sup>18)</sup> Pommes de terre nouvelles. — <sup>19)</sup> Markkaa par 4 m<sup>2</sup>. — <sup>20)</sup> Markkaa par boîte.

29. Palkkaindeksisarjoja. — Löneindexserier. — Nombres-indices sur des traitements et salaires.

Vuosi ja neljännes År och kvartal Années et trimestres	Maataloustyöväki <sup>1)</sup> Lantbruksarbetare <sup>1)</sup> Ouvriers agricoles		Teollisuustyöväki <sup>2)</sup> Industrilrätetare <sup>2)</sup> Ouvriers industriels		Valtion virkamiehet <sup>3)</sup> — Ståstens tjänstemän <sup>3)</sup> Fonctionnaires et employés de l'Etat Palkkaluokat — Löneklasser — Classes de traitement			
	Miehet Män Hommes	Naiset Kvinnor Femmes	Miehet Män Hommes	Naiset Kvinnor Femmes	40-30	29-23	22-13	12-5
1939 ....	100	100	100	100	100	100	100	100
1945 ....	390	414	409	494	213	223	259	330
1946 ....	568	622	563	675	255	288	359	415
1947 ....	812	992	767	894	406	423	507	562
1948 ....	1 198	1 544	1 120	1 320	513	548	664	745
1949 ....	1 258	1 623	1 182	1 404	543	570	702	782
1950 ....	1 584	2 049			788	802	974	1 069
1948 I	1 155	1 486	1 015	1 240	496	544	641	719
II	1 212	1 563	1 129	1 324	519	549	671	754
III	1 212	1 563	1 171	1 355	519	549	671	754
IV	1 212	1 563	1 164	1 362	519	549	671	754
1949 I	1 245	1 607	1 150	1 387	536	564	694	775
II	1 263	1 629	1 182	1 390	545	572	705	785
III	1 263	1 629	1 198	1 410	545	572	705	785
IV	1 263	1 629	1 199	1 427	545	572	705	785
1950 I	1 326	1 724	1 217	1 425	633	657	811	890
II	1 541	1 995	1 360	1 515	812	822	995	1 092
III	1 696	2 191			839	850	1 028	1 128
IV	1 771	2 286			866	877	1 061	1 165
1951 I	1 930	2 481			945	957	1 158	1 271

30. Elinkustannusindeksi. — Levnadskostnadsindex. — Nombres-indices du coût de la vie.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Kokonaisindeksi Totalindex Indice totale	Siitä — Därav — Dont												
		Ravinto Föda Nourriture		Asunto Bostad Logement		Valo ja lämpö Ljus och värme Eclairage et chauffage		Vaatus Beklädnad Vêtement		Verot Skatter Impôts		Muut menot Övriga utgifter Autres		
1936 ....	100	99	101	110	100	95	101	100	95	95	101	101	101	
1937 ....	105	107	105	128	104	97	103	104	97	97	103	103	103	
1938 ....	108	108	111	137	105	90	105	105	90	90	105	105	105	
1939 ....	110	112	117	141	105	94	107	105	94	94	107	107	107	
1940 ....	131	120	137	126	121	105	194	144	126	121	96	103	127	119
1941 ....	155	142	162	148	125	108	227	168	169	161	106	114	150	142
1942 ....	183	168	189	173	129	112	291	216	214	205	127	137	181	170
1943 ....	207	189	211	193	131	114	332	246	250	239	164	176	205	194
1944 ....	219	201	214	196	136	118	378	281	281	269	182	195	229	215
1945 ....	307	282	334	306	142	123	560	417	339	324	271	291	293	276
1946 ....	490	450	525	481	144	125	907	675	532	510	791	850	445	419
1947 ....	636	584	769	704	152	132	1 015	756	586	561	942	1 012	502	473
1948 ....	856	786	1 016	931	161	140	1 369	1 019	858	821	1 604	1 723	717	675
1949 ....	871	799	1 047	959	201	175	1 508	1 123	977	935	1 875	2 014	822	775
1950 ....	992	911	1 203	1 102	248	215	1 530	1 139	1 169	1 120	1 987	2 134	924	871
1950 I	907	833	1 108	1 015	221	192	1 438	1 071	1 023	979	1 857	1 994	836	788
II	914	839	1 113	1 020	221	192	1 436	1 070	1 044	1 000	1 857	1 994	846	797
III	926	850	1 127	1 032	221	192	1 436	1 069	1 075	1 030	1 857	1 994	853	803
IV	932	856	1 137	1 042	221	192	1 448	1 078	1 076	1 030	1 862	2 000	858	809
V	949	871	1 166	1 068	221	192	1 463	1 090	1 085	1 038	1 862	2 000	869	819
VI	1 020	936	1 263	1 156	262	228	1 498	1 116	1 136	1 088	1 862	2 000	923	870
VII	1 017	934	1 268	1 162	262	228	1 514	1 128	1 155	1 106	1 919	2 061	958	902
VIII	1 009	926	1 244	1 139	262	228	1 538	1 145	1 173	1 123	1 919	2 061	958	903
IX	1 023	939	1 243	1 139	262	228	1 564	1 164	1 236	1 183	1 919	2 061	983	926
X	1 048	962	1 263	1 156	262	228	1 629	1 213	1 296	1 241	1 996	2 144	995	937
XI	1 074	986	1 253	1 148	262	228	1 677	1 249	1 349	1 292	2 466	2 649	1 002	944
XII	1 087	998	1 252	1 146	293	254	1 716	1 278	1 384	1 325	2 466	2 649	1 011	952
1951 I	1 119	1 027	1 269	1 162	323	280	1 955	1 456	1 565	1 498	2 317	2 489	1 061	1 000
II	1 124	1 031	1 271	1 164	323	280	2 075	1 546	1 598	1 530	2 317	2 489	1 097	1 033
III	1 130	1 037	1 271	1 164	323	280	2 105	1 567	1 623	1 554	2 317	2 489	1 106	1 042
IV	1 141	1 047	1 272	1 165	323	280	2 175	1 619	1 664	1 593	2 317	2 489	1 122	1 057

<sup>1)</sup> Laadittu Maataloustuottajain Keskusliiton laskelmien perusteella. (Palkkanormit IV paikkakuntaluokan 2. palkkaryhmässä). — Uppgjord på basen av beräkningar, utförda av Maataloustuottajain Keskusliitto. (Normlönerna i 2. lönegruppen av IV ortsklassen).  
<sup>2)</sup> Laadittu Sosiaalisen tutkimustoimiston laskelmien perusteella. — Uppgjord på basen av beräkningar, utförda på Byrån för social forskning.  
<sup>3)</sup> Hallintoneuvos O. Hongan ja palkkajärjestelykomitean laskelmien mukaan. — Enligt beräkningar utförda av förvaltningsrådet O. Honka och löne regleringskommittén.  
<sup>4)</sup> 1935 = 100. — <sup>5)</sup> VIII. 1938 — VII. 1939 = 100.  
\* Ennakkotietoja — Preliminära uppgifter. — Chiffres préliminaires.

31. Tukkuhintaindeksi. — Partipris-  
 V. 1935 = 100. — År 1935

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Kotimarkkinatavara- yaleisindeksi Generalindex för hemma- marknads- varor Indice général du marché intérieur	Ryhmäindeksit — Gruppindex —									
		Eläinkun- nasta saa- dut elin- tarvikkeet Animaliska livsmedel Denrées animales	Vilja ja viljatuotteet Spannmål o. spannmåls- produkter Céréales et leurs produits	Muut kasvi- kunnasta saadut elin- tarvikkeet Övriga vege- tabiliska livsmedel Autres den- rées végétales	Rehut Foder- medel Fourrages	Lannoit- teet Gödnings- medel Engrais	Poltto- aineet ja voitelu- öljyt*) Bränsle o. smörjoljor*) Combustib- les et huiles de graissage	Metallit ja metalliteol- lisuustavara- t Metallar o. metallin- dustriavara- t Métaux et produits de l'industrie métallurgique	Kivi-, savi- ja lasitavara- t Sten-, ler- o. glasvaror Ouvrages en pierre, poterie et verrerie	Kemiallis- teknilliset tavara- t Kemisk- tekniska varor Produits chimiques	
1 1938 ....	114	119	105	95	129	109	126	122	114	100	
2 1945 ....	438	430	248	484	494	243	762	442	358	562	
3 1946 ....	686	662	365	948	674	449	1 081	645	594	806	
4 1947 ....	825	1 190	370	1 013	794	539	1 110	805	623	945	
5 1948 ....	1 090	1 792	420	1 103	1 012	580	1 454	1 031	875	1 158	
6 1949 ....	1 098	1 332	626	1 115	1 016	643	1 441	1 121	968	1 234	
7 1950 ....	1 265	1 526	932	1 232	1 217	712	1 573	1 231	1 053	1 305	
8 1950 I	1 147	1 431	820	1 163	1 070	694	1 379	1 183	972	1 205	
9 II	1 148	1 402	825	1 161	1 075	694	1 396	1 179	971	1 265	
10 III	1 163	1 410	833	1 163	1 093	731	1 394	1 176	971	1 287	
11 IV	1 181	1 396	901	1 216	1 106	731	1 410	1 183	984	1 292	
12 V	1 211	1 406	904	1 276	1 118	731	1 523	1 185	1 016	1 293	
13 VI	1 248	1 555	907	1 310	1 118	731	1 621	1 199	1 093	1 277	
14 VII	1 274	1 631	925	1 313	1 124	672	1 593	1 227	1 095	1 300	
15 VIII	1 290	1 588	926	1 262	1 141	650	1 595	1 247	1 105	1 300	
16 IX	1 325	1 647	970	1 228	1 172	693	1 672	1 271	1 105	1 307	
17 X	1 371	1 623	1 045	1 226	1 464	737	1 672	1 282	1 105	1 373	
18 XI	1 388	1 592	1 061	1 229	1 464	737	1 672	1 304	1 105	1 383	
19 XII	1 439	1 629	1 069	1 233	1 665	737	1 943	1 340	1 119	1 377	
20 1951 I	1 596	1 664	1 088	1 381	1 716	762	2 294	1 509	1 288	1 520	
21 II	1 637	1 680	1 092	1 399	1 761	754	2 544	1 520	1 351	1 528	
22 III	1 693	1 613	1 094	1 420	1 806	761	2 544	1 608	1 459	1 621	
23 IV	1 737	1 556	1 125	1 408	1 812	761	2 546	1 689	1 460	1 734	

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Erikosindeksit — Specialindex — Indices spéciaux				Tuontita- varain (cif) yaleisindeksi General- index för importvaror (cif) Indice gé- néral (c. i. f.) des mar- chandises importées	Ryhmäindeksit — Gruppindex —							
	Tuotanto- hyödyk- keet Produktions- föremål Biens de production	Kulutus- tavara- t Konsum- tionsvaror Biens de consom- mation	Jalostam. ja väh. jalost. tav. Obearb. o. oväsentligt bearb. varor Articles bruts et articles ayant subi une transf.	Oleonn. jalost. tav. Väsentligt bearb. varor Art. ayant subi une transf. plus avancée		Vilja ja vilja- tuotteet Spannmål o. spannmåls- produkter Céréales et leurs produits	Muut kas- vik. saa- dut elin- tarvikkeet Övr. vege- tab. livs- medel Autres denrées végétales	Rehut Foder- medel Fourrages	Lannoit- teet Gödnings- medel Engrais	Poltto- aineet ja voitelu- öljyt*) Bränsle och smörj- olja Combust- ibles et huiles de graissage	Metallit ja metalliteol- lisuustavara- t Metallar o. metallin- dustriavara- t Métaux et produits de l'industrie métallur- gique	Kemiallis- teknilliset tavara- t Kemisk- tekniska varor Produits chimiques	
1 1938 ....	119	106	120	106	111	124	91	136	109	116	123	104	
2 1945 ....	441	432	459	409	513	515	622	404	705	700	508		
3 1946 ....	646	749	750	596	733	822	1 003	1 114	594	740	573		
4 1947 ....	775	904	951	649	871	1 034	1 167	1 275	634	935	813		
5 1948 ....	1 044	1 162	1 245	874	996	1 240	1 087	1 573	645	997	1 010		
6 1949 ....	1 086	1 112	1 206	948	1 063	1 112	1 218	1 324	650	1 026	1 074		
7 1950 ....	1 268	1 257	1 410	1 064	1 366	1 505	2 238	1 361	732	1 181	1 217		
8 1950 I	1 129	1 170	1 267	979	1 206	1 142	1 531	1 243	676	1 108	1 177		
9 II	1 134	1 165	1 268	981	1 221	1 142	1 621	1 243	676	1 110	1 166		
10 III	1 154	1 170	1 292	983	1 293	1 507	1 997	1 243	676	1 110	1 160		
11 IV	1 171	1 188	1 301	1 006	1 335	1 542	2 275	1 246	729	1 264	1 151		
12 V	1 202	1 219	1 328	1 043	1 316	1 542	2 132	1 246	729	1 284	1 134		
13 VI	1 226	1 282	1 367	1 080	1 323	1 547	2 316	1 246	729	1 149	1 133		
14 VII	1 251	1 311	1 392	1 108	1 353	1 577	2 412	1 246	783	1 158	1 149		
15 VIII	1 288	1 292	1 433	1 091	1 375	1 572	2 374	1 246	740	1 152	1 225		
16 IX	1 338	1 304	1 435	1 104	1 414	1 601	2 391	1 344	740	1 161	1 279		
17 X	1 399	1 321	1 552	1 120	1 468	1 641	2 536	1 551	740	1 166	1 297		
18 XI	1 427	1 319	1 572	1 133	1 534	1 650	2 659	1 737	785	1 189	1 355		
19 XII	1 497	1 340	1 658	1 136	1 557	1 697	2 614	1 737	785	1 325	1 383		
20 1951 I	1 671	1 467	1 813	1 296	1 628	1 572	2 722	1 737	782	1 673	1 438		
21 II	1 721	1 492	1 869	1 316	1 684	1 572	2 679	1 757	773	1 723	1 531		
22 III	1 814	1 484	1 940	1 350	1 748	1 661	2 917	1 757	766	1 737	1 531		
23 IV	1 878	1 493	1 963	1 424								1 333	

1) Paperivanukkeelle ja sahatulle puutavaraalle vuosien 1934—36 keskihinnat = 100. — För pappersmassa och sågade trävaror medelprisen

2) Vuodesta 1942 lähtien uusittu punnitus. — Ny vägning fr. o. m. År 1942. — Poids nouveaux pour les marchandises de ce groupe du com-

3) Ei ole otettu huomioon luvussa 1. l. 1951 tapahtunutta muutosta, jonka johdosta tukkuhintoihin sisältyvä luv. nousi n. 10%:sta n. 20%:iin, vilka höjde den i partiprisen ingående omsättningskatten från ca 10 % till ca 20 %. I prisen ingår alltså blott 10 % omsättningskatt. — Sans tenir est compris seulement un impôt sur le chiffre d'affaires de 10 pourcent.

Index. — Indices des prix de gros.  
= 100. — Année 1935 = 100. 1)

Indices des différents groupes					Erikoisindeksit — Specialindextal — Indices spéciaux					
Vuodat ja nahkatavarat Hudar och lädervaror Peaux et articles en cuir	Kautsu ja kautsutavarat Kautschuk och kautschukvaror Caoutchouc et articles en caoutchouc	Kehruuaineet ja kutomatavarat Spånadsämnen och textilvaror Matières textiles et ouvrages en ces matières	Paperivanuke pahvi ja paperi Pappersmassa papp o. papper Pâte à papier carton et papier	Puutavarat Trävaror Bois et ouvrages en bois	Kotimaiset tavarat Inhemiska varor Produits nationaux	Siitä — Därav — Dont			Tuontitavarat Importerade varor Produits importés	
						Maataloustuotteet Lantbruksprodukter Produits agricoles	Metsätaloustuotteet Skogshushållningsprodukter Produits forestiers	Teollisuustuotteet Industriprodukter Produits industriels		
106	103	100	113	143	118	117	145	110	104	1
399	291	350	295	507	432	420	545	399	443	2
634	490	480	452	771	653	652	834	594	763	3
625	397	547	459	997	793	1 010	1 063	636	904	4
806	506	826	823	1 425	1 117	1 397	1 499	903	1 022	5
927	553	925	909	1 370	1 099	1 136	1 431	980	1 092	6
1 417	719	1 048	1 033	1 604	1 287	1 378	1 664	1 131	1 222	7
970	551	968	906	1 366	1 143	1 280	1 409	1 013	1 155	8
970	578	969	928	1 366	1 142	1 264	1 409	1 017	1 161	9
1 170	594	971	929	1 391	1 154	1 285	1 410	1 030	1 132	10
1 254	610	973	943	1 407	1 177	1 286	1 425	1 059	1 196	11
1 308	610	992	947	1 468	1 214	1 290	1 510	1 089	1 209	12
1 317	674	1 038	951	1 486	1 268	1 394	1 558	1 130	1 211	13
1 468	703	1 069	1 033	1 492	1 301	1 447	1 564	1 166	1 217	14
1 532	719	1 073	1 130	1 633	1 331	1 422	1 703	1 176	1 204	15
1 577	828	1 092	1 133	1 751	1 372	1 459	1 844	1 185	1 225	16
1 681	849	1 120	1 158	1 909	1 420	1 464	1 970	1 220	1 265	17
1 739	953	1 153	1 158	1 950	1 432	1 451	2 010	1 230	1 294	18
2 012	959	1 160	1 177	2 028	1 485	1 498	2 151	1 256	1 342	19
2 177	1 049	1 437	1 433	2 185	1 632	1 561	2 237	1 451	1 520	20
2 203	1 138	1 499	1 433	2 249	1 678	1 610	2 320	1 483	1 551	21
2 203	1 148	1 535	1 433	2 476	1 742	1 593	2 543	1 520	1 538	22
2 302	1 205	1 658	1 540	2 520	1 765	1 559	2 587	1 553	1 678	23

Indices des différents groupes			Ryhmäindeksit — Gruppindextal — Indices différents groupes		Erikoisindeksit <sup>1)</sup> — Specialindextal <sup>2)</sup> — Indices spéciaux <sup>3)</sup>					
Vuodat ja nahkatavarat Hudar och lädervaror Peaux et articles en cuir	Kautsu ja kautsutavarat Kautschuk och kautschukvaror Caoutchouc et articles en caoutchouc	Kehruuaineet ja kutomatavarat Spånadsämnen och textilvaror Matières textiles et ouvrages en ces matières	Vientitavarain (fob) yleisindexi Generalindex för exportvaror (fob) Indice général (f. o. b.) des marchandises exportées	Papperivanuke <sup>1)</sup> , pahvi ja paperi Pappersmassa <sup>1)</sup> , papp och papper Pâte à papier <sup>1)</sup> , carton et papier		Puutavarat <sup>1)</sup> Trävaror <sup>1)</sup> Bois et ouvrages en bois <sup>1)</sup>	Siitä — Därav — Dont			
				Kotimaiset tavarat Inhemiska varor Produits nationaux	Maataloustuotteet Lantbruksprodukter Produits agricoles		Metsätaloustuotteet Skogshushållningsprodukter Produits forestiers	Teollisuustuotteet Industriprodukter Produits industriels		
97	113	96	119	120	120	118	117	145	110	1
..	..	355	596	645	554	432	420	545	399	2
461	637	549	800	848	759	653	652	834	594	3
696	518	659	1 135	1 221	1 062	793	1 010	1 063	636	4
896	536	832	1 278	1 443	1 135	1 117	1 397	1 499	903	5
976	544	1 023	1 201	1 184	1 216	1 099	1 136	1 431	980	6
1 395	817	1 402	1 420	1 456	1 388	1 287	1 378	1 664	1 131	7
1 070	555	1 342	1 298	1 223	1 363	1 143	1 280	1 409	1 013	8
1 070	631	1 361	1 303	1 233	1 363	1 142	1 264	1 409	1 017	9
1 166	631	1 386	1 305	1 238	1 363	1 154	1 285	1 410	1 030	10
1 166	666	1 390	1 342	1 309	1 370	1 177	1 286	1 425	1 059	11
1 166	666	1 376	1 344	1 313	1 370	1 214	1 290	1 510	1 089	12
1 166	704	1 372	1 351	1 328	1 370	1 268	1 394	1 558	1 130	13
1 441	699	1 369	1 390	1 412	1 370	1 301	1 447	1 564	1 166	14
1 441	721	1 376	1 418	1 474	1 370	1 331	1 422	1 703	1 176	15
1 441	923	1 421	1 471	1 531	1 419	1 372	1 459	1 844	1 185	16
1 658	983	1 453	1 525	1 635	1 431	1 420	1 464	1 970	1 220	17
1 874	1 313	1 477	1 599	1 793	1 431	1 432	1 451	2 010	1 230	18
2 082	1 313	1 499	1 690	1 980	1 440	1 485	1 498	2 151	1 256	19
2 082	1 319	1 536	2 239	2 359	2 135	1 562	1 561	2 231	1 336	20
2 082	1 462	1 612	2 317	2 405	2 241	1 606	1 610	2 314	1 365	21
2 082	1 499	1 753	2 511	2 661	2 381	1 667	1 593	2 536	1 398	22
						1 688	1 559	2 580	1 428	23

Åren 1934—36 = 100. — Pour la pâte à papier et les bois sciés les prix de 1934—36 = 100.  
mencement de l'année 1942.

Tässä laskelmassa sisältyy hintoihin siis vain 10 %:n lvv. — Med utslutande av de ändringar i omsättningsbeskattningen som infördes 1. 1. 1951 och compte du changement (1. 1. 1951) dans l'impôt sur le chiffre d'affaires augmentant l'impôt de 10 pourcent à 20 pourcent. Par conséquent, dans les prix

32. Rakennuskustannusindeksi.<sup>1)</sup> — Byggnadskostnadsindex.<sup>2)</sup>

Indices du coût de construction.

V. 1935 = 100. — År 1935 = 100. — Année 1935 = 100.

Vuosi ja neljännes År och kvartal Années et trimestres	Rakennuskustannusindeksi Byggnadskostnadsindex Indice du coût de construction	Rakentajan indeksi Byggarrens index Indice de l'entrepreneur en bâtiments	Rakennusaineet Byggnadsmaterial Matériaux de construction	Alaurakka-työt Underentreprenörensarbeten Travaux sous-missionnés	Työpalkat Arbetslöner Salaires	Työmaan yleiskulut Allmänna kostnader på arbetsplatsen Dépenses générales	Rakennuttajan indeksi Byggherrens index Indice du propriétaire d'une maison en construction	Arkkitehti-palkkio Arkitektarvode Honoraires de l'architecte	Rakennuspääoman korot Ränta på byggnadskapitalet Intérêts du capital de construction
	Keskimäärin — I medeltal — Moyenne								
1938 .....	127	127	124	124	140	121	121	119	122
1941 .....	191	192	196	199	188	159	174	162	184
1942 .....	228	230	243	231	214	194	205	186	219
1943 .....	255	257	277	253	237	220	226	201	245
1944 .....	273	276	299	265	262	229	241	212	263
1945 .....	432	436	484	396	423	368	373	320	415
1946 .....	629	636	768	587	518	501	545	467	606
1947 .....	789	790	872	813	687	613	767	730	786
1948 .....	1 184	1 172	1 278	1 307	980	797	1 340	1 086	1 617
1949 .....	1 186	1 177	1 253	1 330	993	867	1 294	1 104	1 483
1950 .....	1 414	1 404	1 418	1 605	1 311	1 006	1 545	1 317	1 763
1949 I ..	1 208	1 196	1 292	1 342	992	869	1 365	1 122	1 627
II ..	1 199	1 188	1 283	1 322	992	866	1 346	1 114	1 594
III ..	1 166	1 160	1 218	1 321	993	867	1 230	1 089	1 353
IV ..	1 170	1 164	1 219	1 336	993	867	1 234	1 092	1 358
1950 I ..	1 229	1 223	1 286	1 385	1 051	906	1 296	1 147	1 426
II ..	1 363	1 357	1 391	1 555	1 216	987	1 438	1 273	1 582
III ..	1 442	1 436	1 467	1 665	1 276	1 046	1 521	1 347	1 674
IV ..	1 622	1 598	1 528	1 814	1 701	1 086	1 925	1 499	2 369
1951 I ..	1 841	1 815	1 822	1 985	1 861	1 173	2 185	1 702	2 689

33. Julkiset työnvälitystoimistot. — De offentliga arbetsförmedlingsanstalterna.  
Bureaux de placement publics.34. Työnseisaukset. — Arbetsinställelser.  
Arrêts du travail.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Työnhakemuksia Arbetsansökningar Demandes de travail	Tarjottuja paikkoja Lediga platser Offres de travail	Työnvälityksiä Arbetsförmedling Placements effectués	Työnhakijoita kuukauden lopussa *) Arbetsökande vid månadsens slut *) Personnes cherchant du travail *)	Alkaneita työnseisauksia Påbörjade arbetsinställelser Arrêts du travail commencés	Niiden koskevia työntantajia Av dem berörda arbetsgivare Patrons atteints	Niiden koskevia työntekijöitä Av dem berörda arbetare Ouvriers atteints
1938 .....	126 295	101 626	74 626	4 294	31	245	4 079
1939 .....	144 834	115 850	85 900	855	29	161	6 016
1940 .....	180 327	171 455	114 937	3 915	4	4	513
1941 .....	165 569	183 126	104 324	1 204	12	75	2 148
1942 .....	86 314	216 142	62 360	1 180	..	..	..
1943 .....	49 410	191 803	35 483	661	..	..	..
1944 .....	69 519	170 274	35 004	9 345	..	..	..
1945 .....	139 755	188 521	91 010	2 331	102	865	35 762
1946 .....	154 549	197 400	103 089	2 564	42	100	18 913
1947 .....	174 912	248 597	121 884	2 837	228	2 901	113 359
1948 .....	208 251	225 746	122 002	8 959	84	200	15 057
1949 .....	451 233	176 258	143 643	68 583	48	3 318	58 827
1950 .....	393 277	223 994	166 938	310 336	74	875	112 751
1949 X ..	41 490	15 026	13 623	20 632	—	—	—
XI ..	55 262	14 056	11 862	51 126	—	—	—
XII ..	58 358	13 012	11 247	68 583	1	1	22
1950 I ..	85 648	20 085	14 488	65 036	1	1	75
II ..	46 529	16 450	14 747	57 850	4	4	1 219
III ..	51 700	15 169	12 884	59 934	4	4	323
IV ..	43 055	22 649	16 192	43 038	3	3	622
V ..	23 053	25 806	20 249	18 761	6	6	13 143
VI ..	18 658	18 143	13 888	6 586	9	13	1 861
VII ..	14 805	14 331	11 348	4 191	10	16	1 760
VIII ..	16 490	16 078	11 682	5 011	11	596	52 880
IX ..	17 666	18 654	11 175	6 984	14	89	36 249
X ..	25 660	22 949	13 820	11 799	4	133	2 678
XI ..	28 182	19 934	15 523	15 066	3	3	1 275
XII ..	21 831	13 746	10 942	16 080	5	7	666
1951 I ..	42 726	32 431	13 976	21 206	12	12	597
II ..	23 579	13 387	11 731	22 332	18	21	6 708
III ..	21 860	14 403	11 281	21 491	6	5	767
IV ..							

\*) Suomen Pankin taloustieteellisen tutkimuslaitoksen mukaan. — Enligt Finlands Banks institut för ekonomisk forskning.

\*) Työnhakijoita työnvälitystoimistoissa kuukauden viimeisenä lauantaina. — Vid arbetsförmedlingsanstaltens registrerade arbetssökande den sista lördagen i månaden. — Nombre des personnes cherchant du travail dans les bureaux de placement à la fin du mois.

## 35. Valtion tulot. — Statsinkomsterna. — Recettes de l'État.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Varsinaiset tulot Egentliga inkomster Recettes proprement dites	Pääomatuloja Kapitalinkomster Recettes de capital	Yhteensä Summa Total	Verot Skatter Impôts	Välittömät verot — Direkta skatter — Impôts directs					Yhteensä Summa Total
					Tulo- ja omaisuusvero Inkomst- och förmögenhets-skatt Impôt sur le revenu et la fortune	Perintö- ja lahjavero Arvs- och gåvoskatt Impôt d'héritage et de donation	Omaisuu- denluovu- tusvero Förmögen- hetsöver- låtelseskatt Impôt exception- nel sur la fortune	Muut välittömät verot Övriga direkta skatter Autres impôts directs		
Milj. mk — Millions de markkaa										
1938 ....	4 862	673	5 535	3 664	1 089	—	—	1	1 090	
1945 ....	33 734	9 163	42 897	25 656	10 712	153	1 080	3 312	15 257	
1946 ....	66 400	37 945	104 345	52 500	17 284	176	9 203	4 061	30 724	
1947 ....	70 207	24 054	94 261	57 845	22 142	231	4 274	1 208	27 855	
1948 ....	99 434	14 258	113 692	82 821	27 566	304	4 646	1 272	33 788	
1949 ....	111 402	14 579	125 981	86 138	23 037	322	6 173	278	29 810	
1950 ....	129 642	7 576	137 218	103 767	36 139	319	4 301	140	40 899	
1950 I.	5 793	1 575	7 368	4 615	1 878	23	8	6	1 915	
II.	6 781	725	7 506	5 715	2 850	23	63	22	2 958	
III.	4 256	569	4 825	1 620	-1 397	29	54	15	-1 299	
IV.	9 729	252	9 981	7 642	4 420	38	59	51	4 568	
V.	14 243	341	14 584	12 121	3 516	36	710	32	4 294	
VI.	7 162	488	7 650	4 992	712	21	1 305	-13	2 025	
VII.	11 794	2 010	13 804	7 143	3 045	21	56	4	3 126	
VIII.	14 425	-954	13 471	12 673	3 836	24	44	0	3 904	
IX.	9 529	839	10 368	8 138	2 999	34	43	9	3 085	
X.	10 207	267	10 474	8 303	2 431	32	551	6	3 020	
XI.	13 336	503	13 839	12 068	5 249	13	1 270	-25	6 507	
XII.	22 387	961	23 348	18 737	6 600	25	138	33	6 796	
1951 I.	9 091	429	9 520	7 490	4 553	16	1	5	4 575	
II.	10 259	717	10 976	8 876	5 304	19	97	9	5 429	
III.	4 766	636	5 402	2 513	-1 069	22	122	11	-914	

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Väälliset verot — Indirekta skatter — Impôts indirects									
	Tullitulot Tull- inkomster Recettes douanières	Tupakka- valmiste- vero Accis på tobak Accise aux produits de tabac	Makeisval- mistevero Accis på sötsaker Accise aux bonbons	Mallas- juomave- ro Malt- dryckeskatt Droits sur les boiss- sons ferm.	Väkiwiina- ja marja- viinivero Accis på sprit och bärviner Accise sur l'esprit-de- vin, l'eau- de-vie et le vin de bases	Tulitikki- vero Skatt på tändstickor Accise aux allumettes	Virvoitus- juomave- ro Accis på läskdrycker Droits sur les boissons rafraichis- santes	Muita väällisiä veroja Övriga indirekta skatter Autres impôts indirects	Yhteensä Summa Total	
Milj. mk — Millions de markkaa										
1938 ....	1 832	275	30	70	54	—	—	48	2 309	
1945 ....	402	1 579	35	161	173	204	101	14	2 669	
1946 ....	2 436	3 472	0	236	198	245	146	133	6 866	
1947 ....	4 556	4 392	4	241	186	241	145	163	9 928	
1948 ....	9 111	6 434	245	276	170	289	181	174	16 880	
1949 ....	12 454	7 238	894	525	136	249	205	37	21 738	
1950 ....	13 085	7 942	1 135	765	146	301	239	24	23 657	
1950 I.	1 085	651	97	—	—	23	13	1	1 870	
II.	1 257	613	77	36	10	20	8	1	2 022	
III.	1 196	584	70	42	9	29	10	2	1 942	
IV.	1 022	15	86	53	12	25	14	2	1 229	
V.	1 200	1 123	103	59	12	24	24	4	2 549	
VI.	1 183	576	84	61	11	26	20	2	1 963	
VII.	911	802	89	75	15	24	33	2	1 951	
VIII.	911	648	102	84	9	21	34	1	1 810	
IX.	1 125	660	73	92	14	25	37	1	2 027	
X.	966	707	103	73	15	32	18	3	1 917	
XI.	1 041	787	115	62	14	28	14	2	2 063	
XII.	1 188	776	136	128	25	24	14	3	2 294	
1951 I.	810	769	127	—	—	23	16	6	1 751	
II.	1 189	807	100	49	12	25	13	10	2 205	
III.	1 008	613	109	56	9	26	14	12	1 847	

## 35. Valtion tulot (jatk.) — Statsinkomsterna (forts.) — (suite).

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Sekalunoniset verot — Skatter av blandad natur — Impôts divers				Työnantajien suoritettavat lapsi- ja kansaneläkemaksut Arbetsgivarnas barnbidrags- och folkpensionspremier— <sup>1)</sup>	Korot ja osingot Räntor och dividender Interêts et dividendes	Valtionrautateiden nettotulot Statsjärnvägarnas nettoinkomster Recettes nettes de chemins de fer	Posti- ja lennätinlaitoksen nettotulot Post- och telegrafnettoink. Recettes nettes des postes, télégraphes et téléphones	Metsätalouden nettotulot Nettoinkomster av skogs-hushållningen Recettes nettes des forêts	Muuta varsinaisia tuloja Övriga egentliga inkomster Autres recettes proprement dites
	Liikevaihtovero Omsättningskatt Impôt sur le chiffre d'affaires	Leimaverot Stämpelskatt Timbre	Kahvivero Skatt på kaffe Taxe sur le café	Yhteensä Summa Total						
Milj. mk — Millions de markkaa.										
1938	—	265	—	265	—	310	190	69	268	361
1945	6 873	857	—	7 730	—	2 533	48	425	254	4 818
1946	13 535	1 375	—	14 910	—	5 736	-400	648	909	7 007
1947	18 287	1 775	—	20 062	—	6 329	-254	533	1 666	4 088
1948	27 676	2 978	1 499	32 153	1 093	7 903	1 684	427	1 220	4 286
1949	29 743	3 105	1 742	34 590	8 328	9 207	-936	216	802	7 647
1950	33 548	3 690	1 993	39 231	11 105	6 367	-2 508	-27	1 378	9 560
1950 I	337	317	176	830	388	55	-18	-86	-56	895
II	314	335	86	735	506	14	-230	-43	-221	1 040
III	566	272	139	977	552	1 145	-11	-33	-99	1 082
IV	1 373	281	191	1 845	615	954	-23	-63	157	447
V	4 825	295	158	5 278	585	535	-228	19	757	454
VI	517	298	189	1 004	601	546	33	44	204	742
VII	1 561	305	200	2 066	789	2 735	151	39	100	837
VIII	6 663	263	33	6 959	818	31	-7	-53	499	464
IX	2 510	289	227	3 026	800	8	-285	-21	123	766
X	2 866	273	227	3 366	762	612	-277	41	63	703
XI	3 113	264	121	3 498	680	12	-253	3	59	767
XII	8 903	498	246	9 647	4 009	-280	-1 360	126	-208	1 363
1951 I	551	396	217	1 164	1 144	25	13	165	-54	308
II	729	439	74	1 242	970	12	-160	23	-338	876
III	1 177	316	87	1 580	1 211	62	80	27	-320	1 193

## 36. Valtionvelka. — Statsskulden. — Dette publique.

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Päivän kurssin mukaan — Enligt dagskurs — Selon le cours du jour						Koko valtionvelka Hela statskulden Total de la dette publique
	Ulkomainen velka — Utländsk skuld Dettes extérieures			Kotimainen velka — Inhemsk skuld Dettes intérieures			
	Vakautettu Konsoliderad Consolidées	Vakauttamaton Svävande Flottantes	Yhteensä Summa Total	Vakautettu Konsoliderad Consolidées	Vakauttamaton Svävande Flottantes	Yhteensä Summa Total	
Milj. mk — Millions de markkaa							
1938	1 211	—	1 211	2 406	57	2 463	3 674
1941	3 748	674	4 422	8 157	14 914	23 071	27 493
1942	3 898	1 033	4 931	12 086	19 795	31 881	36 812
1943	4 144	1 248	5 392	23 561	22 669	46 230	51 622
1944	4 832	1 266	6 098	35 777	25 447	61 224	67 322
1945	16 425	3 522	19 947	38 632	26 946	65 578	85 525
1946	27 454	4 179	31 633	46 288	25 104	71 392	103 025
1947	34 377	4 180	38 557	47 782	27 664	75 446	114 003
1948	39 402	4 203	43 605	44 337	30 000	74 337	117 942
1949	58 533	4 620	63 153	40 897	32 504	73 401	136 554
1950	61 426	4 453	65 879	38 584	31 242	69 826	135 705
1950 I	59 750	4 626	64 376	39 909	29 922	69 831	134 207
II	59 755	4 615	64 370	40 079	28 554	68 633	133 003
III	59 809	4 471	64 280	40 116	32 840	72 956	137 236
IV	59 772	4 525	64 297	39 975	30 696	70 671	134 968
V	59 806	4 518	64 324	39 997	28 516	68 513	132 837
VI	59 741	4 513	64 254	39 863	30 422	70 285	134 539
VII	59 882	4 500	64 382	39 903	30 204	70 107	134 489
VIII	59 298	4 498	63 796	38 270	32 670	70 940	134 736
IX	61 444	4 494	65 938	38 287	31 887	70 174	136 112
X	61 366	4 482	65 848	38 289	31 866	70 155	136 003
XI	61 470	4 471	65 941	38 288	31 057	69 345	135 286
XII	61 426	4 453	65 879	38 584	31 242	69 826	135 705
1951 I	61 262	4 424	65 686	37 199	23 753	60 952	126 638
II	61 283	4 404	65 687	37 597	19 815	57 412	123 099
III	61 502	4 388	65 890	37 852	27 964	65 816	131 706
IV	62 592	4 366	66 958	38 076	19 319	57 395	124 353

1) Allocations pour enfants et primes des pensions nationales.

37. Eri maiden tukkuhintaindeksit. — Partprisindex i olika länder. — *Indices des prix de gros dans les divers pays.*

Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Suomi Finland <i>Filastöllinen päd- toimisto</i> Statistiska central- byrån	Ruotsi Sverige <i>Kommers- kollegium</i>	Norja Norge <i>Det Stat. Sentral- byrå</i>	Tanska Danmark <i>Det Stat. Departement</i>	Alanko- maat Neder- länderna <i>Central Bureau v. d. Stat.</i>	Iso Bri- tannia Storbri- tannien <i>Board of Trade</i>	Ranska Frank- rike <i>Statist. Générale</i>	Sveitsi Schweiz <i>Office fédéral de l'industrie</i>	Kanada Domin. <i>Bureau of Statistics</i>	Yhdys- vallat Förenta staterna <i>Depart. of Labor</i>
	(a)	(a)	(b)	(a)	(c)	(b)	(b)	(d)	(e)	(e)
1938 .....	114	111	100	112	102	100	100	100	79	79
1941 .....	197	172	163	203	150	..	171	171	90	87
1942 .....	243	189	172	213	157	..	201	195	96	99
1943 .....	276	196	175	214	160	..	234	203	100	103
1944 .....	305	196	177	217	164	164	265	207	103	104
1945 .....	438	194	177	213	181	167	375	205	104	106
1946 .....	686	186	169	210	251	173	648	200	109	121
1947 .....	825	199	175	232	271	189	989	208	129	152
1948 .....	1 090	214	181	254	281	216	1 712	217	153	165
1949 .....	1 098	216	184	260	296	227	1 917	206	157	155
1950 .....	1 265	227	209	293	..	259	2 166	203	166	..
1950 I	1 147	219	186	278	310	241	2 063	197	157	152
II	1 148	220	188	280	313	242	2 057	195	158	153
III	1 163	220	188	281	315	242	2 102	195	159	153
IV	1 181	221	204	283	313	246	2 098	194	160	153
V	1 211	221	204	284	315	252	2 082	197	162	156
VI	1 248	223	204	283	317	253	2 035	196	165	157
VII	1 274	224	208	285	317	257	2 123	199	167	163
VIII	1 290	225	216	292	..	260	2 207	205	169	166
IX	1 325	228	222	300	..	268	2 238	209	174	170
X	1 371	230	226	306	..	276	2 270	213	173	169
XI	1 388	244	229	317	..	285	2 304	216	174	172
XII	1 439	253	231	327	..	288	2 410	218	176	175
1951 I	1 596	266	234	340	..	296	..	226	..	180
II	1 637	*274	242	350	..	301	..	230	..	..
III	1 693	..	245	..	..	..	..	231	..	..
IV	1 737	..	..	..	..	..	..	..	..	..

38. Eri maiden elinkustannusindeksit. — Levnadskostnadsindex i olika länder. — *Indices du coût de la vie dans les divers pays.*

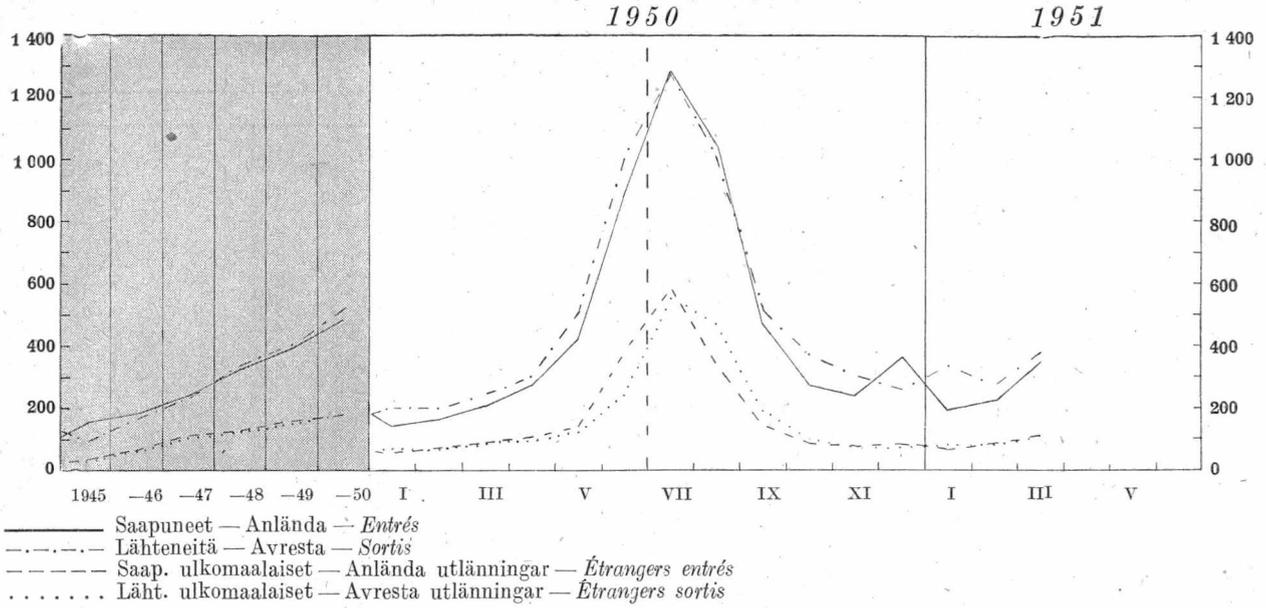
Vuosi ja kuukausi År och månad Années et mois	Suomi Finland <i>Sosiaal. tutkimus- toim.</i> <i>Byrån för soc. forsk.</i>	Ruotsi Sverige <i>Kommers- kollegium</i>	Norja Norge <i>Det Stat. Sentral- byrå</i>	Tanska Danmark <i>Det Stat. Departement</i>	Alanko- maat Neder- länderna <i>Central Bureau v. d. Stat.</i>	Iso Bri- tannia Storbri- tannien <i>Ministry of Labour</i>	Ranska Frank- rike <i>Statist. Générale</i>	Sveitsi Schweiz <i>Office fédéral de l'industrie</i>	Kanada Domin. <i>Bureau of Statistics</i>	Yhdys- vallat Förenta staterna <i>Depart. of Labor</i>
	(a)	(a)	(g)	(a)	(h)	(i)	(b)	(k)	(l)	(l)
1938 .....	108	106	63	107	101	101	100	100	102	101
1941 .....	155	139	87	158	134	128	150	127	112	105
1942 .....	183	150	92	164	144	129	175	141	117	117
1943 .....	207	152	95	166	149	128	224	148	118	124
1944 .....	219	151	96	168	..	130	285	151	119	126
1945 .....	307	151	98	170	..	131	393	152	119	128
1946 .....	490	151	100	169	192	131	645	151	124	139
1947 .....	636	156	101	174	199	..	1 030	158	136	159
1948 .....	856	163	100	178	205	(j) 108	1 632	163	155	171
1949 .....	871	166	100	180	219	111	1 817	162	161	169
1950 .....	992	168	105	188	240	114	1 945	159	167	171
1950 I	907	..	100	183	230	113	1 910	159	161	167
II	914	..	100	..	234	113	1 920	158	162	167
III	926	167	101	..	237	113	1 906	158	164	167
IV	932	..	104	187	237	114	1 922	158	164	167
V	949	..	104	..	237	114	1 906	158	164	169
VI	1 020	167	105	..	241	114	1 845	158	165	170
VII	1 017	..	105	188	240	114	1 825	158	168	173
VIII	1 009	..	105	..	239	113	1 925	159	169	173
IX	1 023	168	108	..	243	114	2 007	160	170	174
X	1 048	..	109	194	248	115	2 043	161	171	175
XI	1 074	..	111	..	249	116	2 055	161	171	176
XII	1 087	171	112	..	249	116	2 075	161	171	178
1951 I	1 119	..	113	202	..	117	2 103	162	173	179
II	1 124	..	114	..	..	118	2 141	163	..	..
III	1 130	..	..	..	..	..	..	..	..	..
IV	1 141	..	..	208	..	..	..	..	..	..

(a) 1935 = 100. — (b) 1938 = 100. — (c) VII. 1938—VI. 1939 = 100. — (d) VII. 1939 = 100. — (e) 1926 = 100. — (f) Uusi sarja, johon eivät sisälly verot eivätkä sosiaaliset edut. — Ny serie, vari varken skatter eller sociala förmåner ingår. — *Nouvelle série.* — (g) 1949 = 100. — (h) 1938/1939 = 100. — (i) I. IX. 1939 = 100. — (j) Uusi sarja 17. VI. 1947 = 100. — (k) VIII. 1939 = 100. — (l) 1935/1939 = 100.

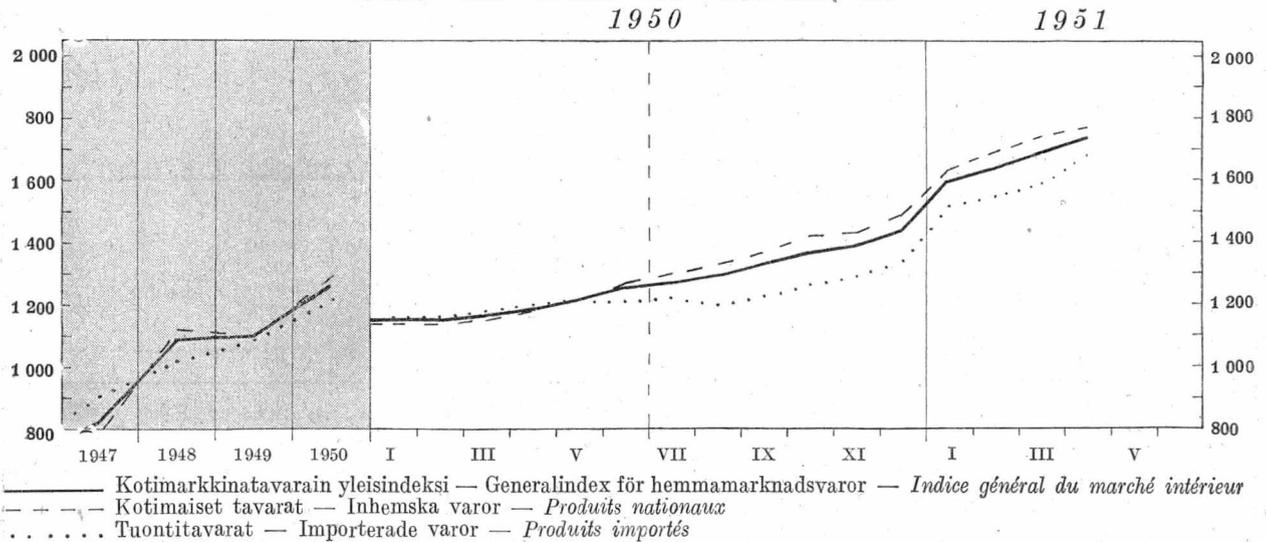
\* Ennakotietoja. — Preliminära uppgifter. — *Chiffres préliminaires.*

1. Suomen ja ulkomaiden välinen matkustajaliikenne. — Resandetrafiiken mellan Finland och utlandet.  
Trafic de voyageurs entre la Finlande et l'étranger.

Matkustajien luku keskimäärin päivittäin. — Antalet resande i medeltal per dag.  
Nombre de voyageurs en moyenne par jour.

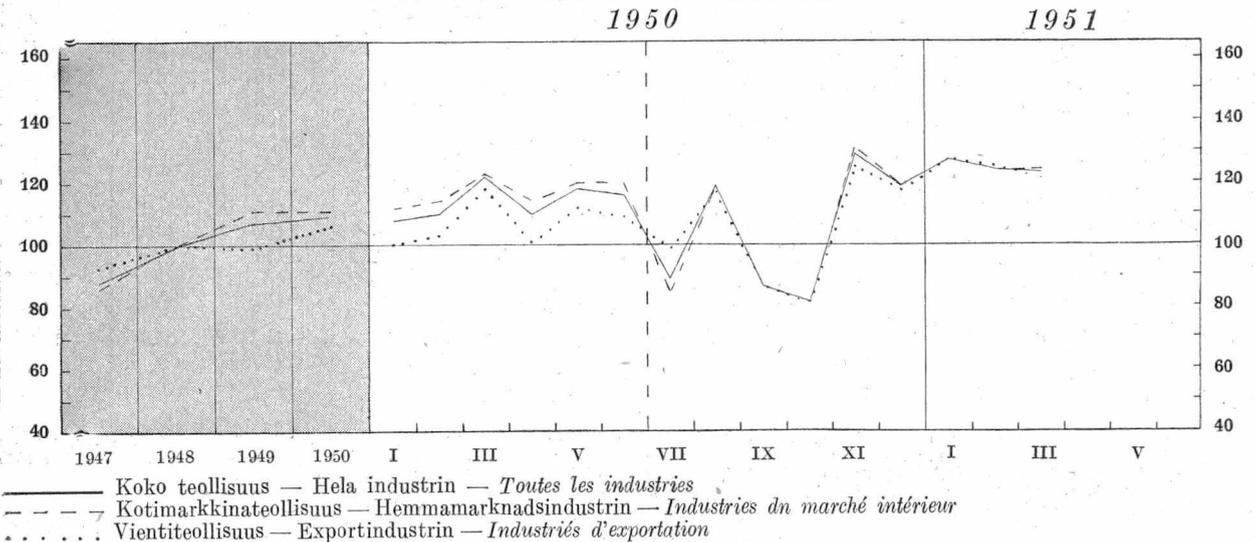


2. Tukkuhintaaindeksi. — Partiprisindex. — Indices des prix de gros.  
V. 1935 = 100. — År 1935 = 100 — Année 1935 = 100



3. Teollisuustuotannon volyymi-indeksi. — Volymindex för industriproduktion.  
Indices du volume physique de la production industrielle.

V. 1948 = 100. — År 1948 = 100. — Année 1948 = 100.



## Ammatti- ja elinkeinotilastomme perusteet vuoden 1950 väestölaskennassa.

Tilastokatsauksien viime vuoden numerossa 7—8 on jo tehty selkoa niistä johtavista periaatteista, joille ammatti- ja elinkeinotilasto rakentuu, sekä yksityiskohtaisesti selvitetty väestölaskennassa käytäntöön otettua elinkeinohaaryhmitystä. Tässä artikkelissa on tarkoitus luoda katsaus sekä ammattietä ammattiäsemaryhmittelyn eri puoliin sekä tutkia väestölaskennan ammatti- ja elinkeinotilastossa käytäntöön ottamien ryhmitysten soveltamismahdollisuuksia muihin tilastoihin.

### II

#### *Ammattiryhmitys.*

Ammattiryhmitys (classification of occupations) luokittelee ammatissa toimivat henkilöt kunkin suorittaman henkilökohtaisen työn laadun mukaan eri ryhmiin riippumatta siitä, minkälaisen yrityksen palveluksessa he työskentelevät. Täten sijoitetaan esimerkiksi kaikki teknillisten ammattien harjoittajat samaan ryhmään riippumatta siitä, toimivatko he teollisessa vai kaupallisessa yrityksessä ja ovatko he itsenäisiä yrittäjiä vai toisen palkallisessa palveluksessa. Sama koskee autonkuljettajia, olivatpa he sitten liikenteen, kaupan tai teollisuuden palveluksessa. Suoritetun työn laatu on siis ryhmittelyn perustana.

Suomessa ei ole useinkaan kiinnitetty huomiota henkilökohtaisen ammatin mukaiseen ryhmittelyyn. Esimerkiksi kymmenvuotistilastoissa, jotka aikaisemmin ovat jossain määrin korvanneet väestölaskennat, on ammatissa toimiva väestö jaettu elinkeinohaaran mukaan. Useissa alaryhmissä on otettu huomioon myös ammattiäsema. Sen sijaan varsinaisesta ammattiryhmittelystä ei voida puhua, joskin eräät ammatit tulevat esille joissakin alaryhmissä. Ammattien mukainen ryhmittely edellyttääkin tarkkoja tietoja, jotka voidaan saada vain kääntymällä välittömästi asianomaisten henkilöiden puoleen.

Kansainvälinen työjärjestö on pyrkinyt ammattiryhmittelyn suhteen yhtenäiseen käytäntöön eri maissa. Genevessä syys—lokakuussa 1949 pidetyssä seitsemännessä kansainvälisessä konferenssissa se hyväksyi ammattien ryhmittelyn yhdeksään pääryhmään ja suositteli tämän käytäntöön ottamista kaikissa maissa. Yhdistyneet kansakunnat puolestaan on kehoittanut käyttämään tätä asiantuntijoiden laatimaa ehdotusta sekä vuoden 1950 väestölaskennassa että muissakin tilastoissa.

Johtuen eri maiden varsin erilaisista olosuhteista nimenomaan ammatteihin nähden on Kansainvälinen työjärjestö tyytynyt suosittelemaan vain yhtenäistä pääryhmittelyä ja on jättänyt alaryhmittelyn kun-

## Grunderna för vår yrkes- och näringsstatistik vid folkräkningen år 1950.

I nummer 7—8 av Statistiska översikter för i fjol har redogjorts för de ledande principer, på vilka vår yrkes- och näringsstatistik grundar sig samt i detalj klärlagts den fördelning efter näringsgren, som togs i bruk vid folkräkningen. Denna artikel avser att ge en överblick över fördelningen såväl efter *individualyrke* som efter *yrkesställning* samt att granska möjligheterna att tillämpa de fördelningar, som kommit till användning i folkräkningens yrkes- och näringsstatistik, på övrig statistik.

### II

#### *Fördelningen efter individualyrke.*

Fördelningen efter individualyrke (classification of occupations) indelar yrkesverksamma personer i olika grupper enligt arten av det individuella arbete som var och en utför, oberoende av i vilket företags tjänst han arbetar. Sålunda placeras till exempel alla utövare av tekniska yrken i samma grupp, oberoende av om de arbetar inom ett industriellt eller ett merkantilt företag och oberoende av om de äro självständiga företagare eller anställda. Det samma gäller chaufförer, de må sedan vara i trafikens, handelns eller industrins tjänst. Arbetets art utgör sålunda grunden för fördelningen.

I Finland har man icke ofta fäst avseende vid indelning enligt individual yrke. Till exempel i decenniestatistikerna, som tidigare i någon mån ersatt folkräkningarna, har den yrkesverksamma befolkningen indelats enligt näringsgren. I flere undergrupper har tagits i betraktande även yrkesställningen. Däremot kan man inte tala om någon egentlig fördelning enligt yrke, även om vissa yrken framgå av olika undergrupper. Fördelningen enligt yrke förutsätter noggranna uppgifter, som kunna erhållas endast genom direkt hänvändelse till vederbörande personer.

Internationella arbetsorganisationen har beträffande fördelningen enligt individualyrke strävat till enhetlig praxis i olika länder. Vid den sjunde internationella konferensen i Geneve i september—oktober 1949 godkändes en fördelning efter individualyrke på nio huvudgrupper och rekommenderades att denna skulle tagas i bruk i alla länder. Förenta nationerna å sin sida ha rekommenderat att detta av sakkunniga uppgjorda förslag måtte användas såväl vid 1950 års folkräkning som i övrig statistik.

Beroende på de synnerligen varierande förhållandena i olika länder, speciellt vad beträffar yrkena, har Internationella arbetsorganisationen inskränkt sig till att endast rekommendera en enhetlig huvud-

kin maan vapaseen harkintaan. Väestölaskennan ammattiryhmittely rakentuu tämän ehdotuksen pohjalle ja jakautuu seuraaviin osastoihin:

0. Teknillisten ammattien harjoittajat, opettajat ja vapaiden ammattien harjoittajat.

Tähän osastoon kuuluvat mm. arkkitehdit, insinöörit, työnjohtajat, teknilliset toimihenkilöt, opettajat, tuomarit, lääkintöhenkilöstö, taiteilijat, papit jne., ja ovat he yleensä saaneet korkeamman sivistyksen.

1. Johtajat ja toimihenkilöt.

Tähän osastoon kuuluvat liikeyritysten johtajat, osastonjohtajat ja konttorihenkilöstö sekä suurin osa valtion virkamiehiä.

2. Myyntitehtäviä suorittavat henkilöt.

Osaston pääsisällön muodostavat kauppiat sekä myymälä- ja mainoshenkilöstö.

3. Maa- ja metsätalouteen sekä uittoon liittyvät ammatit sekä niihin verrattavat.

Osastoon kuuluvat mm. maanviljelijät, maa-, metsä- ja uittotyöntekijät sekä näiden alojen johtaja neuvontahenkilöstö.

4. Kaivos- ja kivilouhimotyöntekijät.

Osastoon kuuluvien työntekijöiden lukumäärä on meillä verraten pieni, mutta niissä maissa, missä on paljon hiili- ja malmikaivoksia, se muodostuu suureksi.

5. Kuljetustehtäviä suorittavat henkilöt.

Osastoon kuuluvat ajoneuvojen kuljettajat, rahastajat, laivahenkilöstö sekä kuljetus- ja varastohenkilökunta.

6—7. Teollisuus- ja käsityöläiset sekä muualla luokittelemattomat työntekijät.

Osaston sisältö on varsin laaja. Siihen kuuluvat kaikki teolliseen tuotantoon osallistuvat työntekijät sekä kaikki ne työntekijät, joita ei voida ryhmitellä mihinkään muualle.

8. Palveluksia suorittavat henkilöt.

Tämä jakautuu kahteen pääosaan nim. *sotilashenkilöstöön* ja *sivilipalveluksia suorittaviin*. Kansainvälinen työjärjestö kiinnittää huomion vain siviilityövoimaan, jolloin ensimmäinen osa täytyy jättää laskuista pois. Sivilipalveluksia suorittaviin kuuluvat mm. poliisihenkilöstö, talonmiehet, ravintoloitsijat, kotiapulaiset, siivoojat, parturit jne.

9. Ilmoittamattomat ammatit sekä ammatit, joita ei voida määritellä.

Tähän osastoon kuuluvat kaikki ne henkilöt, jotka ovat ammatissa toimivia, mutta joita ei voida ammatti-ilmoituksen perusteella sijoittaa mihinkään edellä olevaan osastoon.

Ryhmittely on uusi eikä sitä ole vielä käytäntöön sovellettu. Tästä johtuu, että rajatapausten sijoitus saattaa tuottaa vaikeuksia. Esimerkkinä mainittakoon kauppiat ja kauppaaliikkeiden johtajat. Onko heidät sijoitettava liikeyritysten johtajina osastoon I vai myyntitehtäviä suoritettavien henkilöiden

gruppering och överlämnat frågan om undergruppering till varje enskilt lands fria provning. Folkräkningens fördelning enligt individualyrke grundar sig på detta förslag och sonderfaller i följande avdelningar:

0. Utövare av tekniska yrken, lärare och utövare av fria yrken.

Till denna avdelning höra bl. a. arkitekter, ingenjörer, arbetsledare, teknisk förvaltningspersonal, lärare, jurister, sanitetspersonal, konstnärer, präster osv., dessa ha i allmänhet erhållit högre bildning.

1. Direktörer och förvaltningspersonal.

Till denna grupp höra företagsledare, avdelningschefer och kontorspersonal samt största delen av statens tjänstemän.

2. Personer som syssla med försäljningsarbete.

Denna avdelning utgöres huvudsakligen av köpmän samt butiks- och reklampersonal.

3. Till jord- och skogsbruk samt flottning hänfödda yrken och därmed jämförbara.

Till denna avdelning höra jordbrukare, jordbruks-, skogs- och flottningsarbetare samt chefs- och instruktionspersonalen på dessa områden.

4. Gruv- och stenbrottsarbetare.

Antalet arbetare som höra till denna avdelning är jämförelsevis litet, men i de länder, i vilka det finnes talrika kol- och malmgruvor, blir den stor.

5. Personer som utföra transportarbeten.

Till denna avdelning höra fordonsförare, konduktörer, fartygspersonal samt transport- och lagerpersonal.

6—7. Industri- och hantverksarbetare samt arbetare som inte klassificerats på annat håll.

Avdelningens innehåll är synnerligen omfattande. Till den höra alla arbetare som deltaga i den industriella produktionen, samt alla de arbetare, som inte kunna hänföras till någon annan grupp.

8. Personer som utföra tjänster.

Denna avdelning sonderfaller i två huvuddelar nämligen *militärpersonal* och *personer som utföra civila tjänster*. Internationella arbetsorganisationen fäster avseende endast vid den civila arbetskraften, varför den förstnämnda delen måste utelämnas. Till personer som utföra civilservis höra bl. a. polispersonalen, gårdskarlar, restauratörer, hembiträden, städerskor, barberare osv.

9. Uppgivna yrken samt yrken som inte kunna definieras.

Till denna avdelning höra alla de personer, som utöva yrke, men som på basen av uppgivet yrke icke kunna placeras i någon av ovannämnda avdelningar.

Fördelningen är ny och har ännu inte anpassats efter praktiken. Detta innebär att placering av gränsfall kan medföra svårigheter. Som exempel må nämnas köpmän och ledare av affärsrörelser. Böra de i egenskap av direktörer för affärsföretag placeras i avdelning I eller i egenskap av personer

mukana osastoon 2? Periaatteessa tulisi osaston 2 sisältää kaikki ne henkilöt, jotka suorittavat pääasiallisesti johtamistehtäviä eivätkä itse ota osaa varsinaiseen alan ammattityöhön. Mutta kauppiaiden jakaminen saatujen tietojen nojalla niihin, jotka ottavat itse osaa myyntiin ja niihin, jotka vain johtavat yritystä, on usein varsin vaikeata. Jotteri kauppiaita jouduttaisi sijoittamaan jossain määrin mieltäisesti kahteen pääryhmään, on kysymys ratkaistu väestölaskennassa siten, että kaikki kauppiat sijoitetaan myyntitehtäviä suorittavien henkilöiden kanssa osastoon 3, mutta sen alaryhmittelyksen puitteissa yritetään suorittaa e. m. kahtiajako. Tällöin käy mahdolliseksi lisätä, milloin tarve vaatii, osastoon 2 ne kauppiat, joiden on tilastoa laadittaessa katsottu antautuneen vain yrityksen johtamiseen.

Väestölaskennan ammattinimikkeistö on nelinumeroinen. Edellä mainittujen osastojen sisällä on alaryhmittely viety melko pitkälle. Esimerkkinä mainittakoon lääkintöhenkilöstö, joka on jaettu seuraaviin nelinumeroisin alaryhmiin.

032—033	Lääkintöhenkilöstö
0321	Lääkärit
0322	Eläinlääkärit
0323	Hammaslääkärit
0324	Hammasteknikot
0325	Terveysisäret
0326	Laboratoriosairaanhoitajat
0327	Röntgensairaanhoitajat
0328	Sosiaalihoitajat
0329	Seurakuntasisäret
0331	Sairaanhoitajat, muut
0332	Kätilöt
0333	Apuhoitajat
0334	Mielisairaanhoitajat
0335	Lastenhoitajat
0336	Kodinhoitajat
0337	Sairasvoimistelijat
0330	Muut

Erikoista huomiota on kiinnitetty siihen, että vain saman taitoluokan työntekijät tulevat samaan nelinumeroiseen ryhmään, mikä on erittäin tärkeää varsinkin ammattikasvatuksen kannalta. Tämän vuoksi on väestölaskennan kyselylomakkeessa tiedusteltu teollisuuden, käsityön ja rakennusalan työntekijöiden ammatin oppiaikaa, minkä tiedon avulla on mahdollisuus erottaa ammattimiehet ei-ammattimiehistä. Esim. paksulevysepät ryhmitellään seuraavasti:

604	Paksulevysepät
6041	Paksulevysepät, kattilasepät, laivalvysepät, kassakaappisepät (oppiaika 2 v. tai yli)
6042	Paksulevyseppien apulaiset (oppiaika alle 1 v.)
6043	Niittaustyöntekijät, niittaajat, väljentäjät, tilkittäjät (oppiaika 2 v. tai yli)
6044	Niittaajien apulaiset, vastaanpitäjät, niittien kuumentajat (oppiaika alle 1 v.)

Nimikkeistöä laadittaessa on käytetty hyväksi useiden eri alojen asiantuntijoita.

som syssla med försäljningsarbete i avdelning 2? I princip skulle avdelning 2 inrymma alla de personer, som huvudsakligen sköta ledningen och icke själva taga del i det egentliga yrkesarbetet. Men att fördela köpmännen på basen av erhållna uppgifter på sådana, som själva deltaga i försäljningen, och sådana som blott leda företaget, är ofta mycket svårt. För att man inte i viss mån godtyckligt skulle placera köpmännen i två grupper, har frågan vid folkräkningen avgjorts sålunda att alla köpmän placeras tillsammans med personer som syssla med försäljningsarbete i avdelning 3, men inom ramen för dess undergruppering försöker man genomföra förutnämnda tudelning. Härvid blir det möjligt att vid behov till avdelning 2 föga de köpmän, som vid den statistiska grupperingen ansetts ha ägnat sig utslutande åt ledningen av ett företag.

Folkräkningens yrkesnomenklatur är tyrsiffrig. Inom de förutnämnda avdelningarna har underfördelningen förts tämligen långt. Såsom exempel må nämnas sanitetspersonalen, som har indelats i följande tyrsiffriga undergrupper.

032—033	Sanitetspersonal
0321	Läkare
0322	Veterinärer
0323	Tandläkare
0324	Tandtekniker
0325	Hälsosystrar
0326	Laboratoriesjuksköterskor
0327	Röntgensjuksköterskor
0328	Socialvårdare
0329	Diakonissor
0331	Sjukvårdare, övriga
0332	Barnmorskor
0333	Hjälpsköterskor
0334	Sinnessjukskötare
0335	Barnsköterskor
0336	Hemvårdarinnor
0337	Sjukgymnaster
0330	Övriga

Speciell uppmärksamhet har fästs därvid, att endast arbetare av samma skicklighetsklass komma i samma tyrsiffriga grupp, vilket i synnerhet ur yrkesutbildnings synpunkt är utomordentligt viktigt. För den skull har på folkräkningens frågeblankett efterfrågats lärotiden för arbetare inom industri, hantverk och byggnadsverksamhet. På basen av denna uppgift är det sedan möjligt att skilja fackmän från icke fackmän. Så fördelas t. ex. grovplåtslagare enligt följande:

604	Grovplåtslagare
6041	Grovplåtslagare, pannsmeder, fartygsplåtslagare, kassaskåpsmeder (lärotid 2 år eller mera)
6042	Grovplåtsslagarnas hjälparlar (lärotid under 1 år)
6043	Nitarbetare, nitare, brotschare, diktare (lärotid 2 år eller mera)
6044	Nitarhjälpare, mothållare, nitvärmare (lärotid under 1 år)

Vid uppgörandet av nomenklaturen har anlitats flere sakkännare på olika områden.

Henkilöiden saama ammatillinen koulutus on usein apuna sijoitettaessa heitä eri ryhmiin. Se ei kuitenkaan ole aina määräävä, sillä he sijoittuvat usein toisiin ammatteihin kuin mihin ovat varsinaisesti valmistuneet. Toisaalta taas samaan ammattiryhmään saattaa kuulua sekä koulunkäyneitä että itseoppineita. Esimerkiksi työnjohtajana on sekä koulunkäyneitä että myös ammattimiehistä työnjohtajasemaan kohonneita.

Ammattiryhmittelyn vaikeutena väestölaskennassa tulee olemaan se, että jokainen ammatissa toimiva henkilö sijoitetaan johonkin ammattiryhmään. Esim. ns. sekatyöläisten sijoittaminen saattaa tuottaa vaikeuksia. Paljon helpompi olisi tutkia vain joitakin puhtaita ammatteja kuten esim. Ruotsin vuoden 1945 väestölaskennassa, jonka nimikkeistö käsittää vain 99 lähinnä käsityöammattia.

Tämän kirjoituksen lopussa esitetään väestölaskennan ammattinimikkeistö kuitenkin ilman nelinumeroisia alaryhmiä.

Ammattinharjoittajien oikeisiin ryhmiin sijoittamisen helpottamiseksi on väestölaskentaosastossa laadittu etukäteen noin 10 000 eri ammattinimeä sisältävä hakemisto, jossa on kunkin ammattinimen kohdalle merkitty sen ammattiryhmän numero, johon a. ammatti kuuluu.

### III

#### *Ammattiasemaryhmitys*

Ammattiasemaryhmituksen (classification of industrial or social status) tarkoituksena on jakaa ammatissa toimivat henkilöt heidän asemansa ammatissa mukaan eri ryhmiin. Väestölaskennan käytämä ammattiasemaryhmitys perustuu YK:n suositukseen ja on seuraavanlainen:

1. Yrittäjät
  - a) työnantajat
  - b) yksinäisyrittäjät
2. Toisen palkallisessa palveluksessa olevat
  - a) yrityksen johtajat
  - b) toimihenkilöt
  - c) työntekijät
3. Avustavat perheenjäsenet
  - a) toimihenkilöt
  - b) työntekijät

Pääryhmittely jakaa siis ammatissa toimivan väestön yrittäjiin, toisen palkallisessa palveluksessa oleviin ja avustaviin perheenjäseniin. Yrittäjiä ovat kaikki ne, jotka pääammatinaan hoitavat omaa taloudellista yritystään tai harjoittavat itsenäisesti ammatia. Toiseen ryhmään kuuluvat kaikki palkkasuhteessa olevat henkilöt. Avustava perheenjäsen on taas yrittäjän talouskuntaan kuuluva henkilö, joka auttaa häntä palkatta hänen ammatinsa harjoittamisessa. Sen sijaan perheenjäseniä, jotka suorittavat kotitaloustöitä kotona, ei lueta ammatissa toimiviksi eikä siis tähän ryhmään kuuluviksi.

Yrittäjät jaetaan kahteen ryhmään sen mukaan, onko heillä yrityksessään palkattua työvoimaa vai ei.

Toisen palkallisessa palveluksessa olevien ryhmä on laaja ja heterogeeninen, minkä vuoksi on katsottu olevan syytä jakaa se kolmeen alaryhmään: yrityksen johtajat, toimihenkilöt ja työntekijät.

Vederbörandes, fackliga skolning har ofta varit till hjälp vid indelningen i grupper. Den är emellertid inte alltid avgörande, ty man ägnar sig ofta åt andra yrken än dem man fått egentlig utbildning för. Å andra sidan händer det att till samma yrkesgrupp höra båda sådana som erhållit skolning och självlärda. Som arbetsledare fungerar såväl skolad personal som sådana vilka från att ha varit fackarbetare avancerat till arbetsledare.

Svårigheten med fördelningen efter individualyrke vid folkräkningen kommer att bestå i att placera varje yrkesverksam person i någon yrkesgrupp. Sålunda kan placeringen av diversearbetarna medföra svårigheter. Det vore mycket enklare att undersöka blott några okomplicerade yrken såsom t. ex. vid folkräkningen i Sverige 1945, vars nomenklatur omfattar endast 99 yrken närmast hantverksyrken.

I slutet av denna artikel framlägges folkräkningens yrkesnomenklatur, dock utan fyrsiffriga undergrupper.

För att underlätta placeringen i rätta grupper har vid tolkräkningsavdelningen på förhand uppgjorts ett register, som omfattar cirka 10 000 yrkesbenämningar, varvid för varje yrkesbenämning antecknats den yrkesgrupps nummer, till vilken vederbörande yrke hör.

### III

#### *Fördelningen efter yrkesställning*

Avsikten med fördelningen efter yrkesställning (classification of industrial or social status) är att indela de yrkesverksamma personerna i olika grupper enligt deras »ställning i yrket». Den fördelning efter yrkesställning, som kom till användning vid folkräkningen, grundar sig på FN:s rekommendationer ut som följer:

1. Företagare
  - a) arbetsgivare
  - b) ensamföretagare
2. Anställda
  - a) företagsledare
  - b) förvaltningspersonal
  - c) arbetare
3. Medhjälpande familjemedlemmar
  - a) förvaltningspersonal
  - b) arbetare

Huvudfördelningen indelar sålunda den yrkesverksamma befolkningen i företagare, anställda och i medhjälpande familjemedlemmar. Företagare äro alla de, vilka som sitt huvudyrke sköta eget ekonomiska företag eller självständigt utöva yrke. Till den andra gruppen höra alla de personer, som åtnjuta avlöning. Medhjälpande familjemedlem är en person, som hör till företagarens hushåll och som utan avlöning hjälper honom i hans yrkesverksamhet. Däremot räknas familjemedlemmar, som utföra hushållsarbete hemma, inte till de yrkesverksamma, och höra följaktligen inte till denna grupp.

Företagarna indelas i två grupper, beroende på om de i sitt företag ha avlönad arbetskraft eller inte.

Den andra gruppen, anställda, är omfattande och heterogen, varför man har ansett det nödigt att indela den i tre undergrupper: företagsledare, förvaltningspersonal och arbetare.

Yrityksen johtajien ryhmään kuuluvat ne palkatut henkilöt, jotka viime kädessä vastaavat yrityksen toiminnasta. Yrityksellä tarkoitetaan tällöin jokaista liikeloudellisella pohjalla toimivan yrityksen alueellisesti erillistä työpaikkaa kuten tehdasta, kauppaliikkeen sivumyymälää, pankin konttoria jne. Jos esim. sama toiminimi harjoittaa liiketoimintaa useammalla paikkakunnalla, katsotaan jokaisen alueellisen yrityksen johtaja eikä vain koko yhtymän johtaja yrityksen johtajaksi.

Toimihenkilöiden ryhmään kuuluvat mm. valtion ja kuntien virkamiehet, konttorihenkilöstö, teknillinen henkilöstö ja myyntihenkilöstö. Rajan vetäminen toimihenkilöiden ja työntekijöiden välille saattaa monessa tapauksessa tuottaa vaikeuksia ja on ratkaisu tällöin tehtävä *in casu*.

Avustavat perheenjäsenet jaetaan toimihenkilöihin ja työntekijöihin samoin perustein kuin toisen palkallisessa palveluksessa olevatkin.

Ammattiasemaryhmitys voidaan laajentaa koskemaan myös ammatissa toimimattomia siten, että otetaan itsenäisille ammatittomille oma ryhmä ja perheenjäsenet vietään samaan ryhmään kuin perheen päämies.

#### IV

#### *Uuden elinkeino-, ammatti- ja ammattiasemaryhmityksen soveltaminen eri tilastoihin*

Väestölaskenta suorittaa läpileikkauksen väestöstä. Tällöin kerättävät tiedot muodostavat sen mittapuun, johon erilaisten väestöä koskevien ilmiöiden lukuisuutta verrataan. Jotta voitaisiin tehdä johtopäätöksiä joidenkin ilmiöiden suhteen, täytyy tuntea myös se peruspopulatio josta ne ovat lähtöisin. Jos esimerkiksi haluamme tutkia jonkin väestöryhmän kuolevuutta ja verrata sitä jonkin toisen väestöryhmän kuolevuuteen, täytyy meidän tuntea päitsi näiden kummankin keskuudessa sattuneet kuolemantapaukset, myös kummankin väestöryhmän suuruus ja ikärakenne. Jos taas tutkimme esim. maatalousväestön ja teollisuusväestön rikollisuutta ja haluamme tehdä vertailuja niiden välillä, on tunnettava sekä maatalous- että teollisuusväestön lukumäärä.

Väestölaskennassa saatavien tietojen tehokas hyväksikäyttö edellyttää kuitenkin, että muiden tilastojen tietoja voidaan verrata väestölaskentatietoihin ja samalla myös keskenään. Nythän on asianlaita usein niin, että eri tilastoista on miltei mahdoton saada esille toisiaan vastaavia ryhmityksiä. Tilastotietojen käyttökelpoisuus tulisi paljon suuremmaksi, jos niiden tiedot olisivat vaivatta verrattavissa keskenään. Tällöin herää kysymys, voidaanko väestölaskennassa käytettäviä ryhmittelyjä soveltaa muihinkin tilastotietoihin. Tarkastelkaamme esim. elinkeinohaararyhmittelyä.

Uusi elinkeinohaararyhmitys ei kovinkaan paljon poikkea vanhasta. Ainakin osastojen puitteissa uuden elinkeinohaararyhmittelyn käytäntöönotto lienee vaivatta toteutettavissa. Milloin tyydytään vain elinkeinohaararyhmituksen osastojen käyttämiseen, lienee kuitenkin viimeinen ryhmä »palvelukset» syytä jakaa kahtia:

Till gruppen företagsledare höra de avlönade personer, som i sista hand ansvara för företagens verksamhet. Med företag avses härvid varje arbetsplats, som verkar på affärsekonomisk grund och som är territoriellt begränsad, såsom fabrik, en affärsrörelses filial, bankkontor osv. Om t. ex. samma firma utöver affärsverksamhet på flere orter, betraktas varje territoriella företags ledare och inte blott koncernens chef såsom företagsledare.

Till gruppen förvaltningspersonal höra bl. a. statens och kommunernas tjänstemän, kontorspersonal, teknisk personal och butikspersonal. Att uppdraga en gräns mellan förvaltningspersonal och arbetare kan i många fall medföra svårigheter och avgörandet härvid träffas *in casu*.

De medhjälpande familjemedlemmarna indelas i förvaltningspersonal och arbetare enligt samma grunder som anställda.

Fördelningen efter yrkesställning kan utvidgas att omfatta även de ej yrkesverksamma sålunda, att för självständiga yrkeslösa uppgöres en egen grupp och familjemedlemmarna hänföres till samma grupp som familjens huvudman.

#### IV

#### *Tillämpningen av den nya fördelningen efter näringsgren, individualyrke och yrkesställning i olika slag av statistik*

Folkräkningen utgör ett tvärsnitt av befolkningen. De uppgifter som härvid insamlas utgöra den måttstock, med vilken man jämför frekvensen hos olika företeelser inom befolkningen. För att man skall kunna draga slutsatser beträffande dessa företeelser, bör man äga kännedom även om den grundpopulation, varur de härstamma. Om vi till exempel önska undersöka någon befolkningsgrupps mortalitet och jämföra den med mortaliteten för någon annan befolkningsgrupp måste vi förutom om de dödsfall som inträffat i dem vardera ha kännedom även om vardera befolkningsgruppens storlek och åldersstruktur. Om vi åter undersöka t. ex. brottsligheten inom lantbruks- och industribefolkningen och önska göra jämförelser mellan dessa båda, bör man ha kännedom om såväl lantbruks- som industribefolkningens numerär.

För att effektivt kunna tillgodogöra sig de uppgifter som erhållas vid en folkräkning erfordras emellertid att andra statistiska uppgifter kunna jämföras med uppgifterna från folkräkningen och samtidigt även inbördes. Nu är ju förhållandet ofta det att det är nästan ogörligt att få fram identiska grupperingar. Användbarheten hos de statistiska uppgifterna skulle bli mycket större, om man utan möda kunde jämföra dem med varandra. Härvid uppstår frågan: Kunna de grupperingar, som komma till användning vid folkräkningen, tillämpas även på övrig statistik? Låt oss studera t. ex. fördelningen efter näringsgren.

Den nya fördelningen efter näringsgren skiljer sig inte mycket från den gamla. Ätminstone inom ramen för de olika avdelningarna torde den nya fördelningen efter näringsgren kunna tillämpas. Om man inskränker sig till att använda blott avdelningarna för fördelningen efter näringsgren, torde det likväl vara skäl att dela itu den sista gruppen »tjänster»:

1) yhteiskunnalle ja elinkeinoelämälle suoritettavat palvelukset ja

2) henkilölliset palvelukset.

Vaikeus uuden elinkeinohaararyhmittelyn käytäntöönottamisessa ei olekaan itse nimikkeissä, vaan siinä, miten saadaan sellaiset tiedot, että ryhmittelyn kohteet voidaan ryhmitellä oikeisiin elinkeinohaaroihin. Useiden tilastojen kohdalla joudutaan nimittäin henkilöt ryhmittelemään vain heidän henkilökohtaisen ammattinsa perusteella. Useat ammatit kuten esim. kauppias, seppä, maanviljelijä jne. voidaan kyllä varsin suurella todennäköisyydellä sijoittaa oikeisiin elinkeinohaaroihin. Mutta näin ei ole asianlaita läheskään kaikkien ammattien suhteen, varsinkin ns. »läpimenevien — genomgående». Ne ovat ammatteja, jotka voivat esiintyä yhtä hyvin useassa eri elinkeinohaarassa. Esim. autonkuljettaja voi olla yhtä hyvin tehtaan, kauppaliikkeen kuin kuljetusliikkeenkin palveluksessa ja on hänet sen mukaan sijoitettava joko teollisuuteen, kauppaan tai liikenteeseen. Johtaja voi olla joko tehtaan tai kauppaliikkeen johtaja, samoin konttoripäällikkö; konttoristi joko teollisuuslaitoksessa tai kauppaliikkeessä. Melkein kaikki ammatit voivat joskus esiintyä useammassa kuin yhdessä elinkeinohaarassa, mutta on useita tällaisia »läpimeneviä» ammatteja, joita on suorastaan mahdotonta ilman muuta sijoittaa johonkin määrättyyn elinkeinoharaan.

Jos tilastojen laatijalla on mahdollisuus saada parannus aikaan lähdeaineistonsa ammattimerkintöihin, on hänen korostettava sitä, että ammattimerkintöistä selviää myös elinkeinohara. Tilastollinen päätömisoto on esim. antanut rekisterinpitäjille ohjeet, että he antaessaan tietoja väestönmuutoksista, merkitsivät ammatitiedot siten, että niistä selviää myös elinkeinohara. Ei esim. saa merkitä vain johtaja vaan tehtaan johtaja, kauppaliikkeen johtaja, ei autonkuljettaja, vaan tehtaan autonkuljettaja, kauppaliikkeen autonkuljettaja, kuljetusliikkeen autonkuljettaja jne. Niissä tapauksissa, joissa ei voi syntyä epäselvyyttä elinkeinoharan suhteen, luonnollisesti riittää pelkkä ammattinimitys.

Edellä esitetynlaiset tiedot ovat riittäviä niille tilastoille, jotka tyytyvät elinkeinohaararyhmittelyn karkeaan osastojakoon. Jos taas halutaan päästä suurempaan tarkkuuteen, on kysyttävä sen yrityksen, työpaikan laatua, jossa ao. henkilö työskentelee.

Niiden tilastojen kohdalla, joissa elinkeinohararyhmittely tuottaa vaikeuksia, voidaan myös ajatella siirtymistä kokonaan henkilökohtaisen ammatin mukaiseen ryhmittelyyn.

Uuden ammattiryhmittelyn käytäntöönotto tullee lähinnä kysymykseen niissä tilastoissa, joissa päähuomio kiinnitetään määrättyihin ammattiryhmiin; eikä elinkeinoharajaoitukseen.

Niissä tilastoissa, joiden perustana on ao. henkilöiden itsensä antamat tiedot voitaneen uusi ammattiasemaryhmittely suuremmitta vaikeuksista ottaa käytäntöön. Useissa tilastoissa joudutaan myös ammattiasemaryhmittely suorittamaan pelkkien ammattitietojen perusteella, jolloin täytyy tyytyä kahtiajakoon 1) yrittäjät, johtajat ja toimihenkilöt, 2) työntekijät.

1) tjänster som utföras för samhället och näringslivet och

2) personliga tjänster.

Svårigheten med att taga i bruk den nya fördelningen efter näringsgren ligger ej i själva nomenklaturen, utan däri hur man skall få sådana uppgifter, att fördelningsobjekten kunna uppdelas på rätta näringsgrenar. Inom flere statistikgrenar måste grupperingen ske blott på basen av vederbörandes personliga yrke. Flere yrken såsom t. ex. köpman, smed, jordbrukare osv. kunna visserligen med rätt stor sannolikhet placeras i rätta näringsgrenar. Med detta är inte ens närmelsevis fallet med alla yrken, i synnerhet inte med s. k. »genomgående yrken». Det är yrken, som lika väl kunna uppträda i olika näringsgrenar. T. ex. en chaufför kan lika väl vara i en fabriks eller en affärsrörelses som i en transportaffärs tjänst och han bör enligt detta hänföras antingen till industrin, handeln eller samfärdseln. En direktör kan vara antingen chef för en fabrik eller en handelsfirma, motsvarande gäller en kontorschef; en kontorist kan tjänstgöra antingen på en industrianläggning eller inom ett handelsföretag. Nästan alla yrken kunna någon gång uppträda inom flere än en näringsgren, men det finnes flere dylika »genomgående» yrken, vilka der är nära nog omöjligt att utan vidare hänföra till ex. någon bestämd näringsgren.

Om en person som uppgör statistik har möjlighet att få till stånd en förbättring beträffande yrkesanteckningarna i sitt källmaterial, bör han understryka att av anteckningarna om yrke bör framgå även näringsgrenen. Statistiska centralbyrån har t. ex. åt registermyndigheterna givit anvisning om att dessa i uppgifterna om befolkningsförändringar, böra anteckna uppgifterna om yrke sålunda att även näringsgrenen framgår. Man får sålunda inte anteckna blott direktör utan fabriksdirektör, direktör för affärsrörelse, inte chaufför utan chaufför vid fabrik, chaufför vid affärsrörelse, chaufför vid transportaffär osv. I de fall där det inte kan uppstå oklarhet beträffande näringsgren är givetvis den rena yrkesbenämningen till fyllest.

Ovan anförda uppgifter äro till fyllest för de statistiska undersökningar, som nöja sig med den grova uppdelningen enligt näringsgren på avdelningen. Om man återigen eftersträvar större noggrannhet, bör man fråga efter det företags eller den arbetsplats art, där vederbörande person arbetar.

Beträffande de statistiska utredningar, där fördelningen efter näringsgren medför svårigheter, kan man även tänka sig att övergå helt till fördelningen enligt individualyrket.

Den nya fördelningen efter yrke kommer närmast ifråga för sådana statistiska undersökningar, där huvuduppmärksamheten fästes vid bestämda yrkesgrupper, inte vid indelning efter näringsgren.

I sådan statistik, vilken grundar sig på uppgifter, som vederbörande personer själva lämnat, torde den nya fördelningen efter yrkesställning utan större svårigheter kunna tagas i bruk. Vid flere statistiska undersökningar måste även fördelningen efter yrkesställning verkställas endast på basen av uppgifter om yrke, varvid man måste nöja sig med en tudelning 1) löntagare, företagsledare och förvaltningspersonal, 2) arbetare.

Ammattiasemaryhmittely on ikäänkuin elinkeinohaara- ja ammattiryhmittelyn täydennys. Sitä voidaan sopivasti käyttää kummankin ryhmittelyn alajakona. Elinkeinohaara- ja ammattiryhmittely sen sijaan ovat tavallaan toistensa kanssa kilpailevia ryhmittelytapoja.

Täydellinen ammatti- ja elinkeinotietojen tilastointi edellyttää molempien rinnakkaista käyttöä, vieläpä niiden tietojen esittämistä samoissa tilastotauluissa, joiden avulla voidaan nähdä, miten eri ammatinharjoittajat ovat jakautuneet eri elinkeinoloille.

Usein on kuitenkin tyydyttävä vain yhteen ryhmittelyyn ja sen puitteissa pyrittävä saamaan esille pääasiallinen jakautuminen kolmen ominaisuuden, ammatin, ammattiaseman ja elinkeinon mukaan. Tällöin on vaikeutena löytää sopiva ryhmittely. Kolmen eri ryhmittelyn yhdistämisen kautta syntyneen ryhmittelyn rungoksi lienee sopivinta valita elinkeinojako, jonka alaryhmittelyssä otetaan huomioon myös henkilökohtainen ammatti sekä ammattiasema.

Esimerkkinä siitä, miten väestölaskennan käytäntöön ottamia uusia ryhmittelyjä voidaan soveltaa muihin tilastoihin, mainittakoon verotilaston uusi ammatti- ja elinkeinonimikkeistö. Sen perustana on elinkeinohaararyhmitys, ja sen puitteissa on suoritettu kauttaaltaan ammattiasemaryhmitys. Lisäksi on eräiden ryhmien alaryhmissä otettu esille eräitä verotilaston kannalta tärkeitä ammattiryhmiä. Tällaisen ryhmittelyn etuna on mainittava, että se suorittaa aineiston täydellisen ryhmittelyn — joskin vain osastojen puitteissa — sekä elinkeinon että ammattiaseman mukaan. Sen sijaan ammattiryhmittely jää vain osittaiseksi. Seuraavassa on otettu em. nimikkeistöstä teollisuutta koskeva osa:

#### *Teollisuus ja käsityö*

1. Yrittäjät
  - a) teollisuudenharjoittajat
  - b) käsityöläiset
2. Johtajat
3. Toimihenkilöt
  - a) konttorihenkilökunta
  - b) teknillinen henkilökunta
  - c) työnjohtajat
4. Työntekijät
5. Ammatissa toimimattomat

Jokainen elinkeinohaara on jaettu täten ammattiaseman mukaan neljään ryhmään: yrittäjät, johtajat, toimihenkilöt ja työntekijät ja viidennen ryhmän muodostavat ammatissa toimimattomat. Näiden alaryhmiksi on edelleen otettu eräitä ammattiryhmiä, jotka ovat verrannollisia väestölaskennan vastaavaan ryhmittelyyn.

Yhdistyneiden Kansakuntien työn ansiosta saadaan aikaan varsin suuri yhtenäisyys eri maiden johtavissa tilastoissa, mm. ammatti- ja elinkeinotilastoissa. Jotta tästä yhtenäistämistyöstä koituisi mahdollisimman suuri hyöty, olisi toivottavaa, että nämä uudet ryhmittelyt tulisivat käytäntöön kaikissa niissä tilastoissa, joissa ammatti- ja elinkeino-

Fördelningen efter yrkesställning utgör en komplettering till fördelningen enligt näringsgren och individualyrke. Den kan lämpligen användas såsom underindelning vid båda dessa fördelningar. Fördelningen efter näringsgren och individualyrke äro däremot två rivaliserande fördelningssätt.

En fullständig statistisk behandling av yrkes- och näringsuppgifter förutsätter att båda parallellt utnyttjas, ja till och med att de båda framställas inom samma statistiska tabell, varvid det blir möjligt att konstatera hur olika yrkesutövare fördela sig på olika näringsgrenar.

Ofta måste man emellertid nöja sig med blott en fördelning och inom dess ram söka få fram den huvudsakliga indelningen enligt samtliga dessa tre, nämligen enligt yrke, yrkesställning och näring. Svårigheten härvid är att finna en lämplig fördelning. Såsom skelett för en dylik fördelning, som uppstått genom förenig av tre olika fördelningar, torde man lämpligen kunna taga indelningen efter näring, varvid man inom dess undergruppering tar i betraktande även de individuella yrket samt ställningen inom yrket.

Som exempel på hur de nya fördelningar, som togos i bruk vid folkräkningen, kunna tillämpas på övrig statistik, må nämnas skattestatistikens nya yrkes- och näringsnomenklatur. Till grund för denna ligger fördelningen efter näringsgren och inom dess ram har genomgående genomförts en fördelning efter yrkesställning. Vidare har inom vissa gruppers undergrupper framdragits vissa ur skattestatistisk synpunkt viktiga yrkesgrupper. En fördelning av detta slags fördelning är att man på detta sätt kan genomföra en fullständig fördelning av materialet — visserligen blott inom ramen för de olika avdelningarna — såväl efter näring som yrkesställning. Däremot genomföres fördelningen efter yrke blott partiellt. I det följande har ur förutnämnda nomenklatur medtagits den del som berör industrin:

#### *Industri och hantverk*

1. Företagare
  - a) industriidkare
  - b) hantverkare
2. Företagsskötare
3. Förvaltningspersonal
  - a) kontorspersonal
  - b) teknisk personal
  - c) arbetsledare
4. Arbetare
5. Ej yrkesverksamma

Varje näringsgren är sålunda indelad efter yrkesställning i fyra grupper: företagare, företagsledare, förvaltningspersonal och arbetare och den femte gruppen utgöres av de ej yrkesverksamma. Såsom undergrupper har man vidare särskilt vissa yrkesgrupper, som äro jämförliga med folkräkningens motsvarande fördelning.

Tack vare Förenta nationernas arbete åstadkommes rätt stor samstämmighet mellan olika länders viktigaste statistiska utredningar, bl. a. vad beträffar yrkes- och näringsstatistiken. För att man skall kunna dra största möjliga nytta av denna standardisering, vore det önskvärdt, att dessa nya fördelningar skulle komma till användning i alla de statistiska

ryhmittelyä esiintyy. Niitä ei luonnollisestikaan voida sellaisenaan ottaa käytäntöön kaikissa tilastoissa, mutta niitä voidaan soveltaa eri tilastoihin siten, että alaryhmiä yhdistämällä saadaan esille toisiaan vastaavat tilastoryhmät, mikä suuresti edistää eri tilastojen hyväksikäyttöä.

*Ammattiryhmittely vuoden 1950 väestölaskennassa.*

Osasto 0. Teknillisten ammattien harjoittajat, opettajat ja vapaiden ammattien harjoittajat.

00	Teknillisten ammattien harjoittajat
001	Arkkitehdit
002	Insinöörit ja muut vastaavanlaisissa ammatissa toimivat
003—	
004	Muut teknillisten ammattien harjoittajat (myös työnjohtajat)
01—02	Opettajat
011	Professorit, paitsi lääkärit
012	Suomenkielen opettajat
013	Ruotsinkielien opettajat
014	Vieraiden kielten opettajat
015	Matematiikan opettajat
016	Reaaliaineiden opettajat
017	Laulun- ja musiikinopettajat
018	Voimistelun- ja urheilunopettajat
019	Piirustuksen opettajat
021	Kotitalousopettajat
022	Käsityönopettajat (tyttöjen ja poikien)
023	Lastentarhanopettajat
024	Sairaanhoitajaopettajat
025	Kansakoulunopettajat
029	Opettajat, muut
03	Vapaiden ammattien harjoittajat
031	Lakimiehet (tuomarit ja asianajajat)
032—	
033	Lääkintöhenkilöstö (lääkärit ja sairaanhoitajat yms.)
034	Apteekkihenkilöstö (apteekarit, proviisorit, farmaseutit, apt. oppilaat)
035—	
036	Taiteilijat (kirjailijat, kuvanveistäjät yms.)
037	Uskonnollisen työn tekijät (papit yms.)
038	Toimittajat, kirjaston- ja arkistonhoitajat yms.
039	Muut

Osasto 1. Johtajat ja toimihenkilöt, muualla mainitsemattomat.

101	Keskusvirastojen pää- ja yliohtajat ja heihin verrattavat (esim. kaupunginjohtajat, maaherrat yms.)
102	Virastojen osastonjohtajat, osastonpäälliköt, toimistopäälliköt ja heihin verrattavat
103	Asemapäälliköt ja kirjurit
104	Postinhoitajat ja -johtajat
105	Liikeryitysten johtajat
106	Liikeryitysten osastonjohtajat, osastonpäälliköt, toimistopäälliköt ja heihin verrattavat
107	Konttoripäälliköt
108	Kirjanpitäjät
109	Kirjeenvaihtajat
111	Puhelinvälittäjät, puhelimenhoitajat
112	Konekirjoittajat
113	Kassanhoitajat (ei myymäläkassanhoitajat)
114	Huolinta-alan henkilöstö (speditöörit, tullaajat, ahtaat, meklarit)
119	Valtion virkamiehet, toimistovirkailijat, konttorivirkailijat ym. toimihenkilöt, joita ei voida viedä mihinkään muuhun ryhmään

Osasto 2. Myyntitehtäviä suorittavat henkilöt.

20	Myyntimiehet
201	Tukkukauppiat, tukkukauppojen johtajat ja omistajat

utredningar, i vilka uppdelning efter yrke och näring förekommer. De kunna givetvis inte som sådana tagas i bruk i all statistik, men de kunna tillrättläggas för olika slag av statistik sålunda, att man genom sammanslagning av undergrupper får fram identiska statistiska grupper, vilket i hög grad underlättar utnyttjandet av statistiska undersökningar.

*Jorma Hyppölä.*

*Fördelningen efter individualyrke vid folkräkningen år 1950.*

Avdelning 0. Utövare av tekniska yrken, lärare och utövare av fria yrken.

00	Utövare av tekniska yrken
001	Arkitekter
002	Ingenjörer och därmed jämförbara
003—	
004	Andra utövare av tekniska yrken (även arbetsledare)
01—02	Lärare
011	Professorer, utom läkare
012	Lärare i finska
013	Lärare i svenska
014	Lärare i främmande språk
015	Lärare i matematik
016	Lärare i realämnen
017	Sång- och musiklektörer
018	Gymnastik- och idrottslärare
019	Teckningslärare
021	Hushållslärare
022	Handarbetslärare (flickors och gossars)
023	Barntädgårdslärarinnor
024	Sjuksköterskelärare
025	Folkskolelärare
029	Lärare, övriga
03	Utövare av fria yrken
031	Jurister (domare och advokater)
032—	
033	Inom hälsovården verksamma personer (läkare och sjuksköterskor m. fl.)
034	Inom apoteksväsendet verksamma personer (apotekare, provisorer, farmaceuter, apotekselever)
035—	
036	Konstnärer (författare, bildhuggare m. fl.)
037	Präster m. fl.
038	Redaktörer, bibliotekariere och arkivarier m. fl.
039	Övriga

Avdelning 1. Direktörer och förvaltningspersonal ej annorstädes nämnda.

101	General- och överdirektörer och därmed jämförbara (t. ex. stadsdirektörer, landshövdingar m. fl.)
102	Avdelningschefer, byråchefer och därmed jämförbara (i ämbetsverk)
103	Stationschefer och -skrivare
104	Postföreståndare och -direktörer
105	Företagsledare
106	Avdelningsdirektörer, avdelningschefer, byråchefer för affärsföretag, och därmed jämförbara
107	Kontorschefer
108	Bokförelse
109	Korrespondenter
111	Telefonister
112	Maskinskriverskor
113	Kässörskor (ej butikskässörskor)
114	Speditiönspersonal (speditörer, förtullare, stuvare, mäklare)
119	Statstjänstemän, byråpersonal, kontorspersonal m. fl. funktionärer, vilka ej kunna hänföras till någon annan grupp

Avdelning 2. Personer, som syssla med försäljningsarbete.

20	Försäljningsmän
201	Grosshandlare, ledare och innehavare av grosshandel

202	Agentuuriliikkeiden johtajat ja omistajat	202	Ledare och innehavare av agenturaffärer
203	Myyntipäälliköt, osastopäälliköt	203	Försäljningschefer, inköpschefer
204	Konttorimyyjät, toimistomyyjät, paikallismyyjät	204	Kontorsförsäljare, expeditiönsförsäljare, platsförsäljare
205	Matkustavat myyjät, kauppaedustajat	205	Resande försäljare, handelsrepresentanter
206	Alue- ja paikallisedustajat	206	Distrikt- och platsagenter
209	Muut	209	Övriga
21	<b>Myyvälähenkilöstö</b>	21	<b>Butikspersonal</b>
211	Vähittäiskauppiat	211	Minuthandlare
212	Myyvälänhoitajat	212	Butiksföreståndare
213	Kassanhoitajat myymälässä	213	Kassörskor i butik
214	Myyjät, myymäläapulaiset, -harjoittelijat	214	Försäljare, butiksbiträden, -praktikanter
215	Torikauppiat ja kioskikauppiat	215	Torghandlare, kioskhandlare
216	Kulkukauppiat ja katukauppiat	216	Gärdfarihandlare och gatumånglare
219	Muut myymälähenkilökuntaan kuuluvat	219	Övrig butikspersonal
22	<b>Mainoshenkilöstö</b>	22	<b>Reklampersonal</b>
221	Mainospäälliköt ja mainoshoitajat	221	Reklamchefer och reklamföreståndare
222	Mainospiirtäjät ja stilistit	222	Reklamtecknare och stilister
223	Somistajat	223	Fönsterdekoratörer
229	Muut	229	Övriga
Osasto 3.	<i>Maa- ja metsätalouteen sekä uittoon liittyvät ammatit ja niihin verrattavat,</i>	Avdelning 3.	<i>Till jord- och skogsbruk samt flottning hänfödda yrken och därmed jämförbara.</i>
30	<b>Maanviljelykseen ja karjanhoitoon liittyvät ammatit</b>	30	<b>Till jordbruk och boskapsskötsel hänfödda yrken</b>
301	Maanviljelijät ja heidän maatilain osallistuvat perheenjäsenensä	301	Jordbrukare och deras familjemedlemmar, som deltaga i gårdens arbete
302	Tilanhoitajat ja työnjohtajat	302	Godsförvaltare och arbetsledare
303	Neuvontahenkilöstö	303	Instruktionspersonal
304	Maa- ja karjataloustyöntekijät	304	Arbetare inom jordbruks och boskapsskötsel
305	Turkiseläinten hoitajat ja poronhoitajat	305	Pälsdjurskötare och renskötare
306	Puutarhatyöntekijät	306	Trädgårdsarbetare
31	<b>Metsätalouteen ja uittoon liittyvät ammatit</b>	31	<b>Till skogsbruk och flottning hänfödda yrken</b>
311	Ylempi johtohenkilökunta	311	Högre befälspersonal
312	Alempi johtohenkilökunta	312	Lägre befälspersonal
313	Metsä- ja uittotyöntekijät	313	Skogs- och flottningsarbetare
32	320 Metsästäjät (myös riistanhoitajat)	32	320 Jägare (även jaktvärdare)
33	330 Kalastushenkilöstö (kalastajat, myös kalastusaluksen miehistö sekä kalanviljelijät)	33	330 Fiskeripersonal (fiskare, även besättningsmän på fiskefartyg samt fiskodlare)
Osasto 4.	<i>Kaivos- ja kivilouhimotyöntekijät sekä muut heihin verrattavat työntekijät.</i>	Avdelning 4.	<i>Gruv- och stenbrottsarbetare samt andra med dessa jämförliga arbetare.</i>
401	Malmi- ja kalkkikivikaivostyöntekijät	401	Malm- och kalkstensgruvarbetare
402	Turpeennostotyöntekijät	402	Torvupptagningsarbetare
403	Kivilouhostyöntekijät	403	Stenbrottsarbetare
Osasto 5.	<i>Kuljetustehtäviä suorittavat henkilöt.</i>	Avdelning 5.	<i>Personer, som utföra transportarbeten.</i>
50	<b>Ajoneuvojen kuljettajat, rahastajat ja laivahenkilöstö</b>	50	<b>Fordonsförare, konduktörer och fartygspersonal</b>
501	Autonkuljettajat	501	Bilchaufförer
502	Raitiovaununkuljettajat	502	Spårvagnsförare
503	Bussin- ja raitiovaununrahastajat	503	Bil- och spårvagnskonduktörer
504	Veturinkuljettajat ja -lämmittäjät	504	Lokomotivförare och -eldare
505	Junailijat (konduktöörit)	505	Tågkonduktörer
506	Lentäjät, lentäjäkaptteenit ja -perämiehet	506	Flygare, flygkaptener och -styrmän
507	Ajurit: hevostuhoito (ei maa- ja metsätaloudessa)	507	Kuskar och utkörare: hästtransport (ej inom jordbruk och skogsskötsel)
508	Laivanhenkilöstö	508	Fartygspersonal
51	<b>Kuljetustyöntekijät</b>	51	<b>Transportarbetare</b>
511	Autonapamiehet	511	Bilhjälparlar
512	Junamiehet ja ratahenkilökunta rauta- ja raitioteillä	512	Tågkarlar och banpersonal vid järn- och spårvägar
513	Bensinihuolto- ja autohallinhenkilökunta	513	Bensinstations- och garagepersonal
514	Kanavahenkilökunta	514	Kanalpersonal
515	Trukin-, nosturin- ja hissinkuljettajat yms.	515	Truck-, kran- och hissiförare
516	Muut kuljetustyöntekijät	516	Andra transportarbetare
52	<b>Varastohenkilökunta</b>	52	<b>Lagerpersonal</b>
521	Varastonhoitajat	521	Lagerförvaltare
522	Varastotyöntekijät (ei tehtaiden viimeistelyosastojen ja pakkaamoiden työläiset, jotka viedään asianomaisen teollisuuden työntekijöiden ryhmään)	522	Lagerarbetare

Osastot 6—7. Teollisuus- ja käsityöntekijät sekä muualla luokittelemattomat työntekijät,	
60—62	Metalliteollisuus- ja käsityöntekijät ja heihin verrattavat
601	Rauta- ja metallitehtaiden työntekijät
602	Valimotyöntekijät
603	Taontatyöntekijät, sepät
604	Paksulevysepät
605	Ohutlevysepät, pelti- ja kuparisepät
606	Hitsaajat
607—	
608	Raudan ja metallin koneistajat, puristajat ja leikkaajat, painevalajat
609	Viilaajat, asentajat ja kokoonpanijat sekä korjausasentajat
610	Moottorien asentajat ja korjaajat
611	Polkupyöräasentajat ja -korjaajat (mekanikot)
612	Konttorikoneiden, ompelukoneiden, vaakojen ym. asentajat ja korjaajat (mekanikot)
613	Kokoonpanijat
614	Hienomekanikot, optikot ja kellosepät
615	Kulta- ja hopeatyöntekijät
616	Muut metallityöntekijät (jäännöryhmä)
617	Pinnankäsittelijät (metalli-)
618	Sähköasentajat (vahvavirta-)
619	Heikkovirta-asentajat
620	Muualla mainitsemattomat sähköteknillisen yms. alojen työntekijät
621	Tarkastajat, tarkistajat ja lajittelijat
622	Harjoittelijat ja oppilaat, jotka eivät kuulu mihinkään muuhun ryhmään
623	Muualla mainitsemattomat aputyöntekijät
63	Kehruu-, kutomo- ja neulomotyöntekijät
631	Valmistelu- ja esikäsittelyosastojen työntekijät
632	Kehraajat ja kehraämötyöntekijät
633	Kutojat ja kutomotyöntekijät
634	Neulojat, trikoo- ja sukkatyöntekijät
635	Värjärit ja värjäämötyöntekijät
636	Viimeistelyosastojen (appretuuri-) työntekijät
637	Lajittelijat ja tarkastajat
638	Huovantekijät ja huopatehtaitten työntekijät
639	Koneenasettajat ja laitosmiehet
64	Asuste- vaatetus- ja muut ompelualan työntekijät
641	Leikkaajat
642—	
643	Ompelijat
644	Muut asuste- ja vaatetusalan työntekijät
645	Hattualan työntekijät
646	Sateenvarjontekijät
65	Puutyöntekijät
651	Puusepät ja kirvesmiehet
652	Mallipuusepät
653	Puuesineitten tekijät
654	Konepuusepät
655	Kokoonpanijat ja pintakäsittelijät
656	Tarkastajat, lajittelijat ja mittaat
657	Puuteollisuuden aputyöntekijät
66	Puuvanuke- ja paperiteollisuus- työntekijät
661	Puuhiomon työntekijät
662	Selluloosatehtaitten työntekijät
663	Paperi-, pahvi- ja kartonkitehtaan työntekijät
664	Kuitulevytehtaan työntekijät
665	Tapettehtaan työntekijät
669	Muut paperiteostehtaiden työntekijät
67	Voima- ja kaasulaitosten koneiden hoitajat ja käyttäjät yms.
671	Sähkövoimalaitosten koneiden hoitajat ja käyttäjät
672	Höyryvoimalaitosten ja lämpövoimalaitosten koneidenhoitajat, -käyttäjät ja lämmittäjät (höyrykoneenhoitajat)
673	Polttomoottorien hoitajat ja käyttäjät
674	Turbiinien hoitajat
675	Muut

Avdelningar 6—7. Industri- och handverksarbetare samt arbetare som inte klassificerats på annat håll.	
60—62	Metallindustriarbetare och därmed jämförbara
601	Järnverks- och metallverksarbetare
602	Gjuteriarbetare
603	Smidesarbetare, smeder
604	Grovplåtslagare
605	Tunnplåtslagare, plåt- och kopparsmeder
606	Svetsare
607—	
608	Maskinarbetare pressare och skärare, pressgjutare
609	Filare, montörer och hopsättare samt reparationsmontörer
610	Motormontörer och -reparatörer
611	Cykelmontörer och -reparatörer
612	Kontorsmaskin-, symaskin-, våg- mm. montörer och -reparatörer (mekaniker)
613	Hopsättare
614	Finmekaniker, optiker och urmakare
615	Guld- och silverarbetare
616	Andra metallarbetare (restgrupp)
617	Ytbehandlare (metall-)
618	Elektriska montörer (starkströms)
619	Elektriska montörer (svagströms)
620	Ej annorstädes redovisade arbetare inom den elektrotekniska m. fl. branscher
621	Avsynare, kontrollanter och sorterare
622	Praktikanter och lärlingar, vilka ej tillhöra någon annan grupp
623	Ej annorstädes redovisade hjälparbetare
63	Spinneri-, väveri- och stickeriarbetare
631	Arbetare vid förberednings- och förbehandlingsavdelningar
632	Spinnare och spinneriarbetare
633	Vävare och väveriarbetare
634	Stickare, trikä- och strumparbetare
635	Färgare och färgeriarbetare
636	Appreturavdelningarnas arbetare
637	Sorterare och granskare
638	Filtmakare och filtfabriksarbetare
639	Maskinmontörer och verkkarlar
64	Skrädderi-, beklädnads- och andra arbetare inom sömnadsbranschen
641	Tillskärare
642—	
643	Sömmare
644	Andra skrädderi- och beklädnadsarbetare
645	Hattarbetare
646	Paraplymakare
65	Träarbetare
651	Snickare och timmermän
652	Modellsnickare
653	Träföremålsmakare
654	Maskinsnickare
655	Hopsättare och ytbehandlare
656	Granskare, sorterare och mätare
657	Hjälparbetare vid träindustrin
66	Trämassa- och pappersindustriarbetare
661	Träsliperiarbetare
662	Cellulosafabriksarbetare
663	Pappers-, papp- och kartongfabriksarbetare
664	Fiberplåtfabriksarbetare
665	Tapetfabriksarbetare
669	Andra arbetare vid fabriker för pappersalster
67	Kraft- och gasverkens maskinskötare och -förare mm.
671	Maskinskötare och -förare vid elektriska kraftverk
672	Maskinskötare, -förare och -eldare vid ångkraftverk och värmeverk (ångmaskinskötare)
673	Bränslemotorsskötare och -förare
674	Turbjnskötare
675	Övriga

68	Ei-metallisia kivennäistuotteita jalostavat työntekijät	68	Arbetare, som förädla ej-metalliska mineralprodukter
681	Tiilitehtaan työntekijät	681	Tegelbruksarbetare
682		682	
683	Lasityöntekijät	683	Glasarbetare
684	Posliinityöntekijät	684	Porslinsarbetare
685	Savitavaratyöntekijät	685	Lergodsarbetare
686	Kalkki- ja sementtitehtaan työntekijät	686	Kalk- och cementbruksarbetare
687	Sementtituotetehtaiden työntekijät	687	Arbetare vid cementproduktfabriker
688	Kivenjalostustyöntekijät	688	Stenfärdlingsarbetare
689	Muut	689	Övriga
69	Graafisen alan työntekijät	69	Grafiska arbetare
691	Kivi- offset- ja syväpainotyöntekijät (litografit)	691	Sten-, offset- och djuptryckare (litografer)
692	Kemigrafitt	692	Kemigrafier
693	Kirjapainotyöntekijät (typografit)	693	Boktryckeriarbetare (typografer)
694	Kirjansitomotyöntekijät	694	Bokbinderiarbetare
70	Elintarviketeollisuustyöntekijät	70	Livsmedelsindustriarbetare
701	Lihateollisuustyöntekijät	701	Köttindustriarbetare
702	Meijeristit ja meijerityöntekijät	702	Mejerister och mejeriarbetare
703	Säilyketeollisuustyöntekijät	703	Konservfabriksarbetare
704	Myllytyöntekijät	704	Kvarnarbetare
705	Leipomotyöntekijät	705	Bageriarbetare
706	Sokeriteollisuustyöntekijät	706	Sockerindustriarbetare
707	Makeis- ja suklaateollisuustyöntekijät	707	Sötvaru- och chokladindustriarbetare
708	Margariiniteollisuustyöntekijät	708	Margarinindustriarbetare
709	Muut elintarviketeollisuustyöntekijät	709	Andra livsmedelsindustriarbetare
71	Juoma- ja tupakkateollisuustyöntekijät	71	Drycks- och tobaksindustriarbetare
711	Väkiwiinan valmistustyöntekijät	711	Spritindustriarbetare
712	Alkoholijuoma (viini) teollisuustyöntekijät	712	Alkoholdrycks (vin-) industriarbetare
713	Mallas- ja panimoteollisuustyöntekijät	713	Mälteri- och bryggeriindustriarbetare
714	Virvoitusjuoma- ja kivennäisvesiteollisuustyöntekijät	714	Läskdrycks- och mineralvattenindustriarbetare
715	Tupakkateollisuustyöntekijät	715	Tobaksindustriarbetare
719	Muut	719	Övriga
72	Nahka-, nahkavalmiste- ja kumiteollisuustyöntekijät	72	Läder-, lädertillverknings- och gummiindustriarbetare
721	Nahkateollisuustyöntekijät	721	Läderindustriarbetare (garveriarbetare)
722	Turkismuokkaamotyöntekijät	722	Pälsberedare
723	Suutarit ja kenkäteollisuustyöntekijät	723	Skomakare och skoindustriarbetare
724	Nahkateostyöntekijät	724	Lädertillverkningsarbetare
725	Kumiteollisuustyöntekijät, myös kumikorjaamot	725	Gummiindustriarbetare, även gummireparatörer
73—74	Kemian teollisuuden työntekijät	73—74	Arbetare vid den kemiska industrin
731	Happoteollisuustyöntekijät	731	Syreindustriarbetare
732	Väkilannoiteteollisuustyöntekijät	732	Konstgödselindustriarbetare
733	Räjähdyssaineteollisuustyöntekijät	733	Sprängämnesindustriarbetare
734	Tekokuituteollisuustyöntekijät	734	Konstfibrerindustriarbetare
735	Muoviteollisuustyöntekijät	735	Plastikindustriarbetare
736	Ölly-, rasva- ja saippuatuotteita valmist. teollisuustyöntekijät	736	Olje-, fett- och tvålindustriarbetare
737	Maali- ja vernissateollisuustyöntekijät	737	Färg- och fernissindustriarbetare
738	Sprittehtaiden työntekijät	738	Spritindustriarbetare
739	Lääketeollisuustyöntekijät	739	Läkemedelindustriarbetare
741	Tulitikkuteollisuustyöntekijät	741	Tändsticksindustriarbetare
742	Muut kemianteollisuustyöntekijät	742	Andra kemiindustriarbetare
75	Muualla luokittelemattomat ammatti- ja tuotantoon osallistuvat työntekijät	75	Ej annorstädes, klassificerade yrkes- och i produktionen deltagande arbetare
751	Verhoilijat	751	Tapetserare
752	Maalarit	752	Målare
753	Muurarit	753	Murare
754	Talonrakennustyöntekijät (muualla mainitsemattomat)	754	Husbyggnadsarbetare (ej annorstädes redovisande)
755	Sementti-, betoni- ja asfalttityöntekijät (rakennusalalla)	755	Cement-, betong- och asfaltarbetare (på byggnadsområde)
756	Katu-, rautatie-, tie-, vesi- yms. rakennusalan työntekijät	756	Gatu-, järnvägs-, väg-, vatten- mm. byggnadsarbetare
757	Pensseli- ja harjateollisuustyöntekijät	757	Pensel- och borstindustriarbetare
758	Etumiehet ja esimiehet, joita ei ole voitu sijoittaa mihinkään muuhun ammattiryhmään	758	Förmän, vilka ej kunna hänföras till någon annan yrkesgrupp
759	Muut ammatti- ja tuotantoon osallistuvat työntekijät	759	Andra yrkes- och i produktionen deltagande arbetare

- 79 Muualla mainitsemattomat karkeis- ja aputyöntekijät
- Ryhmä on läpimenevä ja käsittää kaikki ne karkeis- ja aputyöntekijät, joita ei ole viety mihinkään muuhun ryhmään (sekatyöntekijät)

Osasto 8. *Palveluksia suorittavat henkilöt.*

- 80 Sotilashenkilöstö
- 801 Upseerit
- 802 Aliupseerit
- 803 Miehistö
- 804 Meri- ja rajavartiomiehistö
- 81 Suojelupalveluksiin erikoistuneet siviilihenkilöt
- 811 Poliisihenkilöstö
- 812 Muut suojelupalveluksiin erikoistuneet siviilihenkilöt, (vanginvartijat, palomiehet, talonmiehet j. n. e.)
- 82—83 Muut palveluksiin liittyvät ammatit
- 821 Matkustajakodin ja täysihoidolan pitäjät
- 822 Ruokalan ja kahvilan pitäjät
- 823 Hovimestarit, emännät, taloudenhoitajattaret yms. luottamushenkilöt hotelli-, ravintola-, kahvila-, ja täysihoidolaliikkeissä sekä niihin verrattavat toimet laivoissa ja laitoksissa
- 824 Tarjoiluhenkilökunta
- 825 Kokit ja keittäjät
- 826 Keittiöapulaiset ja tiskaajat
- 827 Siivoojat
- 828 Portierit ja vahtimestarit
- 829 Pesijät ja silittäjät, pyykkärit
- 830 Kotiapulaiset ja palvelijat
- 831 Muut palveluksia suorittavat henkilöt (parturit, posteljoonit, nuohoojat, juoksupojat jne.)

Osasto 9. *Ilmoittamattomat ammatit sekä ammatit, joita ei voida määritellä.*

- 79 Ej annorstädes nämnda grov- och hjälparbetare
- Gruppen är genomgående och omfattar alla de grov- och hjälparbetare, vilka ej hänförs till någon speciell grupp (diverse arbetare)

Avdelning 8. *Personer som utföra tjänster.*

- 80 Militärer
- 801 Officerare
- 802 Underofficerare
- 803 Manskap
- 804 Sjö- och gränsbevakningsmän
- 81 Civilpersoner, som utföra skyddstjänster
- 811 Polispersonal
- 812 Andra personer, som utföra skyddstjänster (fångvaktare, brandmän, gårdskarlar osv.)
- 82—83 Övriga personer, som utföra tjänster
- 821 Innehavare av resandehem och pensionat
- 822 Innehavare av matserveringen och kaféer
- 823 Hovmästare, föreståndarinnor, hushållerskor och andra förtroendepersonal inom hotell-, restaurang-, kafe- och pensionatrerelser samt därmed jämförlig personal på fartyg och inrättningar
- 824 Serveringspersonal
- 825 Kockar och kokerskor
- 826 Köksbiträden och diskerskor
- 827 Städerskor
- 828 Portier och vaktmästare
- 829 Tvätterskor, strykerskor och bykerskor
- 830 Hembiträden och betjänter
- 831 Övriga personer, som utföra tjänster (barberare, brevbärare, sotare, springgossar osv.)

Avdelning 9. *Ej uppgivna yrken samt yrken, vilka ej kunna identifieras.*

## Siirtolaisuus vv. 1949—1950.

Siirtolaisuustilasto perustuu lääninhallitusten antamiin tietoihin niistä henkilöistä, jotka ovat ottaneet passin lähteäkseen ulkomaille. Siirtolaiseksi on vuoden 1950 tilastoa tehtäessä merkitty: 1) henkilö, joka ulkomaanpassia anoessaan on matkansa tarkoitukseksi ilmoittanut siirtolaisuuden; 2) henkilö, joka on ottanut vähintään yhden vuoden passin lähteäkseen ulkomaille työansion hakuun; 3) nainen, joka matkustaa maasta solmiakseen avioliiton ulkomaalaisen kanssa; 4) ulkomaille ottolapseksi tai kasvatiksi menevä lapsi; 5) aviovaimo, joka lähtee pysyväisesti ulkomailla asuvan miehensä luokse ja 6) ulkomailla asuvan täysi-ikäisen lapsensa luokse matkustava henkilö.

Vuoden 1949 aineistoa käsiteltäessä oli Euroopan maihin työansiopassin ottaneista merkitty siirtolaisiksi ne, joiden passin voimassaoloaika oli vähintään kaksi vuotta, ja edellisinä vuosina ne, joiden passin voimassaoloaika oli viisi vuotta. Vuoden 1950 alusta lukien Yhdistyneiden Kansakuntien väestökomission suosituksesta otettiin käytäntöön tapa merkitä siirtolaiseksi vähintään yhden vuoden työansiopassin ottanut henkilö.

Missä määrin ulkomaanpassin ottaneet henkilöt ovat lähteneet maasta samana vuonna, jolloin he ovat passin ottaneet, ei ole yksityiskohtaisesti voitu tarkistaa. Ilmeistä on, että passin ottaneet yleensä ovat, passin saatuaan, maasta matkustaneet.

Tilaston ulkopuolelle ovat jääneet ne tilapäistä matkaa varten passin ottaneet henkilöt, jotka ulkomaille siirryttyään ovat siellä hankkineet itselleen työpaikan.

Taulussa n:o 1 esitetään siirtolaisten luku vuosina 1938—1950.

## Emigrationen åren 1949—1950.

Statistiken över emigrationen grundar sig på de uppgifter länsstyrelserna lämna om personer som uttagit pass för att resa till utlandet. Vid utarbetandet av statistiken för år 1950 ha följande personer ansetts vara emigranter: 1) person som vid ansökan om pass antecknat som orsak emigration; 2) person som uttagit pass på minst ett år för resa till utlandet för att söka arbetsförtjänst; 3) kvinna som reser utomlands för att ingå äktenskap med en utlänning; 4) barn som beger sig till utlandet för att adopteras eller antas till fosterbarn; 5) gift fru, som reser till sin man, som stadigvarande bor i utlandet; 6) personer som reser till sitt fullvuxna barn, som bor i utlandet.

Vid bearbetningen av 1949 års material hade av dem, som uttagit pass till europeiska länder i och för arbetsförtjänst, personer med pass på minst två år och under tidigare år personer med pass på fem år ansetts vara emigranter. Fr. o. m. år 1950 begynte man, på rekommendation av Förenta Nationernas befolkningskommission, hänföra till emigranter personer, som uttagit pass på minst ett år i syfte att er hålla arbetsförtjänst.

I vilken mån de personer, som uttagit utrikespass, avrest under samma år, då de uttagit pass, har inte i detalj kunnat kontrolleras. Uppenbart är att de som uttagit pass i allmänhet avrest kort därefter.

I statistiken ha inte kunnat medtagas de personer, vilka anhållit om pass för tillfällig resa och efter ankomsten till utlandet skaffat sig arbete därstädes.

Tabell nr 1 innehåller uppgifter om antalet emigranter åren 1938—1950.

N:o 1. Nombre des émigrants.

Vuonna År <i>Années</i>	Siirtolaisia Emigranter <i>Émigrants</i>
1938	1 286
1939	963
1940	794
1941	730
1942	101
1943	2
1944	52
1945	27
1946	273
1947	331
1948	2 328
1949	4 515
1950	13 970

Siirtolaisuustilaston lukuihin vuodelta 1948 sisältyvät myös Ruotsiin Lastensiirtokomitean välityksellä vv. 1941—1946 siirretyt ja siellä vuoden 1948 loppuun

I emigrationsstatistiken för år 1948 ingå 1 424 barn, vilka åren 1941—1946 genom Barnförflyttningsskommitténs förmedling flyttade till Sverige och adopte-

mennessä adoptoidut 1 424 lasta sekä vuoden 1949 tilaston lukuihin Tanskassa vv. 1945—49 adoptoidut 120 ja Ruotsissa v. 1949 adoptoidut 122 lasta.

Sota- ja sen jälkeisinä vuosina oli maasta matkustaminen rajoitettu, eikä työansiopasseja annettu juuri lainkaan. Näin ollen laillinen siirtolaisuus supistui aivan vähäiseksi ja sitä koskevat tilastotiedot antavatkin asiasta aivan virheellisen kuvan, sillä luvut ovat liian pienet. Näinä vuosina oli näet vallalla ns. musta siirtolaisuus, t. s. ihmiset lähtivät maasta näennäisesti jotakin tilapäistarkoitusta varten tai sitten salateitse. Vuoden 1949 alusta poistettiin ulkomaan matkoja rajoittavat poikkeukselliset määräykset ja säännöllinen olotila pääsi palautumaan.

Tässä selostuksessa, edellä mainitusta syystä, käsitellään siirtolaisuustilaston lukuja vain vuosilta 1938 ja 1949—1950, vaikkakin luvut vuodelta 1949 ilmeisesti ovat vielä jonkin verran liian pienet. Vuoden 1950 tiedot sen sijaan ilmoittanevat jotenkin tarkoin asiain tilan.

Että näin on, käy ilmi vertaamalla siirtolaisuustilaston esittämiä lukuja matkustajatilaston vastaavilta vuosilta antamiin tietoihin siitä, kuinka paljon enemmän on Suomen kansalaisia maasta ulkomaille lähtenyt kuin ulkomailta maahan saapunut. Tämä vertailu esitetään seuraavassa asetelmassa.

Vuosi År Ans.	Siirtolaisten luku Antal emigranter Nombre des émigrants	Maasta lähteneiden Suomen kansalaisten enemmisyys mat- kustajatilastossa Överskottet utresande finska medborgare enligt resandestatistikens Surplus des sujets finlandais partis selon la statistique de voyageurs
1949 .....	4 515	5 918
1950 .....	13 970	12 050

Siirtolaisten luku vuonna 1950 oli siis suurempi kuin matkustajatilaston osoittama maasta lähteneiden Suomen kansalaisten enemmisyys ulkomailta saapuneisiin verraten. Se johtuu pääasiassa siitä, että ulkomailta työansioon matkustaneita oli palannut takaisin maahan. Näistä ei ole tilastoa laadittu.

Siirtolaisten lukumäärä v. 1950 nousi suuremmaksi kuin milloinkaan aikaisemmin Suomen itsenäisyyden aikana. Venäjän vallan viimeisinä vuosina siirtolaisuus Suomesta oli hyvin suuri. Niinpä vuonna 1902 siirtolaisia oli 21 753, ja 20 000:n raja ylitettiin myös vuosina 1913 ja 1909.

Siirtolaisten kotipaikasta tehdään selkoa taulussa n:o 2.

Siirtolaisuus on yleensä ollut vilkkainta Vaasan läänistä, tehden siirtolaisten lukumäärä sanotun läänin osalta v. 1950 59.1 % kaikista. Vaasan läänissä siirtolaisuus kohdistui varsinkin ruotsinkieliseen rannikkoalueeseen. Asiaa valaisee taulu n:o 3.

Ne Vaasan läänin kaupungit ja maalaiskunnat, joissa siirtolaisten luku vuonna 1950 nousi yli 5 prosentin henkikirjoitetusta väestöstä, luetellaan taulussa n:o 4.

Edellisessä taulussa luetellut maalaiskunnat muodostavat kaksi maantieteellisesti yhtenäistä aluetta. Eteläisempään alueeseen kuuluvat niistä Korsnäs, Närpiö, Lapväärtti, Ylimarkku, Tiukka ja Siipyy, eli Närpiön kihlakunnan kaikki ruotsinkieliset kunnat. Muut luetellut kunnat kuuluvat ruotsalaisten asumaan keskiseen rannikkoalueeseen, kun taas sen poh-

rades före utgången av år 1948, samt i statistiken för år 1949 120 barn, som åren 1945—49 adopterades i Danmark, och 122, som år 1949 adopterades i Sverige.

Under kriget och åren därefter var rätten att resa utomlands begränsad och pass för arbetsförtjänst beviljades just inte alls. Sålunda var den lagliga emigrationen alldeles obetydlig och de statistiska uppgifterna härom giva en alldeles felaktig bild av förhållandena, då siffrorna äro alltför låga. Under dessa år förekom en s. k. svart emigration, d. v. s. man reste utomlands med uppgivande av något tillfälligt syfte eller också olagligt. Fr. o. m. år 1949 sloades undantagsbestämmelserna rörande utlandsresorna och de normala förhållandena återställdes.

På grund av nyssnämnda orsak behandlas i denna redogörelse endast siffrorna i emigrationsstatistiken för åren 1938 och 1949—1950, fastän siffrorna för år 1949 uppenbarligen ännu äro i någon mån för låga. Uppgifterna för år 1950 torde däremot ange förhållandena någorlunda exakt.

Att så är fallet framgår genom att jämföra siffrorna i emigrationsstatistiken med de uppgifter i statistiken över resandetraffiken under motsvarande år som visa i vilken mån antalet till utlandet avresta finska medborgare översteg antalet till riket inresta. Dessa jämförande uppgifter ingå här nedan.

Antalet emigranter år 1950 var sålunda större än den differens resandestatistikens utvisar mellan finska medborgare som avrest från riket och finska medborgare som anlät från utlandet. Detta beror främst på att personer, som rest utrikes för att söka arbetsförtjänst, återvänt till hemlandet. Över dessa har statistik inte utarbetats.

Antalet emigranter var år 1950 större än någonsin tidigare under Finlands självständighetstid. I slutet av den period, under vilken vårt land hörde till Ryska riket, var emigrationen mycket stor. Sålunda utgjorde antalet emigranter år 1902 21 753 och även åren 1913 och 1909 översteg antalet 20 000.

Tabell nr 2 belyser fördelningen av emigranter efter hemort.

Emigrationen har i allmänhet varit störst från Vasa län. Antalet emigranter från nämnda län utgjorde år 1950 59.1 % av hela antalet. I Vasa län var emigrationen starkast från de svenskspråkiga kustområdena. Tabell nr 3 lämnar närmare uppgifter härom.

Tabellen nr 4 innehåller en förteckning över de städer och landskommuner i Vasa län, i vilka antalet emigranter år 1950 överstiger 5 procent av den mantalsskrivna befolkningen.

De i föregående tabell uppräknade landskommunerna bilda två geografiskt enhetliga områden. Till det södra höra Korsnäs, Närpes, Lappfjärd, Övermark, Tjock och Sideby eller Närpes härads samtliga svenskspråkiga kommuner. Övriga uppräknade kommuner höra till det av svenskar bebodda mellersta kustområdet, varemot emigrationen från de nordli-

## N:o 2. Lieu de domicile des émigrants.

Läänit — Län — Départements	Vuonna — År — Années		
	1938	1949	1950
<i>Uudenmaan l. — Nylands l.</i> .....	448	1 476	1 470
Kaupungit ja kauppalat — Städer och köpingar .....	379	1 234	1 125
Maalaiskunnat — Landskommuner .....	6	242	345
<i>Turun—Porin l. — Abo—Björneborgs l.</i> .....	118	335	657
Kaupungit ja kauppalat — Städer och köpingar .....	55	173	305
Maalaiskunnat — Landskommuner .....	63	162	352
<i>Ahvenanmaa — Åland</i> .....	127	167	437
Kaupunki — Stad .....	17	43	96
Maalaiskunnat — Landskommuner .....	110	124	341
<i>Hämeen l. — Tavastehus l.</i> .....	60	242	549
Kaupungit ja kauppalat — Städer och köpingar .....	38	151	322
Maalaiskunnat — Landskommuner .....	22	91	227
<i>Kymen l. <sup>1)</sup> — Kymmene l. <sup>1)</sup></i> .....	59	116	289
Kaupungit ja kauppalat — Städer och köpingar .....	20	42	125
Maalaiskunnat — Landskommuner .....	39	74	164
<i>Mikkelin l. — St Michels l.</i> .....	10	47	88
Kaupungit ja kauppala — Städer och köping .....	—	21	45
Maalaiskunnat — Landskommuner .....	10	26	43
<i>Kuopion l. — Kuopio l.</i> .....	17	129	281
Kaupungit ja kauppalat — Städer och köpingar .....	6	30	50
Maalaiskunnat — Landskommuner .....	11	99	231
<i>Vaasan l. — Vasa l.</i> .....	397	1 589	8 262
Kaupungit ja kauppalat — Städer och köpingar .....	77	299	2 050
Maalaiskunnat — Landskommuner .....	320	1 290	6 212
<i>Oulun l. — Uleåborgs l.</i> .....	37	363	1 014
Kaupungit — Städer .....	10	98	177
Maalaiskunnat — Landskommuner .....	27	265	837
<i>Lapin l. — Lapplands l.</i> .....	13	51	923
Kaupungit ja kauppala — Städer och köping .....	9	28	330
Maalaiskunnat — Landskommuner .....	4	23	593
<b>Yhteensä — Summa — Total</b> .....	<b>1 286</b>	<b>4 515</b>	<b>13 970</b>
Kaupungit ja kauppalat — Städer och köpingar — <i>Villes et bourgs</i> .....	611	2 119	4 625
Maalaiskunnat — Landskommuner — <i>Communes rurales</i> .....	675	2 396	9 345

## N:o 3. Émigration du département de Vaasa.

Kotipaikkakunta Hemort Lieu de domicile	Vuonna — År — En 1949		Vuonna — År — En 1950	
	Siirtolaisten luku Antal émigranter Nombre des émigrants	% <sup>2)</sup>	Siirtolaisten luku Antal émigranter Nombre des émigrants	% <sup>2)</sup>
<i>Kaupungit ja kauppalat — Städer och köpingar — Villes et bourgs</i> .....	299	2.8	2 050	18.0
<i>Maalaiskunnat — Landskommuner — Communes rurales</i> .....	1 290	2.6	6 212	12.5
a) Asukkaiden enemmistön äidinkielenä suomi — Majoriteten av invånarna hade finska till modersmål — <i>La majorité des habitants ayant finnois comme langue maternelle</i> .....	325	0.5	1 005	2.5
b) Asukkaiden enemmistön äidinkielenä ruotsi — Majoriteten av invånarna hade svenska till modersmål — <i>La majorité des habitants ayant suédois comme langue maternelle</i> .....	965	10.0	5 207	56.5
<b>Yhteensä — Summa — Total</b> .....	<b>1 589</b>	<b>2.6</b>	<b>8 262</b>	<b>13.6</b>
Siitä ruotsinkielisiä — Därav svenskspråkiga — <i>Dont suédois</i> .....	1 076	..	6 553	..

joisimmista kunnista siirtolaisuus on ollut suhteellisesti vähäistä, vaikka tosin suurempaa kuin naapurikuntien suomenkielisellä alueella.

gaste kommunerna varit relativt liten, om ock större än bland den finskspråkiga befolkningen i grannsocknarna.

<sup>1)</sup> Vuonna 1938 Viipurin lääni. — År 1938 Viborgs län. — *En 1938 le département de Vïpuri.*

<sup>2)</sup> Promilleina henkikirjotetusta väestöstä. — I promill av den mantalsskrivna befolkningen. — *En promille de la population selon les listes d'impôt.*

N:o 4. *Émigration de la région côtière suédoise dans le département de Vaasa.*

Kaupungit ja maalaiskunnat Städer och landskommuner Villes et communes rurales	Siirtolaisten luku vuonna Antal emigranter år Nombre des émigrants en		
	1949	1950	1950, % <sup>1)</sup>
Uusikaarlepyy — Nykarleby	9	84	7.8
Kaskinen — Kaskö	13	118	6.7
Kristiinankaupunki — Kristinestad	16	140	5.0
Korsnäs	165	387	10.1
Närpiö	214	790	8.8
Lapväärtti — Lappfjärd	26	447	8.5
Uudenkaarlepyyn mlk. — Nykarleby lk.	9	223	8.4
Oravainen — Oravais	30	310	8.4
Maksamaa — Maksmo	19	102	8.2
Petolahti — Petalaks	35	136	8.1
Ylimarkku — Övermark	133	197	8.1
Sulva — Solv	27	194	6.4
Koivulahti — Kvevlaks	15	196	6.2
Munsala	4	194	6.2
Tiukka — Tjöck	6	71	5.8
Raippaluoto — Replot	2	111	5.6
Maalahti — Malaks	15	218	5.4
Siipy — Sideby	38	148	5.3

Vaasan läänin suomenkielisissä maalaiskunnissa oli siirtolaisuus vuonna 1950 verrattain vähäistä. Suhteellisesti suurimpana se esiintyi Karijoen kunnassa, jossa siirtolaisten luku teki 1.6 % henkikirjoitetusta väestöstä. Toisella sijalla oli Kälviän kunta, jossa vastaava luku oli 0.8 %. Kaikissa Vaasan läänin kaupungeissa ja maalaiskunnissa, joissa asukkaiden enemmistön äidinkieli oli ruotsi, Öjan kuntaa lukuunottamatta, siirtolaisten luku prosentteina laskettuna oli suurempi.

Taulussa n:o 5 esitetään tiedot siirtolaisten äidinkielestä.

I de finskspråkiga landskommunerna i Vasa län var emigrationen år 1950 relativt liten. Proportionsvis störst var den i Karijoki kommun, där emigranternas antal gjorde 1.6 % av den mantalsskrivna befolkningen. Andra platsen tog Kälviä kommun med 0.8 %. I alla städer och landskommuner i Vasa län med övervägande svenskspråkig befolkning, med undantag av Öja, översteg emigranternas relativa andel nämnda procenttal.

Tabell nr 5 innehåller uppgifter om emigranternas modersmål.

N:o 5. *Langue maternelle des émigrants.*

Vuonna År Années	Suomi Finska Finnois		Ruotsi Svenska Subdois		Muu kieli Annat språk Autre langue		Tuntematon Okänd Inconnue		Yhteensä Summa Total		
	Mp.	Np.	Mp.	Np.	Mp.	Np.	Mp.	Np.	Mp.	Np.	M. sp.
	Mk.	Kvk.	Mk.	Kvk.	Mk.	Kvk.	Mk.	Kvk.	Mk.	Kvk.	B. k.
	S. m.	S. f.	S. m.	S. f.	S. m.	S. f.	S. m.	S. f.	S. m.	S. f.	L. d. s.
1938	258	451	180	384	6	7	—	—	444	842	1 286
1949	1 195	1 507	891	883	8	14	6	11	2 100	2 415	4 515
1950	3 348	3 014	4 236	3 361	5	6	—	—	7 589	6 381	13 970

Tietoja siirtolaisten kielisuhteista on vuodesta 1924. Vuosina 1924—1930 oli siirtolaisista ruotsinkielisiä 23.3 %; vv. 1931—40 36.2 %, vv. 1941—1945 runsaasti puolet eli 57.2 %, v. 1949 39.3 % ja v. 1950 melkein kolme viidesosaa, eli 59.2 %. Kun ruotsinkielisten osuus maan koko väestöstä on alle 10 %, todetaan siirtolaisuuden ruotsinkielisen väestön keskuudessa olevan paljon vilkkaampaa kuin suomenkielisten kesken.

Taulussa n:o 6 esitetään selonteko siirtolaisten ikäsuhteista ja siviilisäädystä.

Vuoden 1950 ikätalastossa herättää huomiota kuuttatoista vuotta nuorempien lasten suuri lukumäärä.

Taulusta n:o 7 käy ilmi, mihin maahan siirtolaiset ovat ottaneet passin.

Uppgifter om emigranternas språkförhållanden finnas fr. o. m. år 1924. Åren 1925—1930 voro 23.3 % av emigranterna svenskspråkiga; åren 1931—1940 36.2 %, åren 1941—45 drygt hälften eller 57.2 %, år 1949 39.3 % och år 1950 nästan tre femtedelar, eller 59.2 %. Då antalet svenskar utgör mindre än 10 % av rikets hela befolkning, kan man konstatera att emigrationen bland den svenskspråkiga befolkningen är mycket livligare än bland den finskspråkiga.

I tabell nr 6 lämnas en redogörelse för emigranternas ålder och civilstånd.

Uppmärksamhet i åldersstatistiken för år 1950 väcker det stora antalet barn under sexton år.

Av tabell nr 7 framgår, till vilket land emigranterna uttagit pass.

<sup>1)</sup> Prosentteina henkikirjoitetusta väestöstä. — I procent av den mantalsskrivna befolkningen. — En pourcent de la population selon les listes d'impôt.

N:o 6. *Émigrants répartis par âge, sexe et état civil.*

Ikä ja siviilisäätö Ålder och civilstånd Âge et état civil	Vuonna — År — An 1938		Vuonna — År — An 1949		Vuonna — År — An 1950	
	Mp.	Np.	Mp.	Np.	Mp.	Np.
	Mk. S. m.	Kvk. S. f.	Mk. S. m.	Kvk. S. f.	Mk. S. m.	Kvk. S. f.
—15 v. — år — ans .....	41	41	495	527	1 594	1 478
16—20 » » » .....	39	182	99	357	704	1 185
21—25 » » » .....	84	204	460	426	1 756	1 195
26—30 » » » .....	83	141	347	316	1 246	905
31—40 » » » .....	107	176	435	462	1 463	1 007
41—50 » » » .....	55	66	200	219	628	445
51— » » » .....	35	32	63	105	198	166
Tuntematon — Okänd — Inconnu .....	—	—	1	3	—	—
<b>Yhteensä — Summa — Total .....</b>	<b>444</b>	<b>842</b>	<b>2 100</b>	<b>2 415</b>	<b>7 589</b>	<b>6 381</b>
Naimattomia — Ogifita — <i>Célibataires</i> ..	229	660	1 261	1 580	4 654	4 072
Naimisissa — Gifita — <i>Mariés</i> .....	195	140	784	640	2 812	2 042
Leskiä ja erotettuja — <i>Änklingar, änkor</i> och fränskilda — <i>Veufs, veuves et di-</i> <i>vorcés</i> .....	20	42	52	192	123	267
Tuntematon — Okänt — <i>Inconnu</i> .....	—	—	3	3	—	—

N:o 7. *Les pays de destination.*

Määrämaa — Destinationsland <i>Pays de destination</i>	Vuonna — År — <i>Années</i>			
	1938	1949	1950	
			Luku Antai <i>Nombre</i>	%
Yhdysvallat — <i>Förenta Staterna — États Unis</i> .....	306	1 075	390	2.8
Kanada — <i>Canada</i> .....	92	289	331	2.4
Keski-Amerikka — <i>Mellersta Amerika — Amérique centrale</i> .....	—	—	1	0.0
Etelä-Amerikka — <i>Sydamerika — Amérique du Sud</i> .....	23	47	48	0.3
Australia ja Uusi Seelanti — <i>Australien och Nya Zeland — Australie</i> <i>et Nouvelle Zélande</i> .....	45	55	82	0.6
Aasia — <i>Asien — Asie</i> .....	6	3	11	0.1
Afrikka — <i>Afrika — Afrique</i> .....	4	4	29	0.2
Ruotsi — <i>Sverige — Suède</i> .....	583	2 369	9 596	68.7
Neuvostoliitto — <i>Sovjetunionen — URSS</i> .....	3	—	9	0.1
Muut Euroopan maat — <i>Övriga europeiska länder — Autres pays</i> <i>europeens</i> .....	165	337	315	2.2
Ilmoittamaton — <i>Ouppgivet — Non déclaré</i> .....	59	336	3 158	22.6
<b>Yhteensä — Summa — Total .....</b>	<b>1 286</b>	<b>4 515</b>	<b>13 970</b>	<b>100.0</b>

Venäjän vallan loppuaikoina siirtolaisuus suuntautui ylivoimaisesti Yhdysvaltoihin, mutta käsiteltävänä olevana ajanjaksona ja varsinkin viime vuosina on tuhansien siirtolaisten tie johtanut Ruotsiin. Tähän on ilmeisesti vaikuttanut Yhdysvalloissa voimaan saatetut määräykset, joilla rajoitettiin siirtolaisten maahansaapumista, niin että suomalaisia pääsee nykyään Yhdysvaltoihin vuosittain enintään 569 henkeä. Yhdysvaltoihin pyrkivät joutuvat niin ollen joutamaan vuoroonsa, kun esim. v. 1949 jo annettiin passi 1 075 henkilölle. Passihakemuksessaan v. 1950 oli 3 158 henkilöä ilmoittanut määräraakaan vain sulkomaan.

Under slutskedet av det ryska väldet gällde emigrationen huvudsakligen Förenta Staterna, men under den behandlade perioden och särskilt under de senaste åren har tusentals emigranter utvandrat till Sverige. Härtill har uppenbarligen bidragit de i Förenta Staterna gällande bestämmelserna, genom vilka emigranternas möjligheter att invandra begränsats. Förenta Staterna mottaga årligen högst 569 finnar. De som ämna resa till U. S. A. få sålunda vänta på sin tur, då t. ex. år 1949 beviljades pass åt 1 075 personer. I sin passansökan hade år 1950 3 158 personer som destinationsland endast uppgivit »utlandet».

U. V. Halminen